

MUNCĂ FORȚATĂ ÎN COMUNISM

Romulus ODOBESŢEANU

De fapt comunism înseamnă muncă forțată. Aceasta în sensul cel mai apropiat al termenului și ca notă esențială a definiției.

Cine muncește de plăcere în comunism? Toți "se fac că muncesc", în așteptarea chenzinei. De aici necontenitele apeluri pentru creșterea productivității muncii, în toate țările lagărului.

A venit din nou toamna. Gândul, gândul trist și revoltat, ni se duce din nou pe tarlalele țării, în vile și livezile ei, unde zeci de mii de copii (dela 14 ani), muncitori, soldați, studenți și intelectuali de toate categoriile, sunt duși cu forța și puși să muncească la strânsul recoltei. Muncă forțată, muncă obligatorie, muncă

gratuită, pentru că Dl Nicu Ceaușescu să-și poată petrece concediul împreună cu tânăra sa soție pe iachtul unui miliardar grec și pe o paradisiacă insulă grecească.

Cine l-a văzut vreodată pe "primul tânăr" al țării, scoțând din pământ vreun cartof? Nu se cheamă aceasta dreptate muncitorească? Nu astfel se realizează voința clasei muncitoare?

Munca forțată, este drept, n'a fost inventată de N. Ceaușescu. El a preluat-o dela predecesorul său Gheorghiu-Dej, autorul direct, moral și material al uciderii a peste douăsprezece mii de oameni nevinovați la Canalul Dunăre-Marea Neagră. Iar Gheorghiu-Dej a dat urmări indicațiilor lui I.V. Stalin, care i-a

arătat cum s'a descotorsit el de rămășițele burgheziei și a culacilor.

Au început să apară relatări și memorii despre apocalipticele întâmplări dela Canal. Probabil că vor mai apare și altele pentru că lumea întreagă să cunoască gradul de deumanizare și de bestialitate pe care poate să-l realizeze "omul nou" comunistul, crescut în spiritul "problemelor leninismului."

Cum bine observa chiar Adrian Păunescu, un regim care de ani de zile nu reușește să-și organizeze muncile agricole în așa fel încât să nu se mai apeleze la munca forțată (denumită eufemistic "muncă patriotică") a tineretului în special, e un regim care și-a dat un cer-

tificat definitiv de incapacitate. Incapacitate funciară cu adevărat.

Este operația de strâns și sortat recolta o muncă chiar așa de necalificată, s'o poate face orice copilăndru sau fetișcană aduși ca vitele în camioane și basculante?

Cunoaște oare suficient Occidentul "civilizat" această tragedie pe care o trăiește în fiecare toamnă tineretul școlar și studențesc în special din lagărul răsăritean? Am pus în ghilimele "civilizat" fiindcă nu cunoaștem nici o organizație internațională care să fi adus în discuție această împilare, această încălcare sfruntată a legilor internaționale.

Continuare în pag.3

ISSN
0705-8345

Printed in Canada
Imprime ou Canada

THE ROMANIAN VOICE

THE LARGEST ROMANIAN NEWSPAPER IN THE FREE WORLD

ANUL 10 Nr. 115 -NOEMBRIE 1985-

PUBLICAȚIE LUNARĂ

DIRECTOR: GEORGE BĂLAȘU

CIRCULAȚIE ÎN AFARA CANADEI: AFRIKA, ARGENTINA, ANGLIA, AUSTRALIA, BRAZILIA, BELGIA, CHILE, DANEMARCA, ELVEȚIA, GERMANIA, GRECIA, GRANTA, ISRAEL, ITALIA, OLANDA, ROMANIA, SPANIA, S.U.A., SUEZIA, TURCIA, YUGOSLAVIA, NOUA ZELANDA

CLAUZA NAȚIUNII FAVORIZATE

Eugen BÂRSAN

În 1974 America a acordat Republicii Socialiste România statutul clauzei națiunii celei mai favorizate în materie de comerț. Acest statut, conform legii care îl reglementează (Trade Act 1974), nu poate fi acordat decât pe timp de un an, Președintele Statelor Unite fiind investit însă cu privilegiul executiv de a-l prelungești dela an la an, ceea ce în cazul României de atunci încoace s'a și întâmplat fără întrerupere. Ultima prelungire a fost acordată la 5 Iunie 1985 pentru o perioadă de alte 12 luni, adică până la 5 Iunie 1986.

Dela începutul ei, clauza națiunii celei mai favorizate acordată RSR-ului a fost o chestiune controversată, pe tema că dă o bună mână de ajutor unui regim comunist. În timp ce cam toată lumea interesată știe despre această controversă, se întâmplă că mulți din exil nu știu tot ce ar trebui să știe despre această "clauză", și așa socotim că e necesar să venim cu câteva explicații sumare.

Din dorința de a crea o breșă într-o stare de fapt în care în RSR drepturile fundamentale umane sunt o chestiune de resort represiv al Securității, Statele Unite au venit cu oferta clauzei de favoare economică în schimbul acordării cetățenilor români a dreptului la libertatea de emigrare. La baza clauzei este deci vorba de un târg, făcut cu scopul de rupere a gheții drepturilor umane din țară, dintre care s'a început anume cu cel de emigrare fiindcă au intervenit multe presiuni în această privință. De reținut, deci: din punct de vedere american, clauza este mai înainte de toate un mijloc care trebuie să împingă la măsuri de liberalizare a drepturilor umane în România.

Dacă ea și-a atins sau nu scopul, cu prelungirile anuale prin care a trecut din 1974 încoace, este o chestiune care arată mai mult negativ decât pozitiv. Argumentele de pro și contra, apar mai cu seamă, an de an, în timpul termenului de scadență și de prelungire a clauzei. Se susține - și pe bună dreptate - că în timp ce Statele Unite execută clauza întocmai, regimul din țară îi trage chiulul, dovedit de faptul de neîngăduit că problema emigrării din România înfățișează un capitol de mari mizerii și chiar de represii. O asemenea realitate ar arăta, că clauza ajută minimal de puțin celor asupriți pentru care a fost acordată iar pe de altă parte în chip maximal consolidării regimului asupritor. Continuare în pag.3

DIVERGENȚE ÎN ORGANIZARE ȘI CONVERGENȚE ÎN ACȚIUNI

Constantin MAREȘ

Dacă ar putea glăsi despre unitatea exilului românesc matematicianul Grigore Moisil și Ion Creangă, cel dintâi ar spune că este la fel de solubilă ca și cvadratura cercului, iar hătrul dela Humulești ar zice că e la fel de lesnicioasă, precum creșterea părului pe broască. Dacă în privința programului (care este de fapt esențial) ne-am putea înțelege, în schimb divergențele ar apare majore la alcătuirea statutului și mai ales la alegerea Domnului Președinte. Pentru noi Români problema este veche; în discursul rostit la 24 Ianuarie 1859 în Adunarea Electivă din București Vasile Boerescu apăsa clar: "Acest măr de discordie să nu-l ascundem, el este Domnia. Cine va fi Domnul? Fiecare își are convicțiile sale, fiecare își are simpatii sale personale". După un veac și aproape trei decenii, același măr îl găsim pe masa zilnică, alături de pâinea mai mult sau mai puțin amară a exilului. Fiecare după posibilități, și în cadrul acestora, după gusturi.

Dar dacă în structuri organizatorice promovăm de decenii divergența în exil, există în schimb o largă paletă de posibilități, utilă și necesară manifestare unitară. Cea a

acțiunilor românești, a prezențelor românești legate de date și persoane ce ne-au marcat istoria, sau de prigoane și stări din România. Dacă nu ar fi existat o mare solidaritate românească, probabil că și astăzi, Părintele Calciu, în loc să fie cu întreaga sa familie în Statele Unite, ar fi încă la Aiud. Ca și în cazul Părintelui Calciu, dacă vom persevera în a manifesta, scrie, protesta și mai ales interveni pe lângă autoritățile și cancelariile occidentale, vom obține și eliberarea lui Radu Filipescu. Să nu uităm că Stalin nu cerșea ajutoare financiare în Occident și nici Teohari Georgescu nu trebuia să fie sensibil la acordarea clauzei națiunii celei mai favorizate.

Există câteva date în istoria noastră asupra cărora nici o formațiune din exil, nici o persoană care se consideră exilat politic, sau pur și simplu Român în Occident, nu ridică nici un fel de obiecțiune în ce privește semnificația sau necesitatea prăznurilor în lumea liberă în care trăim. Pe acest portativ se înscriu ziua de 1 Decembrie, Unirea Transilvaniei, ziua de 24 Ianuarie, Unirea Principatelor, ziua de 10 Mai evocând atât Independența cât și înscăunarea Principelui Carol, sau Ziua Eroilor, devenită de câțiva

ani prilej de tradiție în exilul nostru, de întâlnire și comemorare la Soultz-matt/Alsacia, unde avem un cimitir militar românesc. Bineînțeles, nu avem dreptul să trecem cu vederea aniversările legate de Bucovina și Basarabia. Desigur, apar regretabile divergențele în sărbătorirea la Paris în adunări și zile diferite a Unirii Transilvaniei și Proclămării Independenței, sau atacurile incongruente împotriva comemorării și întâlnirilor dela Soultz-matt, unde în acest an s'au adunat peste 200 de Români, de cele mai nuanțate orientări.

O altă acțiune în care ne putem regăsi toți Români, este aceea a întocmirii de ghiduri ale refugiatului pentru principalele țări din lumea liberă și care să fie publicate în mai multe din ziarele și revistele românești din exil, spre a fi la îndemâna noilor sosiți.

Există Români care prin meritul muncii și perseverenței lor au ajuns să aibă un anume "standing" cum se spune prin partea locului din Soare Apune. Dacă în poziția economică și socială ce o au, fără a dovedi șovinism sau ultranaționalism, ar apela la angajare Români pribege, desigur capabili și destoinici, cui ar dauna?

Apare și un alt model de posibilă unitate de acțiune

în exil. Să alertăm opinia publică și să provocăm un proces simbolic al regimului din București. Să-l trimitem în judecata istoriei, dar să ne folosim de înșeși paragrafele Codului Penal pe care partidul îl acceptă astăzi în țară. Să judecăm Securitatea pentru crimele dela Pitești, să-l judecăm pe Nicolae Ceaușescu și întregul său clan pentru opresiunea la care supune 22 milioane de Români și pentru ruinarea economiei țării. Iar pentru crimele împotriva umanității, să evocăm juridic tot ce s'a invocat la Nürnberg.

Annual se comemorează ziua națiunilor captive. De ce, noi Români să nu căutăm legături cu alte exiluri și anual, la această dată, să nu manifestăm în fața ambasadelor Uniunii Sovietice și țărilor din care am plecat?

Lată căvea posibilități de acțiuni în care s'ar manifesta unitatea exilului nostru. Pentru acestea nu este nevoie nici de "alegerea Domniei", nici de statute.

Știu că la acest mini-program de manifestări, de acțiuni unitare, vor fi două opoziții majore: a securității din București și a ambasadelor de peste hotare. Dar nu constituie aceasta un motiv în plus să trecem la realizarea lui? □

editorial

DECLINUL GUVERNULUI COMUNIST ROMÂN

România comunistă a început să intre pe panta declinului, în relațiile sale internaționale. Regimul comunist dela București pierde, zi de zi, încrederea care i s'a acordat în speranța că și menține o oarecare independență față de Moscova.

Sub regimul dictatorial al lui Ceaușescu s'a întreținut ideea că guvernul dela București desfășoară o politică națională, sustrasă influențelor, și intereselor sovietice. Această idee își avea sursa sa la București (dacă nu, chiar la Moscova) și era răspândită cu credulitate de naivitatea străinilor (gazetari, oameni politici, parte din opinia publică, etc.), sau de cei de rea credință, din orice categorie ar fi venit ei. Totul era bazat pe o falsă interpretare a situației și evenimentelor, pe o minciună permanentizată de către factorii interesați.

Regimul comunist dela București nu a fost niciodată independent și nu a ieșit din sfera dominației a Moscovei, căci o astfel de situație ar fi dus imediat la schimbarea de "echipă" a partidului comunist.

Astăzi, țările occidentale au început să înțeleagă, să vadă și să descifreze ascunzăturile diplomatice care au fost acoperite de falsități și distorsiuni, de interese, naivități, ignoranțe și o mare abundență de rea credință.

O bună parte din infiltrările care au întreținut ideea unei independențe comuniste -la București- au dispărut, din cauza ineficienței lor. Opinia publică occidentală și-a revizuit atitudinea și datele de care dispunea, datorită documentărilor riguroase și irefutabile, care erau în contradicție cu imaginile false ale unei independențe politice. Chiar rămășițele rooseveltene din Departamentul de Stat și-au slăbit influența, în fața acțiunilor, orientărilor și fermității lui Reagan.

În Congresul american, regimul dictatorial al lui Ceaușescu, a început să numere din ce în ce mai puține simpatii, care erau de circumstanță, căci revelațiile făcute de către fostul ambasador american la București au demonstrat șubreziența unei independențe comuniste, românești, a guvernului bucureștean.

Pe plan internațional, România comunistă a suferit un soc politic, care, cuplat cu boala lui Ceaușescu, deci instabilitate și incertitudine internă, a adus pe comunistii români la o limită gravă, de confruntare cu ei înșiși, la o revizuire a tacticii politice și la o reconsiderare a obiectivelor lor.

Astăzi, în cercul politic internațional, guvernul dela București este plasat într-o poziție minoră, fără semnificație. Este adus, adică, la realitate. Caracterul de satelit, în care a fost așezat dela începutul existenței sale, guvernul comunist bucureștean, este astăzi mai accentuat decât oricând, în raport cu Rusia Sovietică. Și Occidentul a început să-și dea seama de satelitizarea comunistilor români, deci, să nu mai creadă propaganda unei pretense independențe.

Oricât ar fi de nărașă istoria, ca loc de desfășurare a evenimentelor, ea nu poate camufla adevărurile și nu poate întreține minciuna și falsurile, la infinit, căci n'ar mai fi istorie, adică altceva decât oglinda lumii.

George BĂLAȘU

CĂTRE CITITOR

SPRE CUNOSTINȚĂ: Ținem să facem cunoscut că REDACȚIA ACESTUI ZIAR-
nu împărtășește totdeauna ideile și punctele
de vedere ale colaboratorilor din articolele
semnate.

ABONAȚI-VĂ

LA ZIARUL "CUVÂNTUL ROMÂNESC"

Abonamentele și reînnoirea lor, se pot face după cum urmează:

- Din Canada și U.S.A., se pot trimite "Cec Poștal" (Money Order) sau "Cec Personal."
- Din Europa și alte Continente, prin "Mandat Poștal" sau "Cec Internațional" pe adresa ziarului:

CUVÂNTUL ROMÂNESC, Box 4217, Station D,
Hamilton, Ontario, Canada L8V 4L6

Second Class Mail Registration Number 4133

REÎNNOIȚI-VĂ ABONAMENTUL

COMUNISMUL ȘI TERORISMUL

— Virgil CORBU —

Titlul acestor rânduri ar putea fi un pleonasm, deoarece comunismul și terorismul de orice fel, se identifică fundamental. Și putem exemplifica afirmația noastră, privind globul dela Vladivostok până în inima Europei, adică până unde comunismul este stăpân absolut. Pe această uriașă întindere a lumii, domnește fără limite terorismul de orice fel: fizic, moral și spiritual. Omul, sub toate fațetele și în toate dimensiunile lui, este supus teroarei. Suportă toate lipsurile dar tace de flic-opresiunii, care este infamant de puternică și își exercită forța, fără rușine, în fața lumii întregi, de care puțin îi pasă. Aceasta este teroarea pe care o suportă ființa umană, acolo unde stăpânește comunismul.

Comunismul urăște ființa umană, căci ea gândește și își are credințele și idealurile ei. Dar, cu toate acestea, trebuie să o cultive, căci ea muncește și îi dă posibilitatea să se dezvolte și el. De aceea, face posibil ca omul să trăiască, pen-tru- ca să muncească, după cum îi comandă el, comunismul, dar să nu gândească. Iar dacă trebuie să gândească, este obligat să o facă după directivele de fier, impuse de el.

O sclavie modernă, mult mai rafinată și perfecționată decât sclavia antică, care este azi un ideal pentru popoarele stăpânite de comunism. Căci în sclavia antică, sclavii mâncau împreună cu stăpânii, dormeau sub același acoperiș, le educă copiii și trebuie să spunem, trăiau de multe ori mai bine ca acasă. Credința religioasă le era respectată. Ba, după un academician sovietic - profesor Mășchin - cu mii de ani înainte de Christos, sclavii care construiau piramidele egiptene, au făcut grevă deoarece administrația nu le-a dat hrană suficientă și mai ales ceapă. Si atunci veni faraul, care a consacrat dreptul de grevă al sclavilor și bineînțeles i-a săturat, după ce a tăiat capetele administratorilor, care le furasera mâncarea.

Am citit istoria lui Mășchin acum vreo douăzeci de ani. Mai ales după moartea lui Stalin, putea fi tradusă și publicată și în România. Desigur că marele savant rus se adresa muncitorilor din lumea liberă, care

trebuie să se revolte dacă le lipsește ceva, nu însă și muncitorilor din țările ocupate de Ruși, zise comuniste. Căci doar în aceste țări există de toate, și mai ales teroare.

Teroarea nu este stăpână doar pe câteva zeci sau sute de mii, ci peste sute de milioane, care muncesc la alte piramide, pe care noii faraoni le numesc "planuri cincinale". Noii faraoni, care în loc să se ducă, ca cei vechi, la locul suferinței ca să constate furtul și abuzul exercitat asupra sclavilor, trimit oameni exercitați în omor care să tragă orbește și să omoare pe cei care îndrăznesc să se revolte. Faraonul stă la Moscova, iar administratorii pe la București, Sofia, Praga, Budapesta, Varșovia, etc. Si aceasta se întâmplă cum am zis, dela Vladivostok până în inima Europei. Acolo ești sclav, în sensul rusesc al cuvântului: omul este un animal, care poate vorbi, dar trebuie să muncească și să sufere.

Însă, Slavă Domnului, nu toată lumea stă sub comunism. Dar această lume este greu încercată. Comunismul provoacă în sânul ei greve și manifestații pentru pace și ecologie. Că Rusia are vreo

60 de centrale atomice, nu are nimeni dreptul să se întrebe, de ce? Important este ca ele să fie eliminate din țările libere. Cu bani furati din exploatarea altor popoare, Rusia a creat în lumea liberă bande de teroriști, care îi execută planurile: "Frațiunea Armatei Roșii", "Acțiunea Directă", "Brigadele Roșii", și multe alte zise "mişcări", care lucrează după ordinul Moscovei. Unele succese ale bandelor teroriste în diverse țări, au putut contabiliza - dacă omorul este un succes.

Privind în mare și în mic, totul este însă un eșec pentru Ruși, căci lumea liberă a început să se trezească și să pună pe ucigașii teroriști - pe care poate să-i prindă, după gratii. Si acesta este numai începutul.

Desigur Rusia va născoci alte țeluri și alte mijloace de atingere a țelurilor ei, bazate pe înșelarea celor naivi. Dar succese nu va mai avea. Si cu cât mai mult și mai departe merge în această direcție, cu atât mai repede își sapă propria ei groapă. Căci azi o știu și copiii: terorismul și comunismul sunt una și aceeași acțiune.

CĂTRE REDACȚIE

DENVER, U.S.A. - Am citit Cuvântul Românesc din luna trecută, și aș vrea să vin cu unele observații cu privire la rubrica "EFEMERIDE" (pag. 27) și reportajul "Cum ar fugi și toți ceilalți dacă comuniștii fug așa..." (pag. 23). Nu subestimez nici amploarea, nici importanța faptelor semnalate de cei doi autori, ca și de alții, pe aceeași temă. Există însă și următoarele fapte, greu de contestat.

1. În RSR, din 22 milioane locuitori, 3 milioane sunt membri ai PCR. Din aceste 3 milioane, mai puțin de 10% participă activ la viața politică și beneficiază efectiv de pe urma acestei participări. Cei alții 90% stau acolo ca să-și păstreze slujba, care nu le aduce nimic în plus față de ce le conferă, pe drept, calificarea lor și sunt ținuti acolo cu scopul de a fi indoctrinați și terorizați.

2. Cei 2,7 milioane de membri PCR apolitics, s'au născut poate în întregime, după 1940, n'au avut acces la nici un fel de informație alta decât au vrut cei 0,3 milioane. Ei nu știu ce s'a întâmplat efectiv în România înainte de război, nu înțeleg ce se întâmplă în prezent nici în lume, nici în România. Nu au informație.

3. În cei 2,7 milioane se află întreaga intelectualitate tehnică românească, ingineri, doctori, economiști, profesori - de care nu poate face abstracție cel ce este într'adevăr interesat de viitorul, de ziua de mâine a poporului român...Problema merită mai mult spațiu.

Cu sentimente românești,
Ion STOENESCU

* GENEVA, ELVETIA - Felicitări pentru conținutul și finuta ziarului Cuvântul Românesc. Totul devine din ce în ce mai bun. Toată redacția trebuie felicitată. Mulțumesc de asemenea, cu această ocazie, pentru inserarea anunțului cu noul cont bancar al schizului Prodromul. Conține însă o greșeală al cărei autor sunt eu. Am înțeles greșit când mi s'a transmis dela Atos. Nu este "comunion branch" (asa cum a apărut în ziar), ci: COMNION BRANCH.

Probabil că având și numărul contului nu are importanță, dar poate că ar fi mai bine dacă s'ar rectifica în numărul următor al ziarului.

Dorindu-vă la toți dela redacție cât mai multe împliniri, vă rog să primiți cele mai bune gânduri din partea mea,

Dr. St. BUZI

* CHICAGO, U.S.A. - Nu de multă vreme atenția mi-a fost atrasă de anumite conflicte parohiale ivite în urma apariției unei formații de muzică populară, "Junii Sibiuului" în frunte cu Lucreția Ciobanu.

După cum e obiceiul, ambasada României bate toba și trimite agenți pe la parohiile "misionare", care numă de religie nu se știu, și caprin minune biletele se pun în vânzare. Vezi Doamne, ei nu au fost trimisi direct de A.R.I.A. din București, ci au fost sponsorizați de guvernul Canadei, se specifică peste tot. Naivii au dat năvală și sub pretextul că fac o treabă "patriotică", au cumpărat bilete. Mai făceau mândrii propagandă că își iubesc neamul și sunt buni Români. Ba mai mult, i-au atacat pe cei ce nu au cumpărat bilete, numindu-i anti-Români sau anti-naționali. Au organizat picnic-uri și...distracție nevie mare!

Stau și mă întreb, ca unul care am cunoscut prigoana comunistă, cum de e posibil să fi orbit atât de tare și să nu vezi realitatea. Fiind de curând venit de după Cortina de Fier, cunosc condițiile pe care trebuie să le îndeplinească un artist, într-o formație, ce urmează să fie trimis în lumea liberă. În primul rând, avizul securității trebuie să fie pozitiv. Se cercetează antecedentele personale, "activitatea" în cadrul ședințelor de partid. Se întreabă vecinii de bloc și rudele despre persoana în cauză. Dacă prezintă încredere i se dă drumul, dacă nu, se mai ține în colimator.

Prin aceste schimburi culturale, regimurile comuniste au o bună posibilitate de a face conexiunile cu acei "patrioți" spre a colecta informațiile. Pe de altă parte, e o bună șansă de a aduce valută în țară.

Despre această formație de muzică populară se spune că banii colectați se vor da pe la bisericile care au ajutat și susținut "acțiunea". În țară, Ceaușescu dăruie biserici și mănăstiri, iar în America oferă bani cu nemiluita pe la parohii. Să faci haz de necaz! Poporul român este trecut prin foamete sistematică, iar bunii patrioți româno-americani se distrează grozav la auzul doinelor ce glorifică viața idilică și paradisiacă din "țara lui Papurămpărat".

De acuzat sunt și acei directorii ai posturilor de radio românești, care au permis anunțarea acestei formații. Nu mai prejos s'au lăsat și preșii din Chicago, care au pus afișe la Bisericele pe care le conduc.

Cred că ar fi timpul să se spună răspicat acestor falși Români că nu au ce căuta între noi, dacă mai continuă cu asemenea acte umilitoare. Trebuie explicat public de ce trebuie boicotate orice formații din țară; am observat că unora le este chiar teamă să vorbească ceva împotriva regimului comunist din țară.

Iar preșii noștri ar trebui să lase mai mult la misionarism. Biserica ortodoxă are un deosebit rol în această țară. Este singurul loc unde poți întâlni Români și mai mult, este locul strămoșesc de închinare.

Un membru la biserică
"Sf. Maria", Chicago.

RUȘII, UN RĂU AUGUR

"Oamenii noștri au observat o largă prezență sovietică în România"

—Corneliu FLOREA—

David Funderburk, fostul ambasador american la București a făcut această declarație în Mai 1985, la München, după ce a demisionat din funcția ocupată în România.

Ronald Reagan, într-o scrisoare de acceptare a demisei sale, și-a exprimat un "adânc regret", apreciindul pentru eforturile "de a îmbunătăți situația drepturilor omului în România." Ronald Reagan a greșit când i-a acceptat demisia și nu ideile, pentru care a demisionat, fiindcă D. Funderburk este un specialist în probleme de comunism și un foarte bun cunosător al României și Românilor.

David Funderburk, 41 de ani, profesor universitar, înainte de a fi ambasador american în România a fost student acolo timp de doi ani cu o bursă Fulbright. Atunci a învățat românește, atunci a început să cunoască caracterul Românului, istoria lui și țara lui. Așa se face că a caracterizat perfect o realitate când a spus: "Există un cuvânt popular

folositor de Români, șmecher, adică cineva care este viclean, subtil și vânzător al pielii ursului din pădure. Aceasta se aplică guvernului dela București".

Din 1981 când a fost numit ambasador la București, el a realizat că guvernul Ceaușescu e "șmecher" în relațiile cu Washingtonul. A încercat să atragă atenția asupra acestui lucru, dar la Washington s'a lovit mereu de un zid obtuz al celor din Departamentul de stat și al unor persoane din CIA, care au neglijat și minimalizat starea de fapt a legăturilor dintre România și Rusia.

În interviul acordat la München și care după aceea a fost publicat în Washington Post din 15 Mai 1985, David Funderburk a dovedit că este foarte bine informat despre România, iar ca om cinstit a decis de asemenea să facă publică disputa sa cu autoritățile americane. Autorități, care deși informate de discrepanța dintre realitatea comunistă și propaganda comunistă, nu acționează în consecință.

De fapt aceasta este o veche dispută între el și Departamentul de Stat, care a început în 1978 când el a publicat un pamflet la adresa acestui departament, atacându-l pentru "răul învățământ despre comunist." Mergând pe aceeași linie realistă, D. Funderburk a arătat că în exportul de arme, România este plasată între primii cinci mari exportatori. Deci pe de o parte strigă pace prin piețe și conferințe externe și interne, iar pe de alta vinde arme, care oricum nu sunt unelte pașnice.

În această parte a interviului, D. Funderburk a adus mai mult argumente prin care a dorit să-și pledeze cauza în disputa sa cu Departamentul de Stat, ca acesta să ia o linie mai aspră față de guvernul dela București, în conformitate cu realitatea, pentru că "am fost păcăliți de Ceaușescu", a mai adăugat el. Dar ceea ce este foarte important pentru noi Românii, din aceste dezvăluiri, este prezența tot mai mare și insistența a Rușilor la noi în țară.

"Din proprie inițiativă am privit în registre, am controlat la școli, am urmărit numere de automobile și am descoperit o cifră de rău augur de rezidenți sovietici, incluzând agenți comerciali, care supraveghează în întreprinderi exporturile românești spre URSS", că economia românească intră într-o nouă fază de aservire, NEOSOVROMIZAREA, care chiar dacă nu-i un cuvânt nou în românește este o situație nouă, mai rafinată și mai periculoasă decât a Sovromurilor de pe vremea lui Dej. În sensul că acum nu mai există firmele care să fie o dovadă a jafului sovietic în economia românească. Fără de firmele care au fost văzute cu ochi răi de Români în trecut, cetățeanul român nu are cum să vadă scurgerea bunurilor materiale spre Rusia ca pe vremea Sovromurilor.

Nu putem estima, de aici, cifra de rău augur de rezidenți sovietici dela București, dar putem deduce că ei nu se ocupă numai de comerț ci, ca și în trecut, invadează orice sector de viață românească.

Toate acestea nu sunt speculații, sunt realități, în parte bine cunoscute, în parte dezvăluite de D. Funderburk, în parte supoziții logice, pentru că e lesne de înțeles că o dinastie comunistă în România are nevoie expresă de aprobarea Moscovei, și această aprobare am început să o plătim; tăcem și plătim, plătim și tăcem.

Si, D. Funderburk tace acum. S'a retras din motive "personale și familiare", fie și așa, dar va veni în curând un timp, cât de curând, când evenimentele istorice îi vor da dreptate în fața Departamentului de Stat.

ROMÂNIA SUB ZODIA PROSTATEI

Lăindu-se vestea despre distinsa prostată a Secretarului General, "scrișoricii", mirosind a colivă veselă, au început să joace Călușarii pe melodia marșului funebru.

Portretele Conducătorului, publicate în inter-regnum de "șoriceii eliberați", ofereau un mesaj înșălat cu atât albă.

Într-o fotografie, pe trupul tov. Nicolae ediția uzată 1985, s'a cărpit un cap din ediția "Congresul al IX-lea".

Iar pe o altă fotografie, notează ziaristul american dela "Newsweek" (Sept. 9, '85), tov. Președinte apare la un dineu de gală îmbrăcat în cămașă scrobită, papion și pantofi de tenis!

Concomitent cu sabotarea fotografică a "Fătului Frumos", s'a decretat distribuția pe cartelă a adjectivelor.

Mesajul tov. Suprem, trimis și citit la Conferința Anului Internațional al Tineretului, (A.I.T.) "...a fost primit cu mult interes." (Rom. Liberă, 9/4/85.) Nici vorbă despre strălucita, însuflețită și nemărginită cuvântare ce-a zguduit meridianele cu aplauze prelunge.

"...deosebit interes..." Atât!

Dar cea mai sugestivă aluzie că tov. Nicolae ar fi pornit-o către malul răului unde-l așteaptă luntrașul, este evidențiată în titlurile de pe prima pagină:

"În spiritul îndrumărilor tov. Ceaușescu... În spiritul tov. Ceaușescu...etc. În presa bucureșteană cuvântul "spirit" devenise tot atât de popular ca și costumele de baie pe plaja dela Neptun.

"Spirit", conform Dicționarului Limbii Române Moderne, înseamnă și "...Ființă imaterială, supranaturală, duh...stafie, strigoi, fantomă..."

"Scrișoricii", cărora nu le putem nega lășitatea, s'au grăbit să dea cu bidinea peste cultul personalității "Fiului Iubit".

Cine le-a dat ordin? Cine s'a grăbit să-l detroneze? Nu știm!

Sărăcusele au durat vreo două luni.

Contrar speranțelor, tov. Nicolae a ieșit din spital și târș-grăpiș s'a urcat iarăși pe tron.

Au reapărut telegramele de felicitare, se reînnoiesc jurămintele de loialitate și se repetă promisiunile de viitor socialist.

"Scrișoricii", pentru asigurarea cașcavalului, au făcut o altă stângă mprejur:

Sus, jos și iar sus, cu tov. Nicolae!

Stroe MOLDOVANU

MUNCĂ FORȚATĂ ÎN COMUNISM

Urmare din pag. 1

A fost un festival mondial al tineretului la Moscova, în vara acestui an. A pus cineva în discuție acest aspect de anticulturalizare și de abuz de putere?

Sfânta mizerie morală a vremurilor pe care le trăim! S'au admirat la televizor performanțele regizorale care mascau un fond al unei teribile decaderi a demnității și libertății acestui tineret din ce în ce mai abrutizat, mai debusolat, mai amorf, care este tineretul răsăritean, performanțe manifestând mii de ore de exerciții, milioanele de ruble cheltuite, în timp ce acești tineri n'au voie să meargă într-o călătorie de agrement cu autostopul nici măcar dintr-o republică în alta. Câți au văzut măcar Berlinul răsăritean? Câți au vizitat vreun roman englezesc recent sau au vizionat vreun film american de mare montare?

Cum se realizează cooperarea culturală în viziunea D-lui Gorbaciov sau Jivcov?

În țară fiind, venind dela Constanța, am oprit mașina lângă un grup de trei splendide autocare ale O.N.T.-lui în plin câmp la vreo 30 Km de oraș. Aveam o defecțiune la carburator și m'am gândit să cer o asistență tehnică celor 4-5 șoferi care stăteau la umbra unui pom și jucau un poker la miză mică. Întrebându-i cu ce ocazie stau acolo și pe cine așteaptă, mi-au spus că sunt veniți "la cules" de porumb cu funcționari dela CEC și dela bănci. Arătându-mi mirarea că nu-i vād pe tarla, mi-au arătat o direcție în sensul că sunt la vreo 4-5 km, făcuți pe câmp, de toții dela CEC și bănci.

Pe un fotoliu din autocar stătea un

splendid windiak de piele, al tov. director venit și el "la cules". Atunci am reflectat în sinea mea, că lucrătorii dela CEC și bănci, împreună cu "tov. director", fiecare având cel puțin trei mii salariu lunar, culeg porumbul, iar tovarășii șoferi jucau poker și table la umbră, pe marginea tarlei. Nu e drept? Nu e justă împărțirea muncii? Nu e, mai ales, economică și "gândită treaba"?

Este drept că acești lucrători, acești tovarășii, mai ales aceste tovarăse, mare lucru nici la biroul lor nu fac, schemele fiind supraincercate pentru ca toată lumea să mănânce o pâine. Aici stăria orânduirilor răsăritene falimentare din punct de vedere economic, dar narcotizate din punct de vedere al dorinței și voinței de a-și schimba soarta.

Narcotizate de ce? De lipsa oricărei speranțe. De exemplul unei societăți occidentale măcinată de contradicții și vic-time ale abuzului de libertate ale propriului ei popor. Ce e de făcut? Să amânăm cât mai mult catastrofa care vine și să îndreptăm pe ici pe colo ce se mai poate îndrepta. De exemplu în speță, să se purceadă la refacerea unei clase agricole a unor sate prospere, prin descentralizare și autonomizare măcar în parte a producătorului agricol.

Aceasta ar fi adevărata revoluție agrară: renașterea gospodăriei sătești prospere, libere, cu 2-3 vaci, 4-5 porci, zeci de păsări și evident cu mâncare asigurată pentru ele și bietele animale umane, dela cozile urbane.

Romulus ODOBEȘTEANU

CLAUZA NAȚIUNII FAVORIZATE

Urmare din pag. 1

Nu numai exilul nostru protestează clauza. În contra ei se ridică și voci de parlamentari americani, care cer ca ea să nu vizeze doar dreptul sau libertatea de emigrare ci să includă și respectarea din partea guvernului comunist român a tuturor celorlalte drepturi umane consemnate în Actul dela Helsinki din 1975. Si să nu vă mirați deloc dacă auziți că chiar și Ceaușescu protestează clauza. În sensul, că ea ar trebui acordată odată pe mai mulți ani și nu cu prelungiri dela an la an. În chipul acesta el ar putea fi eliberat de preocuparea anuală, că acum iar trebuie să mai aprobe emigrarea unui minimum de cetățeni pentru a nu avea cumva greutăți cu prelungirea clauzei.

Pentru că plângerile și protestele în contra ceea ce se întâmplă în RSR contravenind spiritului condițiilor puse de clauză, se fac în general în fața unor deputați și senatori investiți cu rolul de ascultare a lor, s'a ajuns oarecum la ideea că acordarea clauzei ar fi o chestiune pendinte de aceștia. Greșit. După cum am mai spus, acordarea clauzei este un privilegiu al Președintelui Statelor Unite. Prin deputații și senatorii ascultători ai plângerilor, Congresul American urmărește să cunoască comportarea în materie de drepturi umane a regimurilor din țările care beneficiază de clauză.

Dorința de prietenie și ajutorare a Americii față de poporul român, este un lucru de prețuit. Când acest lucru se face însă printr-un regim care are o ostilitate dogmatică, până la sânge pusă în practică, față de elementarele sau fundamentalele drepturi umane, e mai mult decât clar că el nu-și poate atinge obiectivul. În fapt aceasta este postura clauzei: după 11 ani dela acordarea ei, situația drepturilor umane în România e aceeași de mai înainte.

Cât privește problema libertății de emigrare, cu care în chip forțat și limitat s'a făcut o excepție, ea merge spre mai rău decât spre mai bine. Un lucru constatat și de deputații și senatorii americani, care au înregistrat faptul că numărul celor aprobați de guvernul reserist să emigreze în America în 1985 este mai mic decât cel din 1984. În același timp avantajele clauzei, nu pentru Români și România ci pentru regimul comunist RSR, au crescut. Volumul de export reserist în USA a fost în 1983 de 738, 4 milioane dolari. În 1984 a crescut la 1,2 bilioane, iar în 1985 excede de asemenea 1 bilion.

Suntem și rămânem în chip hotărât de părerea că susținerea cu o clauză favorizată a unui regim comunist și tiran ca cel din România trebuie să înceteze. Pentru simplul motiv că asemenea avantaje nu relaxează după cum s'a socotit, ci, dimpotrivă, consolidează comunismul și tirania. O asemenea încetare ar scuti și pe George F. Will, gazetar american de mare prestigiu, să mai pună problema: "De ce recom-pensăm România?"

Eugen BÂRSAN

Cuvântul Românesc

Numai

\$ 20
pentru 12 luni

"ATEISMUL COMUNIST ESTE CEL MAI APROPIAT DE INTENȚIILE SATANICE"

Interviul dat de Pr. Gh. Calciu-Dumitreasa "Cuvântului Românesc"

În plăcuta dimineață a "Verii indiene", cum numesc Americanii aceste zile senine de toamnă, l-am găsit pe Părintele Gheorghe Calciu, în ospitaliera casă a familiilor Kalagian și Sulioti. Discrete, gazdele s-au făcut nevăzute, lăsându-ne liniște necesară confesiunilor.

Cu zămbetul luminos, liniștit și tonic, cu părul încăruntit, dar același, care cu 10 ani în urmă călăuzea tânăra generație de seminariști pe adevăratul drum al creștinismului ortodox, încercatul preot și pedagog m'a întâmpinat cu brațele deschise.

Nu se cunoștea pe chipul său oboseala ultimelor două zile, asaltat zi și noapte la New York, de credincioșii arși de întrebări și frământări sufletești, ca și de cei care suferind de bolnavicioasă avaricie, căutau să-l sechestreze numai pentru ei, cu calcule de teighe electorale. Pentru ei, fără nici o deosebire, Părintele Calciu le-a vorbit același limbaj, al adevărului și dragostei creștine.

Pentru cei care n-au avut prilejul să-l asculte Cuvântul pe viu, l-am rugat pe Părintele Calciu să ne răspundă la câteva întrebări, pentru a le face cunoscute cititorilor noștri.

INTREBARE: Care a fost motivul pentru care s'a pornit prigoana împotriva Cucernicii voastre?

RASPUNS: Eu privesc lucrurile sub aspectul lor divin și această prigoană a fost hotărâtă de Dumnezeu, cu un scop.

Predicile mele au fost numai un motiv al declanșării prigoanei. În evanghelia lui, Ioan spune: "Tatăl Meu lucrează până acum și Eu de asemenea lucrez". În această lucrare a Lui Dumnezeu suntem angajați fiecare preot și fiecare credincios, având partea noastră de har și de responsabilitate. Dar și diavolul lucrează și lucrarea lui se exprimă tot prin oameni.

După cum am spus într-o predică în "Cele șapte cuvinte", lumea aceasta cu toată istoria ei, al cărei scop final este mântuirea, este o permanentă luptă între bine și rău, între Dumnezeu și diavol, iar câmpul de luptă este inima omului. Toate celelalte sunt circumstanțe. Aceasta este explicația profundă și reală a prigoanei pornite împotriva mea.

INTREBARE: Materializând pe diavol, în persecuția Cucernicii voastre, pe cine ați identifica?

RASPUNS: Nu există o identitate între persoane fizice și diavol, după cum nimeni nu poate afirma că a realizat o identitate cu Iisus. Toți tindem însă spre chipul "bărbatului desăvârșit, care este Hristos", după cum spune Sf. Apostol Pavel și ne realizăm tendința pe diferite trepte. La fel și principiul răului își găsește forme de exprimare mai depărtate sau mai apropiate de intențiile lui. Incontestabil că, în forma lui organizatorică și doctrinală, și ca forță politică, ateismul comunist este cel mai apropiat de intențiile satanice. Forma lui de manifestare a luat forme concrete istorice și noi cunoaștem aceasta din evenimentele ultimelor decenii în deosebi, iar concretizarea în formă umană o reprezintă conducerea statelor comuniste, fiecare în felul său.

INTREBARE: Această explicație este justă în cazul partidului comunist. Care a fost însă atitudinea Conducătorilor Bisericii?

RASPUNS: În general, comunismul a înțeles că lăviturile împotriva Bisericii, trebuiesc date prin metode diferite. În primul stadiu, noi știm că atât ierarhia cât și credinciosul simplu, au fost loviți cu violență. Rezultatul violenței a fost o creștere a rezistenței spirituale și atunci comunismul a schimbat tactica, recurgând la calomnie și compromis. Este surprinzător ce eficiență a avut compromisul în ierarhia Bisericii din toate țările comuniste. În ciuda acestor evidente, Biserica viază prin credința oamenilor simpli, prin preoții și monahii ei îmbunătățiți și prin diascierea

neteoretizată pe care omul simplu o face între ierarhul om și ierarhul ca reprezentant al Lui Dumnezeu. În momentul în care Ceaușescu a început persecuția religioasă violentă, distrugând bisericile, arestând și internând în spitale psihiatrice, spiritualitatea religioasă românească a început să se afirme tot mai pregnant și în special în rândurile tinerilor.

răstignitorii Lui Iisus s-au dovedit mai înțelepți decât noi:

"Ei nu au sfâșiat cămașa cea făcută dintr-o singură țesătură de sus a Mantiei. Noi însă am făcut-o! Sfâșierea, da! Se face prin violență, dar Unirea se face prin iubire.

Înainte de arestarea mea, fixasem o întâlnire cu un Episcop Unit din clădirea destinată pentru luna Aprilie 1979.

*Pentru cititori, Cuvântului Românesc
păstrez o descriere dragostei și le spun cu
toată smerenia cuvenită: nu planul divin
trebuie ajustat celui pământesc, ci planul de
jos trebuie să se supună celui de sus. Atunci
vom împlini cu adevărat porunca lui Iisus
prin care ne îndeamnă să luăm crucea lui.
Și jugul lui este ușor.
R. prof. Gh. Calciu-Dumitreasa*

Înainte de arestarea mea, mergeam deseori prin bisericile din București și nu vedeam decât patru, cinci tineri. După eliberare am găsit douăzeci-treizeci și chiar mai mulți tineri, ceea ce a constituit o mare consolare pentru mine și o creștere a convingerii că m'am găsit pe o linie justă ca preot și predicator, în ciuda acuzațiilor pe care ierarhii mei mi le aduceau.

INTREBARE: Ați suportat cele două prigoane anticreștine și antinaționale de sub comuniști: prima sub Gheorghe-Dej și Patriarhul Justinian și a doua sub Ceaușescu și Patriarhul Justin Moiseșcu. Puteți să faceți o comparație a gradului de intensitate dintre cele două perioade?

RASPUNS: Problema este așa de vastă încât necesită interviuri și articole speciale. Vreau să afirm numai că dacă Biserica Ortodoxă Română mai are în prezent mănăstiri și călugări, biserici pe care Ceaușescu nu a reușit încă să le dărâme, aceasta se datorește Patriarhului Justinian, care a înțeles la un moment dat ce uriașă responsabilitate era pentru el, poziția de Patriarh. Să nu uităm că Decretul de desființare al mănăstirilor, a fost realizat de actualul Patriarh Justin Moiseșcu, pe atunci Mitropolit al Moldovei și numai în Arhiepiscopia Bucureștiului, de sub jurisdicția Patriarhului Justinian, maicile și călugării nu au fost alungați din mănăstiri cu căjele episcopale. În ceea ce privește dărâmarea bisericilor, nici una n'a fost distrusă sub Justinian, iar grija pentru preoți o pot mărturisii sutele de preoți care au fost închiși și care au fost primiți cu dragoste de Justinian, repuși în trepte, dela simplu preot la profesor universitar.

INTREBARE: Totuși sub Patriarhul Justinian a fost interzisă Biserica Românilor Uniți cu Roma. Cum vedeți acest act?

RASPUNS: Întotdeauna am luptat pentru unitatea Bisericii dar nu prin violență ci printr-o apropiere naturală și spirituală pe baza credinței noastre în Hristos. M'a surprins chiar în 1977 într-o convorbire cu Patriarhul Justinian, că el încă socotea Unirea din 1948 ca un act pozitiv. Am auzit această părere și dela preoți și teologi de mare prestanță, care trecuseră chiar prin închisori și suferiseră același martiraj chiar cu preoții uniți. Am scris într-o scrisoare adresată Consiliului Ecumenic al Bisericilor, intitulată Ecumenismul real (eram în țară și scrisoarea nu a ajuns la destinație) că

Acela îl socoteam un pas real spre unificare, dar am fost arestat cu o lună înainte.

INTREBARE: Cum vedeți în sensul celor de mai sus, întâlnirile ecumenice dintre Papa dela Roma și Patriarhul Constantinopolului. Sperați în realizarea unei singure Biserici a Lui Hristos, cum ne rugăm la Sfânta Liturghie?

RASPUNS: Am să vă spun o întâmplare care mă explică fără a teoretiza:

În Decembrie 1979, am citit (și nu vi se pară ciudat) chiar în Scinteia despre acest dialog. Atunci am scris un mesaj către cei doi capi ai Bisericilor, pe care l-am transmis din închisoare. Odată la șase luni, aveam dreptul la o carte poștală prin care anunțam familia că sunt viu.

În luna Ianuarie 1980, când am primit cartea poștală, am scris în ea mesajul meu și am trimis-o familiei pentru a fi transmisă mai departe. Știam că scrisoarea nu va ieși din biroul închisorii, dar aveam convingerea că săvârșesc un act de mare eficiență pe planul spiritual. După eliberarea mea, am reușit să transmit peste hotare, mesajul meu.

INTREBARE: Ce cuprindea acel mesaj?

RASPUNS: Îl rețin pe de rost, pentru că am fost obligat să-l compun în minte și să-l învăț, până voi fi putut obține cartea poștală. Iată-l: "Prea Fericite (Sanctitate)."

Cu luminată bucurie am aflat târziu, în reclusiunea mea, despre dialogul unității dintre Prea Fericirea Voastră și Sanctitatea Sa, Papa Ioan al II-lea.

Deie Domnul ca acest început al refacerii cămășii celei sfâșiate a Mântuitorului să fie plin de roade spirituale, spre mai marea glorie a Sfintei Treimi.

Unirea celor Două Biserici să ducă la o mai eficientă slujire a Păcii Lumii și consolarea ființei umane, exilată în suferința ei tot mai atroce.

Nu voi înceta Prea Fericite (Sanctitate) să mă rog zi și noapte ca Dumnezeu să mă facă și pe mine părtașul acestui act de istorie sfântă, chiar dacă, după spusa Sf. Apostol Pavel, contribuția mea va fi de trestie și nu de piatră scumpă sau de argint.

Preot Profesor, Gheorghe Calciu-Dumitreasa, Închisoarea Aiud, Decembrie 1979.

INTREBARE: Informațiile ajunse până la noi în timpul ultimei detenții a Cucernicii Voastre, au fost când pline de

pesimism, când învăluite în ambiguitate. Care a fost tratamentul la care ați fost supus în închisoare, în timpul acestei detenții pentru credință și activitatea Dvs. religioasă?

RASPUNS: Am fost arestat din ordinul personal al lui Ceaușescu și încadrat la pedeapsa cu moartea, iar ancheta și procurorul, m'au tratat în primele zile de anchetă, ca pe un condamnat la moarte. Scandalul internațional, i-a determinat să-mi schimbe încadrarea dela 5 la 15 ani, conșinși că mă vor putea extermina în închisoare pe alte căi.

Acțiunea cea mai dură de exterminare a fost la Aiud, unde Administrația era împărțită în două grupe: Lt. Colonele politic, Lazăr -binecunoscut de vechii deținuți- Colonele Inspector al Regiunii Cluj, Sârbu, educatorul șef, căpitan Marius Rus-Coldea și Directorul General al penitenciarului, Panait, erau pentru exterminarea mea violentă. Comandantul închisorii Col. Damian, era pentru exterminarea lentă prin frig, infometare, izolare. Dumnezeu m'a salvat însă printr'un plan pe care deocamdată nu-l cunosc în plinătatea lui.

Ori de câte ori se auzea în Occident câte ceva din starea mea din penitenciar, eram mutat în altă închisoare: Dela securitate la închisoarea Rahova din București; de aici la Aiud; iar la securitate, apoi la Jilava, Galați, apoi iar la securitate.

Ceea ce afirm cu tărie, este, că toate vizitele făcute de Ceaușescu în Occident sau de Președinți de State Occidentale în România, erau însoțite de dezlănțuiri sălbătice împotriva mea și a altor deținuți, deoarece, gardienii aveau sentimentul puterii absolute a partidului și a lui Ceaușescu. Mi-aduc aminte că la securitate, timp de trei ani de zile, a tronat aceeași fotografie, la ziarul de perete: Regina Angliei la brațul lui Ceaușescu zăbindu-i fermecător și Prințul consort la brațul Elenei Ceaușescu. Sunt conșinși că Palatul unde a mâncat Ceaușescu împreună cu perechea regală trebuie exorcizat.

În schimb, ori de câte ori postul de radio Europa Liberă, vorbea despre mine, atitudinea gardienilor se schimba în bine. În simplitatea lor spuneau: -Asta e cineva! și mă cruțau până la o nouă vizită a lui Ceaușescu în Occident. Căpitanul Rus Marius, educatorul-șef, chiar a întrebare pe un coleg al meu de celulă: -De unde știu eu Ceaușescu cum mă cheamă pe mine? Eu nu vreau să-mi aud numele la Europa Liberă! Era în August 1980 și de atunci a încetat să mai participe la acțiunea de exterminare violentă a mea.

INTREBARE: Cărui fapt s'a datorat, în final, eliberarea Dvs. și aprobarea plecării din țară?

RASPUNS: Întrebarea mi s'a mai pus în multe împrejurări, uneori cu un anumit substrat politic, mulți încercând să facă din eliberarea mea, un argument în sprijinul influenței pe care au avut-o ei.

Așa cum am răspuns în cadrul interviului televizat al CBN-ului, "am fost eliberat de Dumnezeu, în cadrul planului său divin și Dumnezeu lucrează prin oameni. Nimeni să nu se trufesească!"

INTREBARE: Credeți că solidaritatea exilului românesc în apărarea Dvs. se încadrează în acest plan al Lui Dumnezeu?

RASPUNS: Incontestabil! Există și o învățătură aici: Existăm și pentru suferințe și pentru bucurii creștine. Dacă exilul românesc a fost unit în suferința mea, să rămână unit și în bucurie. "Rămâneți în dragostea Mea" a spus Iisus.

INTREBARE: Știți că prigoana comunistă nu încetează niciodată. În cazul Dvs. veți fi urmărit și atacat, și aici, de cunoscuți și de necunoscuți, de agenți camuflați și necamuflați. Ați luat în considerare această ipoteză pentru viitoarea activitate a Cucernicii voastre?

Continuare în pag. 5

TEZE PE TEMA DEMOCRAȚIEI ÎN ROMÂNIA

Motto: "Ca Rege Constituțional mă supun votului Dumneavoastră".
Regele Carol I (în Consiliul de Coroană din 21 Iulie 1914)

—Constantin MAREȘ—

Volumul "Puncte de vedere" și unele articole semnate de Eugen Popescu (San Diego/California), au avut printre alte merite și acela de a incita la o dezbaterie asupra unei probleme majore: Ideea și realitatea democrației la Români, ieri, astăzi și mâine.

Publicația "Cuvântul Românesc" este printre acele, prea puține, din exil, care evită polemicele. Desigur, aceasta nu înseamnă că partidul, familia Ceaușescu și cei care au ocupat Basarabia, Nordul Bucovinei, Herța și Insula Serpilor, sunt scutiți de perdanul necesar. Evitarea polemicii constituie o expresie a dezideratului major de a nu învenina atmosfera unui exil, în care avem obligația să promovăm tot ce ne poate aduna, dar și aceea de a evita minorul ce ne poate debina.

Mă voi opri la trei ipostaze ale democrației românești:

1. Până la 1938,
2. Din 1938 și până în prezent,
3. Cea viitoare.

1. Se sustine cu putere de adevăr că neamul românesc nu s'a creștinat, ci s'a născut creștin. Aș adăuga, că statul român modern nu s'a democratizat, ci s'a născut sub semnul democrației.

Fără îndoială că după 1877 nu puteam rivaliza în materie de libertăți cu Anglia. Să nu uităm însă că Monarhul - respectiv Principele Carol devenit apoi primul Rege român - a fost în fapt primul Hohenzollern constituțional. România modernă aspira la democrație, dar aceasta constituia și o legătură cu un trecut în care trebuie privit un sâmbure de reprezentare, deci de democrație. Divanul Domnesc purta în el încoțirea a ceea ce avea cândva să rodească sub numele de parlament.

Regele Carol I și apoi Regele Ferdinand, în consiliile de Coroană din 1914 și 1916 s'au supus voinței naționale, exprimate de guvern, emanație a parlamentului, care la rândul său era proiecția votului popular. Desigur, trebuie să ținem seamă de aceea că în etape succesive, dreptul de vot, inițial restrâns, nu numai în România, ci în lumea întreagă, s'a extins, imbinând pe parcurs calitate și cantitate, fără ca întotdeauna, cea din urmă să o garanteze pe cea dintâi.

Reformele din România, mă refer printre altele la extinderea dreptului de vot, împrietenirea țăranilor, protejarea muncitorilor, crearea căminelor de ucenici și garantarea drepturilor breslelor, desființarea titlurilor și privilegiilor nobiliare, generalizarea sistemului bursier, au dovedit constant mersul României către o democratizare progresivă. Accentuez: progresivă și nu progresistă, cel din urmă fiind un termen introdus mai ales de istoriografia marxistă, amatoare de nonsensuri și pleonasm, cum au fost și sunt "democrația dictatorială" sau "democrația proletariatăului" sau "democrația populară", ca și cum dictatura poate deveni democratică, iar democrația ar putea fi și impopulară.

Se poate considera ca un semn de reală democrație în România, faptul că în Decembrie 1937 guvernul ce deținea puterea a pierdut alegerile. Iată o ipoteză înimaginabilă în România de astăzi. Partidul guvernamental (liberal) obține chiar ceva mai puțin decât cele două principale partide din opoziție (național-tărănesc și Totul pentru țară). Pretenția marxistă că acele alegeri nu au fost democratice deoarece partidul comunist nu avea dreptul să participe la alegeri, apare absurdă.

Mai întâi, partidul comunist era vădit antidemocratic și apare illogic ca într-o sală de operații să fie permis accesul purtătorilor declarați și inveterați de microbi. Apoi, amatorii de aventuri stângiste puteau vota pentru partidul social-democrat și care nu a reușit în 1937 să adune nici măcar 1% din voturi, dar care în 1944-45 s'a aliat cu cel comunist.

Desigur, nu vom pretinde că democrația românească a sfârșitului de veac XIX și începutului secolului nostru era perfectă. Avea însă o mare calitate, în ciuda multor abuzuri și erori: era și mai ales, se dovedea perfectibilă.

2. Anul 1938 inaugurează una din cele mai nefaste perioade din istoria statului român și din viața neamului românesc: dictatura lui Carol al II-lea, pe care luciditatea și previziunea politică a lui Ionel Brătianu îl îndepărtase de la tron, cu ratificarea înțeleaptă a lui Ferdinand, și Rege, dar și tată.

Au urmat dezastrele ce le știm: sugrumarea libertăților interne, pierderea provinciilor pentru care se vărsase atât sânge în 1913 și din 1914 până în 1918. Succede un regim pe care l-am considera mai degrabă autoritar, decât dictatorial, al Marelui Antonescu. Acesta urmează impulsul național în încercarea de recucerire definitivă a Basarabiei și Bucovinei, dar menține și ridicată stacheta demnității naționale, rezistând cu mult curaj pretențiilor acaparatoare ale lui Adolf Hitler. În plus, Marelui Antonescu lasă o largă libertate de mișcare marilor partide istorice, liberal și național-tărănist, și care în acea perioadă, în cazul unor alegeri libere, ar fi obținut, fără îndoială, majoritatea voturilor.

Toamna anului 1944 și primele săptămâni ale anului 1945 înseamnă pentru România o posibilitate de exprimare într-o oarecare libertate, hotarul acesteia fiind determinat de prezența și interesele Armatei Roșii de ocupație, expresie militară a comunismului sovietic. În țară se instaurează cea mai cruntă teroare cunoscută vreodată de neamul românesc. Dacă ținem seama și de faptul că dictatura comunistă a depășit patru decenii, lucrurile apar într-o amploare mult mai gravă.

Se poate vorbi de o democrație românească în această perioadă, respectiv în prezent? În țară, desigur că nu, dar încontestabil tocmai în această nefericită perioadă, pentru democrația românească s'au adus cele mai multe, mai mari și mai sângeroase jertfe. Niciodată neamul românesc nu a avut mai puțină libertate, și în același timp, niciodată nu a suferit mai mult, în lupta pentru libertate, corolar al democrației.

În schimb, Românii din pribegie au cunoscut posibilitatea de a se exprima liber. Dacă nu au fost și dacă nu suntem în măsură să constituim o unitate românească a exilului, poate, tocmai diversitatea în care ne complacem, să fie o dovadă a coordonatelor democratice în care ni se permite un spațiu de manevră

politică, ce depinde doar de noi, să fie fructificat.

Avem dreptul să ne exprimăm liber și individual, opiniile. Cred însă, că avem și obligația să o facem cu măsură și doar în cadrul deontei, al dezbaterii ce exclude polemica deșartă. În același timp, apare necesar ca fiecare la locul ce-l avem, să atragem atenția prietenilor din Occident asupra pericolului imens care pe noi ne-a alungat din patrie ieri, iar mâine le poate amenința până la desființare, democrația de care astăzi se bucură.

3. Capitolul cel mai deschis rămâne, firește, cel al viitorului. Si cu toate acestea, o idee se prefigurează tot mai convingătoare. România de mâine va fi democratică, sau nu va fi de loc. Desigur, democrația de mâine din România va fi așezată în conformitate cu ceea ce vor dori atunci acei care se vor afla în țară: locus regit actum si tempus regit actum. Dar, ceea ce apare de competență obligată și de obligația competentă a exilului, este să treacă la o largă dezbateră a necesității, posibilității și modalității democrației în România viitoare. Dacă nu știm "când", știm în schimb "că" și ne rămâne să studiem și să înțelegem "cum". Pentru aceasta, avem câteva elemente, din care menționez:

a. S'a constatat că un stat cu dictatură sau cu regim autoritar de dreapta, poate trece lin la o formă democratică: Spania, Portugalia, Grecia, Argentina.

b. S'a constatat că nici o dictatură marxistă nu se transformă pe cale lină în democrație. Din 1917 și până astăzi, singura țară ce a cunoscut regimul marxist și a trecut la democrație, a fost Granada, și aceasta doar datorită intervenției militare americane.

c. S'a constatat că așa zisa destindere, în afară de câteva pașapoarte destinate unor persoane izolate, nu a adus nimic bun. În fapt, ideea de destindere în relațiile internaționale, este o incitare la banchete și pâlăvrăgeală. Două state sunt în stare de război, în stare de prietenie, ostile cu sau fără relații diplomatice. Un model de "destindere" au fost Münchenul și Yalta și știm la ce au dus. Un moment de destindere a fost pactul Hitler-Stalin din 23 August 1939 care a dus la dezmembrarea și aservirea României. Un moment de nedestindere a fost eliberarea Granadei.

Fără îndoială, exilul românesc nu trebuie să promoveze ideea unei catastrofe nucleare, care nu ar duce la democratizarea României, ci poate la dispariția ei. Dar nici atitudinea capitalardă a unor politicieni occidentali nu va duce la eliberarea țării noastre, ci doar, cel mult, la prăbușirea Occidentului.

Fără a prezenta rețete absolute, ca Români pribegi de astăzi, putem să încercăm să înțelegem cum va fi România democratică de mâine. Un studiu și o preocupare, pe care cei din țară le pot întreprinde incomparabil mai greu decât noi.

"BINE AȚI VENIT ÎN ROMÂNIA!" HAOSUL ȘI TEROAREA VĂ AȘTEAPTĂ

Visas

Entrées/Entrées

Departures/Sorties

AMBASADA REPUBLICII SOCIALISTE ROMÂNIA
WASHINGTON
VIZA Nr. 15/15 405
Cătorii 22 NA
Valabilă pentru intrare în Republica Socialistă România în termen de 6 luni de la data emiterii, cu drept de ședere de la data 30.06.85 de la data trecerii frontierei.
Incolt d. T 0015
Puncte de frontieră
WASHINGTON, la 4.06.1985
SEMNAȚURA.

T. 18.00

Timp de 13 ore au fost ținuti izolați, flămânzi, fără un pahar de apă;

Noaptea au fost închisi într-o odaie murdară, mirositoare, cu gratii la geam, și un soldat înarmat la ușă, care-i conducea personal la toaletă;

În odaie erau două bănci, pe una dormea copila, pe cealaltă cu rândul, părinții.

Nu li s'au oferit prosoape, hârtie de toaletă, nu și-au putut cumpăra perie sau pastă de dinți.

Si-au cerut bagajele dar li s'au spus că bagajele s'au "rătăcit". (N.R. la inapoierie, grație agentului dela Pan Am, bagajele s'au "dezrăcit"; unul a fost tăiat, iar parte din articolele de îmbrăcăminte furate).

Au fost brutalizați, amenințați și insultați de agenții ce le cereau țigări Kent. Un securist insista ca d-na Opincar și fetița, care nu știau românește, să viziteze Bucureștiul, în timp ce soțul le va aștepta la aeroport.

De teamă ca soțul să nu se rătăcească, la fel ca și bagajele, oferta a fost refuzată.

Cei trei, după trei zile ca ostatici, trei mii de dolari cheltuiți, s'au întors în Statele Unite. (Canton, Mich.)

Mai dorește cineva să viziteze "Republica Socialistă România"?

(Informațiile de mai sus au fost compilate dintr-o scrisoare pe care soții Opincar au trimis-o autorităților americane. N.R.)



Un caz, ca multe altele, semnalat de cititorii din Europa, Canada, Statele Unite, etc.

D. Gheorghe Opincar, plecat legal din țară, azi cetățean american, a dorit ca împreună cu soția și copila de 5 ani (ambele născute în America) să viziteze România.

Au luat contact cu Ambasada din Washington care le-a spus să trimită pașapoartele și \$54. S'au trimis dolarii și pașapoartele s'au întors cu VIZA

"Valabilă pentru INTRAREA în Republica Socialistă România."

Un avion Pan Am i-a dus până la aeroportul Otopeni unde:

Un securist (după 3 ore de așteptare i-a comunicat d-lui G.O. că are probleme cu pașaportul și i-a aplicat ștampila ANULAT peste Viza de intrare, obținută contra cost, dela Washington:

Nu i s'a permis să telefoneze la Ambasada Americană din București;

Interviul Pr. Gh. Calciu-Dumitreasa

Urmare din pag.4

RASPUNS: După arestarea mea, agenții lui Ceaușescu au răspândit în țară zvonul, că în 1933, am tras cu mitraliera în muncitorii greviști dela C.F.R. Pe atunci, abia împlinisem șapte ani. Episcopul Antonie Plămădeală, a răspândit zvonuri și mai calomnioase, trimițând scrisori chiar la Europa Liberă, uitând de porunca Iubirii creștine.

Am o experiență în această privință!

INTREBARE: Aveți de transmis vreun mesaj pentru cititorii "Cuvântului Românesc"?

RASPUNS: Si nu numai pentru cititorii Cuvântului Românesc!

Să ne aducem cu toții aminte că suntem creați după chipul și asemănarea Lui Dumnezeu și că pe El trebuie să-L predicăm în această lume. Să nu uităm că "Fiecare va fi judecat la rândul cetei lui".

Poate că această ceată este neamul căruiu îi aparții.

Răspundem pentru faptele noastre în cadrul neamului nostru și e bine să nu uităm acest lucru.

Li asigur pe toți de dragostea mea, că mă rog pentru Pacea Lumii, pentru bunăstarea și Unirea Sfinților Lui Dumnezeu Biserici, pentru cei care suferă în exil, în închisori și în lagăre și pentru libertatea creștină și națională, pentru care ne rugăm Lui Dumnezeu, să fie cât mai apropiate.

INCHEIERE: Prea Cucernice Părinte Calciu, în numele colegiului de redacție al Cuvântului Românesc și al cititorilor care așteaptă cuvântul Cucerniciei voastre, vă mulțumesc pentru interviul acordat și pentru mesajul adresat tuturor Românilor din exil.

Zahu PANĂ

COLUMB 1985

M.F. ENESCU



TORONTO - PERLA PROVINCEI ONTARIO.

Comitetul Asociației Culturale Românești din Hamilton mi-a dat prilejul unic, odată cu invitația la Săptămâna Câmpului Românesc din Canada, de a vedea o lume pe care altfel nu aveam cum o cunoaște. Le reînnoiesc o recunoștință profundă pentru călătoria deosebit de instructivă peste Atlantic. Cum spuneam la masa din seara sosirii la Câmpul Românesc, oricare noi călător în America este un Cristofor Columb. Fiecare nou venit descoperă America. Mai norocos decât Marele Amiral al Castiliei, eu am descoperit două Americi, America americană și America românească.

Voi trece mai departe peste America americană. Nu poți pretinde de a afla prea multe despre un continent de dimensiunea potențială a Americii în câteva zile de tranzit. America nu era însă străină generației mele. Generația născută în prima decadă a secolului, a crescut după primul război mondial cu mitul Americii. "Zgărie norii", automobilele în goană, preeriile, caravanele pionierilor, cow-boy-i, pieile roșii, caii în galop, Hollywoodul cu magia imaginilor și a înscenărilor fabuloase, au familiarizat copiii deveniți adolescenți și apoi adulți, cu diferite aspecte ale Americii și cu felul de a fi al Americanilor. Nu ne-a lipsit nici inițierea în cultura americană. Am înaintat după vârstă dela fenomenele Cooper, Jack London, Sinclair Lewis, John Steinbeck, John Dos Passos, Margaret Mitchell, până la lirismul lui Walt Whitman, poezia superioară a lui Ezra Pound, transcendentarismul lui William James. Ne-a interesat în deosebi istoria Statelor Unite dela Declarația din Filadelfia până la cele 14 puncte ale lui Wilson, care în 1919 au stat la baza Păcii dela Versailles. În mai puțin de un secol și jumătate, Statele Unite au devenit din cele 13 colonii rebele, o mare putere mondială. Eu nu am văzut în America acel "eldorado" din închipuirea febrilă a căutătorilor de aur și de averi colosale. Am considerat America altfel, ca o Europă mutată dincolo de Atlantic de impulsul istoriei, care din antichitate împinge spre Vest centrul puterii mondiale. Pentru mine America, era Europa Nouă.

Cel de al doilea război mondial, a rupt însă vraja americană. Alianța lui Roosevelt în cădrășia lui Churchill cu Stalin, Yalta și Potsdam, au adus Europei cea mai mare tragedie dela căderea Bizanțului. Politica de cedare față de Rusia a continuat și după Roosevelt. Jumătate din planetă a intrat în noaptea bolșevismului. Dar, noi exilații, n'am pierdut speranța în deșteptarea Americii. De altfel în lipsa unei alternative în lupta contra bolșevismului, nu ne rămâne altceva decât să ne strângem sub pulpana americană așa cum este. Noi suntem mai mult sau mai puțin în starea de spirit a regaliștilor francezi dezamăgiți de restaurația monarhică după dispariția lui Napoleon, care strigau "vive le Roi quand meme!" Așa și noi, în ciuda deziluziilor, zicem: "Trăiască totuși America!"

Cu toate vicisitudinile vād mai departe în America, noua Europă. Această viziune nu mi-a fost desmițită de scurta incursiune dincolo de Atlantic. Dela

ferestruica jumbo-ului așteptam apariția pământului american cu emoția matelotului din gobia caravelei lui Columb, cinci secole mai înainte. Dar oceanul s'a întins prin fluviul Saint-Laurent și lacul Ontario în interiorul Canadei. Pământul deci l-am zărit abia la aeroportul din Toronto. De acolo până în oraș am străbătut un peisaj nu prea deosebit de acela de unde am plecat, adică din împrejurimile Frankfurtului. Canada, parte integrantă din configurația Americii, păstrează totuși o pecetie europeană, franceză în Quebec, britanică în Ontario și în celelalte regiuni anglofone. Ontario pare o Elveție anglo-americanizată, tot atât de îngrijită, dar mai deschisă, mai ospitalieră, mai amicală. Canada cu o suprafață cât a Europei și cu o populație cât a României, este depe acum o mare putere economică, agricolă și industrială. Ce ar deveni Canada când populația ar fi de 10-20 de ori mai mare? Canada prin imensele ei bogății naturale și hărnicia Canadienilor este un model în viitor și un factor de echilibru în lumea turbulentă de azi.

Si Statele Unite poartă pecetie europeană. Aceasta se vede dela primul pas, chiar în repartitia administrativă a Statelor în "county", comitate, ca în Canada, Anglia și Europa Medievală. Am parcurs cu autobuzele faimoasei companii "Greyhound", "Ogarul cenușiu", o fașie din Statele Unite. Am pornit dela Hamilton în Canada până la Washington, D.C., de acolo la New York și înapoi pe alt drum, la Hamilton. Ce am observat pe drumurile americane prin localități urbane și rurale, nu pot descrie într-o impresie foarte generală. Am văzut în fața celor mai multe vile sau case mai modeste, în stil britanic, franțuzesc sau colonial, flamura instelată de strașă sus la catarg. Ce mărturie mai puternică de conștiință americană în masă poate fi decât cultul simbolului național? La fel și nenumăratele biserici și temple de toate soiurile, mărturisesc credința religioasă a unei mari majorități de Americani. O lume disciplinată forfotește pretutindeni spre puzderia de fabrici și pe ogoarele îngrijite până la a da satisfacția unei privilegii estetice. Întreprinzătorul, muncitorul și fermierul, crează bază extraordinarului potențial american. Pe drumurile americane bate un puls vital și circula o forță constructivă fără seamăn pe mapamond. Dar ceea ce frapază este îngrijirea vestimentară a Americanilor, bărbați și femei. Pe drum am avut vecini, albi și negri, îmbrăcați mai mult decât decent. La New York am văzut pe străzi femei în rochii "chic", și numeroși tineri cu cravată și sacou. Sub impulsul unui manager, Cox, a pornit o mișcare de revenire la ținuta de odinioară.

E adevărat, ghidul meu benevol și amic - Domnul Cornel Dumitrescu - care m'a dus cu automobilul prin New York timp de 12 ore, a refuzat să se abată prin Harlem. N'am descoperit deci epavele negre și albe înecate în alcool și droguri, trăgând să moară la marginea străzii. Iarăși este adevărat că metroul New York este o răblă îngrozitor de murdară, ca un coșmar urban. Există de asemenea imobile

dărăpădate și "slumuri" locuite de o minoritate declassată. De ce însă trebuie judecată o mare metropolă după excepții deplorabile? De ce să nu se dezvăluie mai întâi ansamblul grandios al edificiilor înălțate până la 107 etaje, al perspectivelor ce se întind și se încrucișează pe zeci de kilometri, al fluviilor de lumini în toate culorile ce brăzdează cerul peste Broadway? Departe gândul de a face un reportaj turistic sau de a idealiza modelul american. Nu urmăresc decât să discern elementele bune sau rele ale realității americane. Vreau fără prejudecăți sau părtinire să mă feresc fie de miraj, fie de dezinformație. Dacă constat mai mult bine decât rău, nu însemnează complezența mea, ci meritele Americanilor.

Așa, la Washington, am reținut amplexarea resorturilor puterii americane. Axa Capitol-Casa Albă a făcut și face istoria și viitorul Statelor Unite. Dar o sursă de unde poporul american își trage forța morală, este cultul trecutului și al eroilor. În cimitirul dela Arlington la marginea Washingtonului, au fost strășne în coloane nesfârșite de morminte albe, rămășițele celor ce au binemeritat dela patrie. Această imensă necropolă este unică în lume. Nicăieri n'a fost integrat în însăși capitală, vastul loc de pelerinaj al cetățenilor în cinstea morților în serviciul națiunii.

La Muzeul Constituției și în Capitoliu sunt expuse documentele și tablourile marilor evenimente în rând cu portretele și statuile bărbaților renumiți din primul secol al existenței Statelor Unite. De notat în acest muzeu al fundării Statelor Unite, mai este revendicarea maternității britanice prin "Magna Charta a Libertăților" din 1215, prezentată în original alături de "Declarația dela Filadelfia", Constituția Federală și "Bill of Rights". Tot atât de remarcabil este Muzeul Aeronavigației și al Astronauticii unde sunt înfățișate toate uneltel de zbor, dela originalul primului aeroplan al Fraților Wright din 1903 până la însuși avionul cu care Lindberg a traversat Atlanticul în 1927, și până la celula din care Armstrong și Aldrin au coborât pe lună în Iulie 1969. Am pipăit și eu cu degetul, în șirul mulțimei de vizitatori, pietricica neagră lustruită culeasă depe lună, veche de patru miliarde de ani, cum asigură prospectul. Astfel vedem când, cum și cu cine s'a născut și a crescut o mare națiune.

Mai rămâne de semnalat una din bazele importante pe care se sprijină puterea politică a Statelor Unite, o bază specifică o constituie foarte competentele centre de documentare și de cercetare în frunte cu Biblioteca Congresului. Aceasta nu este numai cea mai mare bibliotecă din lume, ca Biblioteca din Alexandria în Antichitate. Ea coafează o sumă de institute de documentare și cercetare în diverse ramuri ale culturii, mai ales în cultura politică. Așa la Washington nu s'a stabilit numai epicentrul politicii mondiale, dar și matricea culturii politice occidentale.

America profundă este sănătoasă. Numai câteva mii de ireponsabili, demagogi, politicieni incompetenți și rătăciți, pseudo-ideologi și literați, gazetari teleghidati și publicații manipulate de grupuri de presiune anti-occidentale, caută să abată America dela rolul de paznic al libertății persoanelor și a popoarelor. Să sperăm că o doctrină încă mai integrală în protecția libertății se va consolida și se va extinde acolo unde șovăie să se desăvârșască. Numai așa America va îndeplini o misiune universală, ca Roma odinioară.

În America americană, am întrevăzut America românească. Spun am întrevăzut, fiindcă într-un timp atât de scurt n'am avut cum cuprinde o panoramă amplă a Românilor răspândiți într-un spațiu atât de vast ca America. Am avut totuși cum sesiza mai mult sau mai puțin poziția Românilor din America, mai ales din Canada, datorită săptămânii dela Câmpul Românesc din Hamilton. Acolo se perindă în cursul săptămânii festive sute de Români veniți din toate culturile Americii, ba și din Europa. Asupra Câmpului Românesc poi reveni mai departe. Cum stau Românii în lumea canadiană

și în general americană? O bună parte din populația canadiană s'a concentrat pe câteva sute de kilometri în interior dela bordura frontierei de Est cu Statele Unite. În această aglomerație de origină franco-britanică, s'a infiltrat majoritatea Românilor. Ei s'au așezat în deosebi în Ontario și în Quebec, și în orașele importante ca Toronto, Montreal și Hamilton. Teoriile savanților în științele atât naturale cât și sociale despre influența mediului, se verifică și la Români din America. Spiritul de întreprindere al pionierilor, tradiția solidarității și a năzuințelor de libertate și justiție ale emigranților din Europa deopotrivă de odinioară, persistă și astăzi într-o lume încă "nouă". De acest climat mai uman în conviețuirea socială, se resimt în parte și Români din America. Năruvurile ancestrale n'au dispărut, desigur, din firea românească. Ele reduc din eficiența spre mai sus atât a persoanei cât și a comunității. Dar chiar și așa, cota de solidaritate românească în America este net superioară acelei din Europa. Români din America sunt mai generosi și mai pregătiți în spiritul cooperării comunitare. Ei întrețin Bisericele, Episcopia și clerul, cât și alte asocieri și acțiuni românești în comun. Mai puțin au rămas acolo la obsesia ciorapului de lână de altădată. Morala financiară americană se bizuie pe circulația banului. Ea s'a răsfânt în parte și asupra Românilor. Cei mai mulți mecenari români, mai mari sau mai mici, despre care am scris, se află în America. Monitorul național al exilului, "Cuvântul Românesc" și Câmpul din Hamilton sunt produsele evoluției comunitare românești în spirit american.

Tot la Români din America se verifică mai bine aforismul lui Protagoras "omul este măsura lucrurilor". Oamenii pe măsura lucrurilor românești în Canada sunt cei din echipa de conducere a Asociației Culturale Române, care s'au dedicat total treburilor românești. În fiecare zi după îndeplinirea obligațiilor profesionale, în loc de odihnă, această echipa de lucru se dedică până în adâncul nopții la facerea și expedierea publicației lunare în 24-32 de pagini "Cuvântul Românesc", la realizarea diferitelor inițiative ocazionale și la acțiuni permanente cum este Câmpul Românesc din Hamilton. Continuare în pag. 7



MONUMENTUL EROILOR DELA CÂMPUL ROMÂNESC

CU INSCRIȚIA:

În memoria martirilor neamului românesc, căzuți pentru apărarea Patriei, Credinței și Limbii, ori morți în închisorile comuniste.

ZIDUL ȘI AURUL

— Marin NEAGU —

Nu este vorba de Zidul chinezesc pe care îl cunoaștem din auzite din anii însoșiți ai claselor primare. El a fost construit și lungit, mereu de-a lungul sutelor de ani, de împărații chinezi. Are o lungime de câteva mii de kilometri, este înalt, larg și a devenit o atracție a turiștilor din toată lumea. Realizarea lui, peste munți și abisuri, pune în umbră toate zidurile construite înaintea și după apariția creștinismului. A fost construit ca apărare în contra năvălitorilor ce pustiau pe atunci China, și cu timpul n'a putut scăpa de o prăbușire în fața altor puteri de ordin spiritual.

Toate împărățiile lumii sunt condamnate la aceasta.

Am menționat Zidul chinezesc, numai în legătură cu alt zid. Este vorba de Zidul dela Berlin, pe care Rușii l-au înălțat la 13 August 1961 și există și azi. Lungimea lui e numai de câțiva kilometri, nu e prea înalt, foarte subțire, iar în imediata lui parte estică, unde domnește comunismul, este o centură de mine, de puști ce se descarcă electronic, de câini poliști grași, de soldați și turnuri de supraveghere. El se continuă de-a lungul graniței de sute de kilometri ce despart cele două Germanii, cu sarmă

ghimpată, cu mine, poliști și câini, plus turnurile de supraveghere, dotate ultra modern, ca să omoare instantaneu pe oricine încearcă să depășească granița în direcția vestică.

Mă rog, a fost botezat dela început "Zidul rușinii", dar această denumire deși justă, nu cuprinde toată semnificația lui. El taie brutal unul din cele mai vechi popoare din Europa, de restul lumii. Și mai taie de restul lumii și alte popoare ce trăiesc în spatele lui și sunt sclavizate de comunismul rusesc.

Sunt de acord că Germania a fost autoarea dezlanțuirii ultimelor două

razboaie mondiale - dar nu singura - și ca atare trebuia pedepsită. Dar în genunchi era poporul și nu cei ce-l conduceau și l-au dus la catastrofă. Inșă chiar împărțit în două, poporul german a rămas viu și dinamic, cel puțin în partea vestică. Împărțirea lui este opera unui incapacitat fizic și mintal, ignorant total al Europei cu prea lunga ei istorie de milenii.

Separarea a două lumi, nu a unui popor, reprezintă zidul dela Berlin. "Zidul rușinii", cum a fost numit, este o denumire ziaristică eufonică. Acest zid este o crimă nu numai împotriva poporului german și a țărilor din Estul Europei, ci a întregului glob.

O curiozitate legată de acest zid. Toate zidurile din istorie s'au clădit ca să apere cetățile, sau un popor (cum este cazul zidului chinezesc) de dușmanii ce veneau din afară. Acest zid dela Berlin - unic în istorie - a fost construit ca Germania comunistă să se apere de dușmanii interni.

Din 1945 când s'a încheiat armistițiul (câci Germania nu are nici azi un tratat de pace) până în 1961, au reușit să fugă din mica Germanie comunistă în Germania vestică, prin Berlin, cam patru-cinci milioane de oameni. Dacă acum 24 de ani, nu se ridică zidul dela Berlin, în Germania comunistă ar fi un pustiu de oameni, un pustiu care ar duce-o la autodizolvare. Zidul a pus un final la aceasta: sclavii să rămână sclavi, chiar dacă de o parte sau de alta, stau mormintele a nu știu câți oameni, care și-au riscat viața pentru libertate.

Poate să fie o iluzie de



optică politică, dar zidul dela Berlin în ultimii ani, când se înalță, când se coboară. Desigur guvernul Vest german - indiferent ce culoare are - caută să-și ajute frații și părinții, de dincolo de acest zid. Normal. Dar ni se pare că din partea Germaniei comuniste, aceste probleme de ordin sentimental nu au de jucat nici un rol. Rol joacă doar faptul: cât de mulți bani primește dela frații ei din Vest.

Zidul însă rămâne zid. În fața acestui aspect, am

făcut o scurtă incursiune memorială în istorie și poate am găsit soluția. Acum vreo 2400 de ani, un rege trac, Filip II, tatăl lui Alexandru cel Mare, un rege barbar, bețiv și afemeiat, care avea însă un geniu și militar și politic - căci el a cucerit toată Grecia prin forță și cale pacifică - a spus: "dați-mi un măgar încărcat cu doi saci de aur, și săr peste orice zid, oricât de înalt va fi."

Considerăm orice comentariu de prisos. □

COLUMB 1985

Urmare din pag. 6

Pe acesta l-am pomenit de mai multe ori printre cele trei locuri de pelerinaj ale Românilor din diasporă, alături de Soultzmarkt și Heidelberg. În timp însă ce adunarea Românilor pentru comemorarea primei Uniri la Heidelberg și pentru cinstirea soldaților îngropați în Cimitirul Militar Român din Alsacia se reduce la o singură zi, Câmpul Românesc este deschis în fiecare an dela începutul lui Mai până la sfârșitul lui Septembrie. Tot acolo sutele de Români petrec în comun marile sărbători, Crăciun, Anul Nou, Paste, fără a mai număra deseale picnicuri în tot cursul anului. Dar stagiunea de vară culminează cu săptămâna festivă dela ultima Duminică din Iulie până la prima din August.

Natura locului este prielnică zilelor de sărbătoare. Cu două decenii în urmă mai mulți Români întreprinzători s'au asociat pentru a achiziționa mai multe hectare de pământ lângă Hamilton. Pământul canadian, ei l-au românizat trecându-l în proprietatea Asociației Culturale Române din Hamilton. Printr'un fel de mimetism înșulă din statornicia simțămintelor naționale, acest pământ românesc-canadian a luat perspectiva unui peisaj subcarpatic. Un râuleț curge printre undulațiile verzi ale Câmpului, înobilat de arbori trufași ca la poalele dealurilor muntenești. Un podeț alb peste râulețul cu aspirații de a se vărsa într'un lac, dă farmecul unei stațiuni de vară ca Govora sau Olănești. Chiar dela Poarta Câmpului, piatra zugrăvită în cele trei culori naționale vestește zile senine. Astfel contrar versurilor pesimiste ale lui Dante, cei ce intră în Câmpul Românesc, se înviorază cu noi speranțe de mai bine. De altfel Câmpul și săptămânile lui au fost descrise deseori și în amănunt. Ce-mi rămâne deci să spun? Ce-am spus în seara despărțirii. "Câmpul Românesc este un model și un îndemn. Viziunea lui în forța zilei sau în liniștea nopții, trezește imaginea unei caravane de pionieri la popas, o tabără de odihnă, o vacanță de altădată la țară, o chermizeă a volii bune, o veghe la foc și cântec, elementele inerente de desfătare și vis ale sufletului românesc. Dar Câmpul Românesc adaugă la locul de repaus, tendința mai ambițioasă a unei academii de vară. La petrecere și înfrățire se alătură manifestări de intelect și cultură. Astfel Câmpul Românesc devine un exemplu de pedagogie națională." Pedagogia națională se inspiră din pedagogia creștină. În săptămâna Câmpului Românesc, clopotul Capelei cheamă în fiecare dimineață credincioșii la Sfânta Liturghie, oficiată de preoții, fiecare sau împreună, Nicolae Zelea, Stere Mihădas din Toronto, Dumitru Ichim, preot-paroh în Kitchener și talentat poet și critic literar, și eminentul teolog Preot Petre Popescu, venit anume dela Montreal. Pe inserate, toaca amintea vecherilor în verile dela mănăstirile Văratec și Agapia. Reculegerea și buna dispoziție s'au aliat pentru a da un nou optimism până la viitoarea săptămână la Câmpul Românesc din Hamilton.

Nu am cum spune prea multe din văzute, despre America Românească din Statele Unite. Ce puteam vedea într'un drum de 5 zile? Am reținut totuși ceva, absența politică a României la Washington. România adevărată nu și-a găsit încă un loc la centrul puterii americane de dimensiune mondială. Nu era de așteptat, desigur, o reprezentanță acreditată nici măcar oficios în actuala conjunctură internațională. Ar fi fost însă posibil ca o echipă de elemente competente, cunoscătoare la înalt nivel a realității internaționale, și capabile de o expunere coerentă a problemelor, să intereseze birourile dela Departamentul de Stat, depe lângă Statul-Major al Casei Albe, al Consiliului Național de Securitate și al Camerei Reprezentanților. Am fi avut cel puțin acces la audiența vederilor românești pe lângă forurile de sus diplomatice și politice americane. Dar ne lipsește politologia de talia unui dialog permanent cu exponenții americani de rang superior intelectual și politic.

Să ne consolăm atunci puțin în câmpul culturii. Am însă numai din auzite și citite o impresie schematică despre prezența culturală românească în Statele Unite. Voi dezvolta deci această temă separat, când voi fi mai bine documentat despre proporțiile prezenței românești în America. Vom vedea atunci dacă și cum poate demara depe șantierul academic, o amplă strategie culturală româno-euro-americană.

M'am întors din America pe gânduri. Această scurtă călătorie peste Atlantic, mi-a deschis noi frontiere în recunoașterea realității mondiale. Am ajuns în deosebi la convingerea că vechea Europă nu poate supraviețui fără Europa Nouă. Ce a spus Salazar acum 35 de ani este un adevăr. El vedea în Europa liberă o configurație euro-americană. Nu vreau să înnegresc bătrâna și glorioasă noastră Europă. Mă simt mai european ca oricând, între Atlantic, Rin, Dunăre și Marea Neagră, golf al Mediteranei. Dar Europa este prea încălțită în ițe milenare pentru ca să se descurce singură, fără simbioza euro-americană. De altfel și pentru America angajamentul în Europa corespunde la necesitatea simbiozei între cele două continente complementare. Doar geo-politica americană consideră Europa "Heartland", inima lumii!

Pe fereștrua jumboului priveam îndepărtarea pe înnoptate de pământul Americii. Marinarul din gobia Caraveli care l-a zărit departe prima oară nu știa nici el, nici Columb, nici regii catolici, nici marele contemporan Copernic, că în locul (întunurilor) producătoare de articole de băcănie, condimente și mirodenii, a fost descoperit continentul pe care se va ridica noua civilizație europeană, numită americană. Cam așa cogita în leagănul navei zburătoare, un Columb 1985 spre sfârșitul mileniului. Ce va vedea și va gândi un Columb 2000, în pragul noului mileniu? □

M. F. ENESCU

RUGĂCIUNE PENTRU ANUL DOUĂ MII

— Marianne S. REINKE —

Mă înfioară această lume bolnavă. Suntem abia în Iulie, și frunzele cad aproape, tot mai aproape. Dar copacii din cer nu se vestejesc. Până acumă niciodată nicio frunză n'a căzut din cer. Mereu visăm mesagiul dorit pe care l-au promis atâtea poezi în atâtea poeme. Dar care poet a văzut vreodată cerul? Cerșim cu toții. Cerșim un semn din partea vieții pentru viață, să dăinuiască și mai departe, pentru soare, lună și stele, pentru ramura ce înverzește.

Odată, pe când eram aproape copil, într-o primăvară,

goneam cât se vedea cu ochii într-o poiană înflorită în mii de culori; pădurea în care m'am ascuns atunci de gloanțele avioanelor, acum e uscată, uscat e și lîntoiul frunzișurilor moarte în care cădeau cartușele trase.

Acuma umblu pe poteci bătute și văd oamenii ce nu se văd unii pe alții. Mă cutremur de multimea ramurilor moarte. Doar întuneric, nimicnicie?

Ajută-ne să putem respira până când ultimul suspin va fi înăbușit de urletele motoarelor!

Traducere de

Horia STAMATU

AMINTIRILE POLITICE ALE LUI I.G. DUCA

— Constantin MACRI —

Cu publicarea celor trei masive volume de amintiri politice ale lui I. G. Duca, Editura Ion Dumitru, din München, a făcut un inestimabil serviciu literaturii române.

Nu am la îndemână să văd, dacă G. Călinescu a scris ceva în "Istoria literaturii române dela origini" (1941) despre "Portrete și amintiri", ale aceluiași autor, publicate în 1932, și care anunțau încă de pe atunci pe unul din marii portretiști ai literaturii noastre.

În orice caz, cu cele trei volume publicate acum în literatura exilului românesc, se poate susține cu temeiuri serioase că, chiar dacă omul politic I. G. Duca va putea fi cândva uitat în virtutea

ineluctabilei legi a succesiunilor istorice, scriitorul I. G. Duca și-a asigurat un loc eminent și imperisabil în literatura memorialistică românească.

Dacă ne referim la epoca modernă, secolul 19 până în prezent, nu cunoaștem altă operă de amintiri și portrete care s-o depășească în măiestrie și substanță pe cea a lui I. G. Duca. Am avut în vedere "Insemnările zilnice" ale lui Titu Maiorescu, Memoriile lui Marghiloman, "Notițele" marelui lui Averescu, Amintirile lui Ion Petrovici, precum și cele publicate în ultimul deceniu în țară lorgu Iordan, C. C. Giurescu etc., ca să ne referim doar la cele care ne vin acum în minte și au lăsat o urmă cât de cât

notabilă în literatura memorialistică românească, deși calitatea lor diferă substanțial dela un exemplar la altul. În fața acestui tablou convingerea noastră este, că în I. G. Duca literatura română are, până în prezent, pe cel mai mare scriitor memorialist al său.

Nu știu dacă pe timpul vieții, scriitorul a avut conștiința acestui dar. Sigur este, că aplecându-se asupra unei perioade istorice, ilustră și inegalabilă prin dramatismul evenimentelor ce s-au derulat ca și prin participarea unor personalități rămase definitiv în memoria posterității, unele având înscrise numele cu litere de foc și aur în Cartea Neamului, cum este acela al Regelui Ferdinand și a lui Ion I. C. Brătianu, și consemnând într-o desăvârșită cadentă și emoționantă amplitudine succesiunea evenimentelor și modul de reacție al principalilor protagoniști, cele trei volume se citesc cu sufletul la gură ca un palpitant și parcă imaginativ roman feuilleton.

Din nefericire n'a fost nimic imaginar, au fost anii 1916-1918, în care cădeau pe capul poporului român lovituri după lovituri, dezastre, decepții, umilințe. Nici o suferință nu ne-a scutit atunci. Am avut înfrângeri militare ca cea dela Turcucaia, am cunoscut pasivitatea aliaților, incompetența unor generali, panică și dezertare de la datorie, după care au urmat regăsirea și regrouparea din Moldova, teribila Molimă a tifosului exantematic (autorul consemnează că acest pădуче a fost adus de trupele rusești), revoluția bolșevică cu dezertări în masă și anarhie provocată de trupele țariste bolșevizate, pacea separată dela Bufta și morbul disensiunilor din clasa noastră conducătoare. Ce popor ar fi putut îndura atâtea și în același timp să-și păstreze intact drapelul și insulița lui de suveranitate națională? Ce suferință și ce dezlănțuire mai putea încerca sârmănușul popor român, îngrămădit între Milcov și Prut?

Si cu toate acestea, în asemenea condiții psihologice, politice și militare, acest sfânt neam românesc a găsit resursele de vitejie daco-romană, oferind minunile de vitejie, eroism și jertfă dela Mărăști, Mărășești și Oituz, în fața cărora și inamicul s'a descoperit cu respect.

Pe nici un front, în cursul primului război mondial, nu s'a dat o luptă mai crâncenă, mai inegală și mai delirantă în hotărârea de a învinge sau muri, ca cea dată de ostașul român la 6 August 1917 la Mărășești.

Si totuși, n'am invins. La 5 Mai 1918, Al. Marghiloman este nevoit să semneze pacea separată dela Bufta, din cauza trădării rusești. Ce a urmat, se cunoaște.

Spuneam la început, că literatura română va avea în I. G. Duca pe unul din cei mai mari memorialiști ai ei. Scriitorul mărturisește în volumul trei, că a avut ca model de inspirație pe Saint-Simon, a cărui operă memorialistică a inspirat dela lungul secolelor generații de cronicari, frunțași ai vremurilor ce s'au succedat.

Noi credem că autorul și-a depășit modelul, prin arta sa de a asambla un material aparent eterogen și mai ales prin capacitatea neîntrecută de a reține liniile esențiale care conturează un eveniment sau un personaj. La I. G. Duca nici un rând nu-i de prisos.

Întrebarea este acum, dacă câștigul literaturii române este atât de mare - și este în mod de necontestat - care este câștigul istoriografiei în general și a celei românești în special? Sunt Amintirile Politice ale lui I. G. Duca o sursă sigură și corectă de informație istorică?

Fără a ne revendica vreo calificare specială în partea estetică literară și cu atât mai puțin în cea istoriografică, deși am subșeris cu entuziasm și fără rezerve la calitatea artistică a Amintirilor, facem serioase rezerve cu privire la obiectivitatea globală a memorialistului.

Istoricul de azi și de mâine, va trebui să citească aceste Amintiri în mod încreșcat cu alte surse de informație, mai ales cu cele intenționate omise de autor, după cum vom arăta mai jos.

Ca toți marii memorialiști, care au jucat un rol politic esențial, de prim

ordin, în cadrul evenimentelor narate, I. G. Duca este, aproape inevitabil, un scriitor partizan. Partidul Național-Liberal, căruia i-a aparținut și pe care l-a slujit cu strălucire, are monopolul tuturor binefacerilor revărsate peste țară, după cum succesorii adversari se fac vinovați de toate păcatele. Aceasta, în mare.

Când e vorba de analiza fiecărui eveniment mai important ca și de portrete individuale ale marilor bărbați politici antebecici, afirmația noastră trebuie amendată după cum vom exemplifica.

Cert este că în istoria modernă a poporului român, Partidul Național-Liberal și neamul Brătienilor au jucat un rol de o imensă importanță, și că patriotismul luminat al frunțașilor este mai presus de orice îndoială.

"Roșii" și Ion C. Brătianu, au pregătit și în bună parte au făurit independența și au împins România pe făgașul europenizării și modernizării, chiar dacă pe parcurgerea acestui itinerariu au apărut Cațavencu și Farfuridi. Aceste "forme fără fond" au trebuit să apară pentru a recupera, măcar în parte, patru secole de orientalizare și turcizare. În perspectiva istoriei, atunci în a doua jumătate a secolului 19 liberalii au avut dreptate și nu conservatorii.

Conservatorii au fost o frână, dar și o garanție de continuitate istorică și mai ales de rigoare morală. Figuri ca Barbu Catargiu, Dimitrie Sturza sau P. P. Carp, impun în retrospectiva istoriei cu strălucire unor bronziuri inconfundabile. Si am citat doar trei, din marii frunțași conservatori.

Ionel I. C. Brătianu a dovedit o măiestrie politică și un patriotism, care îl așează definitiv în galeria marilor bărbați de stat ai României.

E de analizat în dialectica filosofică a istoriei, dacă ideile politice ale lui P. P. Carp, în confruntare cu cele ale lui Nicu Filipescu, Take Ionescu și Ionel Brătianu, apar atât de eronat flagrante. Să ținem seama, că istoria nu se face cu anii sau deceniile, ci în perspectiva unui secol cel puțin, că metamorfozele ei, sunt la aleatoriu, de cele mai multe ori indefinisabil și că singurele idei care au o rezistență istorică prelungă, sunt cele care au o validitate etică în perspectiva ființării sociale.

Antislavismul lui Petre Carp ca și filogermanismul său, de altfel ca și cel al lui Constantin Stere sau Al. Marghiloman, întăuiau și accentuau viziunea unor pericole iminente în perspectiva istoriei, odată cu creșterea puterii slavilor. De două ori în cursul acestui secol, din nefericire, istoria le-a dat dreptate. În 1940 și în 1945. Dar acestea, sunt numai frânturi de gânduri, iscate de memoriile lui I. G. Duca, unde sunt relateate palpitantele Consilii de Coroană din 1914 și din 1916.

Atâtea jertfe pentru o Românie Mare, care n'a durat decât 20 ani... Din nefericire acesta-i epilogul istoriei, pentru pasionatele frământări de atunci. E de reflectat.

Fapt este, că evenimentele din prima fază a războiului, confirmau punctul de vedere carpișt și filogerman. Fapt este, că evenimentele din a doua fază a primului război mondial, confirmau punctul de vedere al lui Ionel I. C. Brătianu, Take Ionescu, Nicu Filipescu și ceilalți mari debateri ai cauzei proantantă.

Nu este, în acest capitol de istorie românească, doada irefutabilă a caracterului ambiguu și polyvalent al oricărui eveniment istoric? Nu trebuie, ca istoricul să se preocupe cu prioritățile de sensul devenirii, de valoarea antropologică și cultural românească, în general al dinamicii evenimentiale? Ce destin i se rezervă omului, în toată această și irezistibilă devenire? Crește puterea de stăpânire a propriului destin sau scade? Marchează el un progres, o stagnare sau chiar o involuție? Iată întrebări pe care ni le punem, mai ales pentru sârmanele popoare din Răsăritul European, dar pe care nu le putem deluși aici și acum.

Spuneam că forța evocatoare a memorialistului I. G. Duca, este excepțională. Spuneam că în această evocare, subiectivismul său atinge culmi

Continuare în pag. 9

Noapte cu fluturi de aur

LUI NICOLAE PETRA

Moartea - o insulă în oceanul vieții. Corăbieri, luceafărul strigă'n tărie, e vântul în pânze prielnice, și'n aer sărat o sete de nou, abis mistuitor, ne cere altor mări! Voi, cei născuți din femeie nașteți-vă nașterea mării. Necunoscutul e proaspăt ca laptele lunii. Neputincios e trupul, dar spiritul din nou îi naște lumii lumen din univers în univers.

Să nu dormi pe insulă la noapte. La miezul de noapte nu-i poposi în crâng și nu-i intra'n dumbravă că duhului de ziua acolo-i este somn și pleoapa închisă. Acolo este somn întinselor ape, iar trupul alb de măr mai mult decât somn, când teii în stoluri s'au dus peste mări.

Să ne luăm rămas bun dela moarte. Fluturile și-a lăsat în urmă cetatea Chrysalis. E'n borangic tăcerea, sau lipsa tăcerii de giulgiu? Au ce formă o fi având cuvântul care se naște din cuvânt și noaptea care se zămislește din noapte? Cum oare se zboară ca și fel de aripi esenței luminii din nuntitorul sâmbur? Îți amintești cum ne întrebam unul pe altul de noaptea cu fluturi? Din stih în stih până la graniți de ceas căutam amândoi urma luminii ce'n lume e și nu-i. E lumea Poezie, sau poezia'i timpul etern din Fiat Lux? Si ne-am tăcut tăcerea, mrejele de cerneală privind cum ruptu-le-a Regele Pește și era noapte cu fluturi în Berkeley; apoi prea devreme de-a pune din nou întrebări tăcuți am coborât în trupurile ce ne-au mai rămas. Ne-am îmbrăcat în timp Nicolae, pescari flămânzi și fără de noroc, fiecare de-a lungul lui însuși mergând, dar amândoi fascinați de născândă tăcere a Regelui Pește.

Si mi-a rămas numele tău - catargul depărtându-se în noapte - cu rămas bun moarte și mulțumiri pentru ucelele de lut. Acum când vii alături printre cuvintele mele navigând, cât de sărac mă simt Nicolae Petra și rușinat lângă năvoadele de cerneală.

Numai tu poți vedea Cuvântul cum doar îi băjbăiam necuprinsul în noaptea cu fluturi.

Iată-mă în fața acestei insule ce mi s'a dat moștenire ca melcului să se ascundă'n crucea lui și n'am habar cam unde s'o dosesc când fac curat pe mare și-mi aranjez genunile ca pe-o cămară de nuntă. S'o pun la început, la sfârșit, la mijloc, au printre cărțile necitite, ori poate la fereastră? Recită-mi din nou dezlegarea de timp poemul ce-l bănuiam pe aproape ca o noapte cu fluturi de aur.

Dumitru ICHIM

APEL

ACȚIUNEA EVANGHELICĂ PENTRU BISERICA TĂCERII INVITĂ PE TOȚI ROMÂNII DIN ȚARĂ ȘI DIN EXIL SĂ SE ROAGE PENTRU

SUPRAVIEȚUIREA POPORULUI ROMÂN

România traversează, după cum bine știți, o perioadă de cumplită suferință, răsfărțată asupra întregului popor: în afara persecuțiilor de ordin religios și-a întreținerii propagandei ateiste, guvernul și acoliții săi procedează, în mod sistematic, la distrugerea fizică a milioane de oameni, printr-o acțiune de infometare, la care - în iarna trecută - s'a adăugat o constrângere drastică în ce privește reducerea debitului de încălzire în case, școli, spitale, birouri, uzine, unde temperatura maximă n'a trecut bara de -10-12 grade, curentul electric a fost diminuat și interpus de mai multe ori pe zi, precum și debitul de gaz (toate acestea pe un ger de -35 de grade). S'au semnalat nenumărate decese printre copii și bătrâni, boli de tot felul, epidemii; într'un cuvânt, toată țara fiind destinată descompunerii fizice și morale.

Misiunile fondate de Pastorul Richard Wurmbrand în peste 40 de țări din lumea liberă, în scopul de a ajuta Biserica Tăcerii din spatele Cortinei de Fier, precum și alte asociații de Români refugiați, au făcut repetate demersuri în favoarea României, cerând organismelor internaționale și personalităților influente din Occident ca situația din această țară să se așeze pe un făgaș de respectare a Drepturilor Omului, iar viața economică să fie ameliorată.

Cruzimea cu care este tratat, în general poporul român, a fost recent adus la cunoștință guvernului american de însuși ambasadorul U.S.A. la București, dl. David Funderburk, care, în semn de protest față de laxismul politicii Washingtonului cu privire la mizeria în care sunt nevoiți să "trăiască", din pricina nesăbuitei guvernări a dictatorului Ceaușescu, mai bine de 20 de milioane de cetățeni, a demisionat din funcția sa, părăsind România.

Alte și alte intervenții au rămas, de asemenea fără răspuns. Poporul român alunecă vertiginos pe panta pieririi, sub privirile indifferente și neputincioase ale Occidentului. Dată fiind tragedia indescriptibilă pe care o trăiește actualmente România, noi, creștinii, care ne călăuzim permanent în activitatea noastră după preceptele și bogăția exemplelor biblice, am hotărât să punem în mișcare o vastă acțiune în favoarea României, bazându-ne pe indicațiile Sfintei Scripturi:

1) Când asupra Evreilor se abăteau noiane de nenorociri, întregul popor ținea

post cu rugăciune și sfășieri de inimă, iar Dumnezeu îi asculta și-i izbăvea (Cf. Iona, 3.4-6; Estera, 4.3; Psalm 35.13-14, etc.).

2) Când ucenicii, rușinați de neputința de a vindeca băiatul îndrăcit, L-au întrebat pe Isus: "Noi de ce n'am putut să scoatem dracul din băiat?", El le-a răspuns: "Acest soi de draci nu iese afară decât cu rugăciune și cu post." (Matei, 17.21).

Conform Cuvântului lui Dumnezeu, care făgăduiește îndurare celor ce strigă către El, ne adresăm dumnezevoastră, tuturor Românilor din exil, chemându-vă, în numele Domnului, ca să consacrați în ultima săptămână a lunilor Octombrie și Noiembrie 1985 un timp special de rugăciune și dacă vă este posibil, de post, implorându-l pe Dumnezeu ca El să se îndure de frații noștri români și de întreaga suflare românească obidită, salvând poporul român din crâncena stare în care se află și care este cu mult mai grea decât a celorlalte state subordonate Uniunii Sovietice.

La aceeași acțiune și la datele menționate mai sus se vor alătura toți susținătorii Misiunilor noastre din Occident și toate comunitățile de credincioși din România, dat fiind că avem posibilitatea de a o face cunoscut în țară, atât prin propriile noastre emisiuni religioase în limba română, pe care le transmitem cu regularitate, cât și prin posturile de radio "Europa Liberă", "Vocea Americii", etc., fără a uita de curierii pe care îi folosim pentru ajutorarea credincioșilor persecutați.

Astfel milioane de suflete din țările libere și din România își vor ridica împreună și simultan gândurile și glasurile către Acel care, singur poate interveni și aduce izbăvirea.

Ne punem toată nădejdea în El și în îndemnul pe care îl veți primi de Sus ca să răspundeți chemării noastre fără nici o ezitare. Vă rugăm să vă gândiți la impactul acestei copleșitoare solidarități spirituale pe care v'o propunem, având certitudinea că Dumnezeu va interveni cu brațul Său puternic, pentru a salva, până la urmă, poporul nostru încercat din cale-afară.

Fiindcă, ne asigură Mântuitorul Isus: "Ce este cu neputință la oameni, este cu putință la Dumnezeu" (Luca, 18.27).

În numele A.E.E.S.:

Nicole Valerie GROSSU

Lui Nicolae Petra și tuturor:

CEASUL TĂINUIT...

— Ilie OLTEANU —

Afară frunzele unduiesc, legănate de valurile vânturilor fără țară. Arbusti mărunți și arbori puternici ridică fruntea întru sărutare cu razele soarelui. Păsările mici își ciripeșc aleanul prin frunziș. Altele, cu aripi largi, spintecă, triumfătoare, văzduhurile. Fire de lărbă înfrățesc, țesând covor peste văi, pe dealuri, la poalele munților. Flori zămbesc sfioase, tăcute, celor care își pasc privirea către podoaba de risipă, dăruită din belșugul razelor și al ploilor. Nori călători împletesc cunună peste întinsuri. Și, din toate, se înalță spre Ceruri, ca dintr'o Liturghie:

"Pe Tine Te laudăm...
"Pe Tine bine Te cuvântăm...
"Tie îți mulțumim...
"Și ne rugăm Tie...
"Dumnezeului nostru..."

Cine dintre "marii" meșteri e în stare să redea, întruchipând, această natură slăvind pe Dumnezeu? Nici unul.

Iar omul, grăbit (până și cu gândul), fără să dea cuvenita atenție minunilor ce îl inconjoară, aleargă să-și vadă înfăptuite "planurile" momentului. Cei mai mulți trăim ca măgarii de pe Vezuv, fără să ne dăm seama ce se petrece în adâncuri. Fără să fim conștienți, că, undeva, la un colț al vieții, ne așteaptă ceasul tăinuit, când inima nu mai vrea să bată tic-tacul.

Imi vine a crede, totuși, că moartea, cu totul-tot neașteptată, a lui Nicolae Petra, va fi trezit din letargia indolenței pe mulți. Mulți își vor fi spus:

"Poate, aceasta e pentru mine, de asemenea, cea mai de pe urmă zi a vieții..." Și, își vor fi împropățat cuvintele din Prohod:

"În zadar se mai tulbură tot pământeanul..."

"(Căci) viața e numai umbră și vis..."

Dar, cu toată cutremurarea momentană, nădejdea, că "ceasul" nu va fi încă sosit, va liniști, dela o vreme, amăgitor, tulburarea lăuntrică a unora. Căci (Doamne, Doamne, iartă-ne înconștiența!) oameni suntem, nu atotștiutori ca Tine!

În ce stare te vei fi sfârșit, frate Nicolae, numai Dumnezeu o știe. Poate, ai așteptat plinirea ceasului. Poate, într'un asemenea moment luminat, vei fi laudat pe Bunul prin cuvintele: "Cele nearătate și cele ascunse ale înțelepciunii Tale, mi-ai arătat mie!" sau, poate, te vei fi lăsat încântat de nădejdea noastră a multora, că "mai este, încă, vreme". Cine știe, cine știe? Numai aștim bine de tot: a plecat dintre noi un vrednic al generației noastre.

Ce "planuri" vor mai fi înflorit în inima ta? Dintre toate, cel mai prețios a fost străduința ta pentru pace și bună învoire între semeni. Nu că ai fi avut pretenția să rezolvi această una din cele mai spinoase probleme (cu neputință omului). Dar, încrezător în puterea MARE a lui Dumnezeu, ai ținut, neapărat, să îți dai și tu contribuția ta, pentruca Dumnezeu să scurteze calea spre lumina vindecătoare a

toate. Și, în această străduință neostenită, ai făcut primul pas temeinic: să nu mai imnulști răul din lume (baza de plecare a fiecărui iubitor de binele lui Dumnezeu).

Erai ahtiat după liniștea păcii lăuntrice. Precum însuși ai mărturisit nu de mult (în Febr. 1985) printr'o scrisoare trimisă unui prieten al tău.

Reproduc din scrisoarea arătată mie de acel prieten al tău:

"Mi-ar place să mă mai înapoiez acolo, să te văd din nou, să putem să ne așezăm liniștit de vorbă despre atâtea lucruri, dar, mai ales, să putem sta, pur și simplu, de vorbă despre orice. Nu e ușor a găsi pe cineva (cu care) să stai la taifas, vorbind despre orice, într'o formă, care rar poate fi găsită în lumea această... despre lucruri, care nu se pot pierde vreodată, căci vin și se așează în suflet..."

Oricât de mult ai dori-o, nu ai mai ajuns "acolo". Căci te-a așteptat ceasul tăinuit (ceasul tăinuit al nostru al tuturor) care ți-a curmat drumul, tăind până și firul gândului.

Domnul să te ierte, frate mult iubit, și să te primească în împărăția Lui. Iar noi, cei vremelnici rămași, rostim, înduioșati până la lacrimi, cuvânt de umilință și de adevăr:

"DOMNUL A DAT; DOMNUL A LUAT; FIE NUMELE DOMNULUI -- ÎN VECHI VECHILOR -- BINECUVÂNTAT!" □

AMINTIRILE POLITICE

Urmare din pag.8

lirice neegalabile, și, ca și creatorul anonim nu se închiează de situațiunile pe care le evocă și nu le dă decât o explicație compatibilă cu economia strategică a întregii scrieri, și anume cauza Partidului Național-Liberal. Uneori, unde riscul e prea vădit, autorul trece peste evenimente și oameni, pieruțând ca o balerină aeriană.

Exemple: în relatarea "fenomenului averescan", cu o creștere în avalanșă a popularității eroului dela Mărășești, Generalul Al. Averescu, scriitorul consemnează fenomenul dar nu dă nici o explicație sau uită să-i găsească o justificare acceptabilă pe plan social-istoric. Pare a pune totul pe seama ignoranței și stupidității populare. În orice caz, nu-i o omisiune întâmplătoare.

În disputa dintre Take Ionescu și Ionel Brătianu cu privire la linia de urmat la Conferința de Pace dela Versailles în legătură cu soarta Banatului, memorialistul consemnează intransigența lui Ion I. C. Brătianu și condamnă spiritul tranzaționalist al lui Take Ionescu. Istoria a dat dreptate lui Take Ionescu.

România Mare, înconjurată numai de dușmani la toate frontierele, avea nevoie de un punct de sprijin în vecinătate. Cu Sărbii se pare că tranzația devenea cea mai puțin dureroasă și cea mai viabilă în viitor.

În vacuumul de putere și echilibru central european provocat de dispariția Imperiului Habsburgic, crearea Miciei Întelegeri, operă a lui Take Ionescu, dădea un prim instrument de lucru pe plan european politicii externe a României. Este imposibil ca inteligența politică scripitoare a autorului, să nu fi

reținut, la data când își consemnează amintirile, această semnificație. Același spirit partizan, îl face să n-o facă.

În repudierea electorală postbelică a "oligarhiei liberale" (expresie reținută de autor), cu onestitate I. G. Duca o consemnează, dar nu o disecă.

Au fost anii 1914-1916, anii neutralității, anii marilor afaceri cu furnituri pentru armată și livrări de cereale în exterior. S'au creat averi fabuloase din câteva loviturii (vezi cazul Jean Chrisovelloni). Cine le-a patronat? De ce Alexandru Constantinescu, fost ministru de interne și domenii, unul din fruntașii liberali, a fost supranumit "porcul"? Autorul o pune pe seama fizionomiei lui, dar nu exclude și asemănări morale. Atât la "porcul" cât și la alți fruntași liberali, mai ales din provincie, cu delicatețe, trece ușor peste ele.

Și șirul omisiunilor deloc întâmplătoare, se poate mări.

Dar poporul, odată războiului încheiat, n'a putut să treacă peste ceea ce s'a omis în Amintiri. De aceea cu ardore, ceea ce odată România Mare înfăptuită să se procedeze la o profundă renaștere morală. Și Generalul Al. Averescu și Ion Mihalache și Iuliu Maniu, o preconizau. Și Generația dela 1922, a irumpat ca o sabie pentru o schimbare a moravurilor din politica românească.

Sunt multe de scris despre această excepțională operă, care se citește cu lacrimi și revoltă, dar și cu o imensă pietate.

Amintirile politice ale lui I. G. Duca, ne aduc în fața ochilor, a minții și a sufletului, trecutul de măreție și vitejie al unui mare popor! □

Constantin MACRI

POEZII NEPUBLICATE DIN ÎNCHISORI

Incertitudine

de Radu Gyr

Trăim în zodia semnului de n'trebare.
Nimica nu știm ce va fi.
Noaptea, când întunericul spintecă pe fiecare,
Oftăm copleșiți: "A mai trecut o zi!"

Trec toate de-a valma cu timpul imens,
În spațiul lumii bolnave...
Urite, schiloade și fără de sens,
A gândului veșted'epave.

A mai trecut o zi zănat,
În cușcă anii tinereții mor.
Ah! Cum zvăcnește sângele sălbatic,
Cum ne frământă inima un dor!

Dar, Doamne! În temnița noastră vădană,
Mai au rugăciunile rost?
Un petec de cer de am pune pe rană
și nu am fi totuși ce-am fost!

Ne-au rămas doar visele-albastre,
Zbor de scântei peste neguri de tuci,
Și noptile-acestea atât de sihastru,
Izbavă în ceasul suirii pe cruci...

Buchisim îndelung amintirile...
Nimica nu știm ce va fi.
Acum așteptăm prohodirile,
Peste noi s'a mai surpat o zi!

(Transmisă de Remus Radina)

MIRCEA VULCĂNESCU: "RĂZBOIUL DE ÎNTREGIREA NEAMULUI"

Tipografia "CORESI", 1985

—Horia STAMATU—

Gândurile se atrag unul pe altul, fără niciun fel de "directorat" al gândirii. Astfel în "Cuvântul Românesc" din Iulie 1985, la mijlocul unui an dela "răscrucea lumii", apar împreună un articol de Constantin Macri și o pagină de amintiri a lui Mircea Eliade, în care autorii pun în discuție fenomenul "generație", în trecut și prezent, cu indicații spre viitor. La acestea adăugăm și noi unele gânduri în legătură cu evenimentul de importanță capitală în istoria noastră, și anume împlinirea României Mari.

"Centrul Românesc de Cercetări" din Paris, a luat inițiativa publicării scrierilor rămase dela una dintre cele mai strălucite personalități din prima "generație tânără" a României Întregite, Mircea Vulcănescu. În primul volum este prezentată "Istoria Războiului de Întregirea Neamului", despre care, altă personalitate excepțională a acestei generații, Mircea Eliade, scria în 1968, în revista "Prodromos": "...istoria militară a războiului nostru de întregire, pe care (Mircea Vulcănescu) a publicat-o într-unul din volumele Enciclopediei românești, constituie poezia cea mai clară, mai bine documentată și sistematică monografie asupra acestui subiect."

Fără îndoială că integritatea intelectuală și capacitatea de sinteză filosofică sau istorică a lui Mircea Vulcănescu erau nemăsurat deasupra măsurilor comune, dar la acestea se mai adăuga ceva, credem mai presus de "intelectual", și anume ceea ce putem numi "inima omului superior", inima care face dintr-un intelectual supradotat și unul dintre cei mai nobili reprezentanți ai neamului său. Iubirea fără limite pentru tot ceea ce definește întreaga omenie a omului, iubirea de Dumnezeu, de neam și de aproape, era la Mircea Vulcănescu în cea mai desăvârșită armonie cu scânteetatea lui minie. Geniul minții și al inimii s'au întâlnit în el într-un fel exemplar pentru istoria noastră contemporană. Umilit, torturat în toate felurile, a învins totuși la încheiere, unde a dat proba unei sublime consecvențe: ca intelectual a tradus poezii religioase de Rilke, iar ca iubitor creștin de aproape și-a dat viața pentru alt deținut. Până în clipa morții, moral și spiritual a fost solidar cu jertfele celor ce-au făcut România Mare, și demn de toți eroii istoriei noastre. Este unul dintre aceia care trecând prin tragedie a onorat tot ce-a fost mai înălțător în istoria Românilor.

În articolul amintit, "Spuneți generațiilor viitoare", sunt puse față în față contrastele absolute dintre iubirea de Dumnezeu, de neam și de aproape de-o parte, și de

altă parte nihilismul absolut al erzațului de Românie de azi, simbolizate printr-o statuie și un edificiu: statuia "Leului" dela Cotroceni, înfățișare plastică a jertfelor și eroismului care-au dus la România Mare, și "Academia" Stefan Gheorghiu, școală a distrugerii fără îndurare a tuturor valorilor, spirituale, intelectuale, morale, pentru obținerea neomului absolut, "omul nou" al bolșevismului. Autorul articolului spune că trecerea prin această școală duce chiar la schimbarea fizionomiilor dând figurilor un aer de absență, impersonalitate și bătrânețe prematură.

Din textul de amintiri al lui Mircea Eliade, aflăm despre întâlnirea lui cu Mircea Vulcănescu și în același timp de rostul generației lor: "Criza în care intrase în lumea occidentală (după primul război mondial, n.r.) îmi dovedea că ideologia generației războiului nu mai era valabilă. Noi, "generația tânără", trebuia să ne găsim rosturile noastre". Intrădevar așa era. Dar la noua "întindere" a României, trebuia să corespundă și o "cuprindere" interioară a ei. Pe aceasta a găsit-o Nae Ionescu în valoarea de bază a neamului nostru, care era "credința strămoșească", pe "pământul strămoșesc", pe care toți Români ajunseseră liberi. Așa s'a definit cu prima generație tânără, studioasă, a României Mari, o scară a valorilor unică în secolul XX, adevărat Făt-Urit al secolului XIX. Prin această scară de valori se ajungea la cea mai înaltă concepție a vieții: supremul țel al vieții nu este viața însăși, ci Învierea. Așa cum țelul istoric final nu fusese doar de-a menține viața micilor țări românești, ci ajungerea la o mare Tară Românească, a tuturor Românilor. Telul istoric se împlinise, așa că generația următoare eroilor acestui război, urma să aibă un țel nou în ordinea ascensională a firii umane.

Un alt reprezentant excepțional al acestei generații Emil Cioran, avea să spună peste o jumătate de secol, în altă limbă și deci să arate cum gândul pe care și l-a luat plecând de acasă, avea în el un germen universal: "o civilizație începe să decadă în momentul în care viața devine unica ei obsesie". Deci: nu viața cu orice preț, nu viața sterilizată de valori fundamentale, fie că e vorba de persoane, de popoare sau societate în general, ci viața pentru valorile cele mai înalte.

Conceptul creativ de "generație" este relativ nou, deși acoperă o realitate veche de când lumea, dar azi este scos din orice discuție de bolșevism sau făcut odios în lumea liberală prin manipularea tineretului împins de niște forțe organizate la distrugerea valorilor.

Aceste forțe sunt uimitor de bine acordate între Est și Vest. Dar nu mai puțin, până acum, când se lucrează cu disperare la o absolută nivelare a oamenilor din ce în cei mai abșenți, din ce în ce mai "scoși din istorie", fenomenul "generație" a fost o realitate istorică lămurită. Noi Români am avut o generație a războiului Întregirii, am avut o generație care-a deschis ochii, a ajuns la conștiință în România Mare, și o altă generație împiedică să mai deschidă ochii într-o Românie nici Mare nici Mică, și care este altceva decât România.

Această ultimă generație și cea pe care a generat-o ea însăși, sunt ținute în ignoranța realei istorii românești contemporane, care se rezumă cu forța unei istoriografii ideologice de partid, și la acest partid, inexistent până în 1945, se reduce toată istoria Românilor din acest secol. Mulți dintre aparținții generației crescute în anii unei Români străine de ea însăși, sunt azi în lumea liberă.

Cartea pe care-o anunțăm este cel mai bun prilej ca unui din această generație, a doua după întregirea României, să afle care a fost culmea istoriei neamului românesc: unirea tuturor Românilor într-o țară a lor. Văzând cartea, unul dintre aceștia, răsfoind-o, spunea parcă vorbind cu el însuși: "Ce frumos! Aveam și noi o armată, cu adevărați ofițeri, aveam și noi o țară...". Da, am avut o țară, frumoasă ca un ou de aur căzut din cer. O țară întinsă armonios între ape, cu lanțul munților între ele, iar aceasta era a noastră, a fiilor celor ce s'au jertfit pentru ea. Mai suntem dintre aceia care ne amintim că puteam străbate țara noastră în lung și-n lat, fără să ne ceară nimeni scoteală de ce vrem, cine suntem, ce căutăm într-un loc sau altul. România nu era niciun fel de țară "burghezo-moșierească", ci țara moșilor și strămoșilor, era moșia noastră a tuturor. Și aveam dreptul să ne ducem în orice parte vrem, și nu aveam de dat nimănui nicio scoteală de ce umblăm, ce vrem, ce gândim, ce credem, ce iubim, ce sperăm, ce visăm. Nimic din toate acestea nu mai este posibil azi într-o țară care a fost România, și din care cea mai nouă generație nu știe cum să fugă în toate părțile lumii, pentru că viața în țara în care s'a căntat "pe-un picior de plai/pe-o gură de rai", a ajuns de neîndurat.

Generația dintre cei de azi și cei ce s'au jertfit în războiul întregirii, a avut cum spune Mircea Eliade, puțin timp să se bucure de avântul creației, odată ajunși la vârsta deschiderii ochilor în lume: "În fond generația mea a avut doar vreo 10-12 ani de libertate creatoare. În 1938 s'a in-

staurat dictatura regală, apoi a venit războiul și în 1945 ocupația sovietică, și totul a amuțit".

Da, totul a amuțit. Dar se va dovedi că jertfele părinților care au avut fii ca Mircea Vulcănescu, și jertfele generației lui în vreme de pace, în vreme de război militar și pe urmă în vreme de război ideologic, anti-Dumnezeu și de aceea anti-om, nu au fost zadarnice. Sunt prea mari semnele care arată că istoria Românilor nu poate fi curmată. Mai întâi Români au fost în stare să urmărească aproape un mileniu ideea împlinirii unui neam într-o țară și au ajuns la această împlinire. Iar după aceea au fost în stare să dea o generație cu oameni de

nemăsurată forță a minții și a inimii, lăsând o pildă ca a lui Mircea Vulcănescu, și a atâtor care-au murit pentru credința lor, în iubirea de Dumnezeu, de om, de neam, ca și el.

Încheerea monografiei lui Mircea Vulcănescu, are o putere profetică: "Si dacă se cade să deslușim norocului românesc, dincolo de planul îndreptărilor văzute, un alt chip mai adânc, proiectat în lumina vecinicii, vom spune că el apare ca un act de dreptate dumnezească, o îndurare a Proniei cerești față de jertfele săvârșite de acest neam pentru împlinirea unității lui, nu numai în acest război ci în veacul veacurilor: jertfe față de care, fiecare, se cuvine să ne învrednicim

cu tot cugetul și fapta noastră, ca de una din cele mai mari minuni ce ne-au fost dat să trăim".

Dacă în anii '20, generația tânără de atunci primea rodu împlinirii unui țel milenar, a dovedit că a fost demnă de acest dar. Cu tot ce-a avut ea mai ales a dovedit că Români merita România Mare, prin iubirea lor de Dumnezeu, de neam și de aproape. Aceste virtuți ale Românilor nu vor putea fi șterse din inima lor. Si ele vor atrage împotriva tuturor, minunea de mâine.

Avem credința că Dumnezeu se va îndura de această lume, și nu va lăsa să se prăbușască toată în haos. □

CĂRȚI APĂRUTE LA EDITURA CORESI

1. PERSECUTIA BISERICII CRESTINE DIN ROMANIA, de C. Ionițoiu (Epuizată) Costul 48 DM.
2. TOMBES SANS CROIX, Tome I Costul 35 DM.
3. MORMINTE FARA CRUCE, Vol II (1949-54) de C. Ionițoiu Costul 48 DM
4. MORMINTE FARA CRUCE, Vol III (1959-64) de C. Ionițoiu ---
5. CARTEA NEAGRA A ROMANIEI 1944-1983 (Epuizată) Costul 15 DM.
6. IN GHIARELE SECURITATII, de Gheorghe Mazilu ---
7. CONTRA PROPAGANDEI MAGHIARE, de Vasile Coman. Costul 30 DM
8. CALENDAR 1985 Costul 15 DM.
9. DRUMUL CRUCII, Vol. I de Aurel State Costul 35 DM.
10. SUB JUG STRAIN, de Vasile Florea. Costul 30 DM.
11. PODURILE PESTE ISTRUL DIN PRIMUL MILENIU, de Cașin Popescu. Costul 30 DM.
12. ZAMBET PRINTRE LACRIMI, Vol. I, (După grații) de Vasile Gurău. Costul 15 DM.
13. PICURI DINTR'O LUME FARA SOARE, de Dr. A. Al. Bidian. Costul 30 DM.
14. PUNCTE DE VEDERE, de Eugen Popescu. Costul 10 DM.
15. INTALNIREA DELA PARIS. Costul 50 DM.
16. SE VETIR. QUAND, POURQUOI, COMMENT, de Denise Pop-Câmpeanu. Costul 20 DM.
17. LE DRAME DE LA ROUMANIE, editată de Consiliul Național Român. Costul 20 DM.
18. PRIBEGIE SI DOR de Alexandrina Isac. Costul 25 DM.
19. FERICIREA FURATA de Ion Stefanuc. Costul 5 DM.
20. HARTA ROMANIEI, editată în condiții grafice excelente. Costul 25 DM.
21. IN LUPTA NEAMULUI, de Horațiu Comanicu. Costul 25 DM.
22. LE VOYAGE DE L'ARGO, piesă în 5 acte de Octavian Viau. Costul 30 DM.
23. SUB DOUA DICTATURI, de Eugen Popescu. Costul 10 DM.
24. DIN ISTORIA TRANSILVANIEI, de A. Nicodim. Costul 10 DM.
25. THE INTERNATIONAL MONETARY SYSTEM, de George-Paul Huber. Costul 35 DM.
26. FRANTURI DIN VIATA POPORULUI, de Eugenia Ușeriu. Costul 25 DM.
27. RAZBOIUL PENTRU INTREGIREA NEAMULUI, de Mircea Vulcănescu.



Cărțile publicate la Editura CORESI se pot comanda la următoarea adresă:

N. CONSTANTINESCU
Via Alla Roggia 32,
6962 Viganello, Elveția

Editura are sub tipar următoarele lucrări:

- CARTEA NEAGRA A ROMANIEI, ediție germană.
- BALADA FRATELUI UCIS DE FRATE, de Luca Arbore.
- DRUMUL CRUCII, Vol. II, de Aurel State.
- CARTE DE RUGACIUNI
- CATEHISM AL CRESTINULUI ORTODOX.
- DIN VIETILE SFINTILOR.
- ANTOLOGIA POEZIEI ROMANE, de Fornade.
- PRIVIND SPRE CER, de Stelian Stănicel.
- A PATRA GENERATIE, de Dumitru-Stefan Ciobanu.
- IDEOLOGIE SI CRIZA ECONOMICA, de George Bălteanu.
- VERSURI, de Omero Orășianu.
- CUMINTENIA CERULUI, poezii, de Ovidiu Vula.
- CRAMPEE DIN VIATA, de Eugen Popescu.
- AM TRECUT PRIN IAD, Vol. I, de Ion Pantazi.
- TOMBES SANS CROIX, tome 2, de C. Ionițoiu.

Suflete cu umbra pe pământ

PUIU ANASTASE (1909-1984)

— Vintilă HORIA —

Era dela Rucăr și l'am cunoscut la Paris, prin 1961. Om sfătos, vesel, prietenos și profund cunosător al meseriei lui de sculptor, imi aducea în memorie cuvintele pe care le rostia odinioară la București poetul N. Crevedia ori de câte ori ne adunam la taifas în jurul unui pahar: "Să stăm la vin ca la foc! Intr'adevăr, vinul, ca și focul, aveau ceva din sensul adânc al cuvântului Ecclisla, care implică o adunare în jurul unui spirit. Cum tot ce e omenesc procede din spirit, atât vinul cât și focul erau prilej de meditație cu voce tare, de povestire, de întoarcere în lumea amintirilor. Puiu Anastase era parcă făcut pentru a intra o astfel de Ecclisla profană, din care își trăgea esențele lui cele mai reprezentative, esențe de artist și de prieten.

Am început să ne apropiem la Londra, în Octombrie 1962, la un congres al Societății Academice Române. Am format imediat un grup, la care au venit repede să se adauge, Zevedeu Barbu, Irina Frățiță, Fănică Teodorescu și alții de al căror nume nu mi mai aduc aminte. Când ne liberăm de asistența la adunările Academiei, care aveau loc într'un local al Universității, cutreeram muzeele, restaurantele și teatrele sau contemplam parcurile și perspectivele depe malul Tamisei, în seninul neobișnuit al unui început de toamnă în care soarele blând traducea cu

incetul verdele din frunze în amănunte aurite. Intr'o seară am mers să-l vedem pe mimul Marceau care, într'una din imitațiile lui geniale, părea că se afla închis într'o cușcă fără scăpare, care devenea din ce în ce mai strâmtă în jurul spaimii lui metafizice. Imaginea m'a sguduit până în fundul sufletului, pentru că citeam în ea spaima metafizică din închisoarea colectivă românească, în care dreptul de a respira libertate devenea din ce în ce mai minuscul, purtat parcă spre o intenționată epuizare. Am întâlnit apoi în Puiu un suflet de poet care coplea pietre sau metale, după aproape o viață întreagă petrecută la Paris și care părea scos dintr'un chilim sau din "Miorița". Am înțeles prin el că exilul nu este destăruare, cum spunea Cotruș, decât în cazuri de nefericități despărțire, voită sau nevoită. Sufletele nu se destăruază niciodată, decât ca urmare a unei impotențe de a trăi.

În 1964 eu m'am mutat la Madrid și, puțin timp după aceea, Puiu a plecat în Elveția, unde cumpărase un vechi chalet aproape în ruină pe care l'a readus la starea lui dela început, l'a vopsit, l'a restaurat din temelii până în acoperiș, făcându-l demn dintr'odată de numele lui originar: "Le Roc à l'Aigle". Casa se transformase într'o stâncă pe al cărei vârf se așezase un vultur din Rucăr. Puiu se născuse la Rucăr, într'adevăr, la 17 Aprilie

1909 și păstra în felul lui de a gândi, de a vorbi, de a se mișca, ceva din știința de a fi a țăranilor chiaburi și înțelepți din al căror sirag genetic proceda acest isteț Muntean cu mâini brâncușiene. Veri de-a rândul, aproape că an după an, am mers la Gryon cel puțin două săptămâni pe vară, ca să stau de vorbă cu Puiu și să regăsesc în pădurea elvețiană parfumurile profunde ale pădurilor din Bucgei. Reîntâlneam acolo veritabile, alunii, fragii, smeara, afinele, feriga magică, stejarii și brazii, culmile înzăpezite, apele curgând printre pietroaie ca niște Prahove cu nume franțuzit, dar regăseam, mai ales, permanentă tendință la săgă, la ironie, la sfătoasa prietenie, la a recurge la trecut ca prezentul să devină acceptabil, la o interpretare fără mânie a istoriei noastre recente, dar și fără renunțări. Povestea de anii din tinerețe dela Paris, de prietenia cu sculptorul Belmondo, de întâlnirile cu Brâncuși, de școala de Belle Arte, de mutările din mansonardă în mansonardă și din atelier în atelier, de anii depe front, în Rusia, de ascunzăturile și rezistențele de după catastrofă. Am notat în Jurnalul pe care-l țineam pe atunci câteva scene într'adevăr uluitoare, pe care mintea ascuțită a artistului observator le pusesese de-o parte ca să caracterizeze o epocă, niște oameni, anumite teribile slăbiciuni, anumite țării

sufletești. Ca orice artist plastic, era obligat să mențină, chiar și în cuvinte, vioiciunea esențială și sintetizantă a trăsăturii pe hârtie sau a liniei cuprinzătoare în metal sau în piatră. Dacă aș aduna în câteva pagini cele câteva scene de război și de după-război povestite de Puiu, cred că aș rezuma brusc și cuprinzător un întreg sens al istoriei.

Acei ani de întâlniri elvețiene au coincis cu planuri fundamentale în viața noastră a amândurora. Puiu se scula pe la cinci dimineața și lucra la medalii pe care i le comanda Monetăria Statului francez, adevărate capodopere de inteligență și de sensibilitate artistică, (am tot timpul în fața ochilor, de-asupra mașinei de scris, un Sfântul Toma din Aquino, plin de amănunte și de simboluri, un fel de catedrală gotică în miniatură); eu mă odihneam după un an de Facultate și de scris, mă sculam târziu, apoi ne plimbam împreună prin pădure sau prin sat, ne comunicam unul altuia proiecte și iluzii, sau ne aduceam aminte cu voce tare despre Tara din vis, despre Tara de dincolo de veac. Ne unea un amor profund pentru ceea ce pierdusem. Dădeam formă, în închipuire, unei idei a lui un Eminescu sculptat într'o stâncă, undeva în coasta unui munte elvețian. Cinea, un canton, un oraș, ar fi trebuit să cedeze un teren, o rocă vizibilă, unde

sculptorul dela Rucăr să lase frâu liber imaginației lui plastice, ca astfel să dea formă geniului prezentativ al poporului român. Ar fi devenit, cu timpul, un loc de pelerinaj pentru toți Români, chiar și pentru cei din Tară, vreau să spun pentru puținii cu bilet de voce.

Imi dau seama, acum, revenit asupra întâmplărilor de atunci, cât de romantic ni se desfășura destinul în acele întâlniri de vacanță. Rădeam și plângeam. Căpătasem două fețe contemporane: ajungeam până la frontiera cu lacrimile, în evocările noastre, în gândurile despre ceea ce ar fi putut fi dacă ar fi fost altfel, dar hohoteam de râs sub bolțile pădurii sau în plină stradă, liberând homerica noastră bucurie de a fi. Eram amândoi niște puternici îndrăgostiți de viață. O iubeam, cu toate defectele ei, ne făcea să rădem slăbiciunea cu care viața însăși făcea loc prostiei și prostimii, cauze vizibile ale răului din lume; ne umplea de hohot vital satisfacția de a fi împreună în fața peisajului elvețian, de a bea împreună un pahar de Fendant la o cârciumă îmbrăcată în lemn, mirosind a brad și a puritate naturală, neîntinată de civilizație și nici de politică, și ne venea să plângem pe urmele beneficiilor spirituale pierdute, sau în fața căderilor în urât și în rău din care era făcută viața din ziare, cotidianul tragic izvorit

parcă direct din conștiințele păcatului originar moștenit de politicieni și de partide. Ne plăcea Elveția pentru că era o țară fără politicieni. Aveam amândoi un dispreț fără margini pentru politicianul demagog, încarnat în modalitatea franceză sau italiană, modele de dispreț pentru om și umanitate.

Din această mărturie în fața dezastrului contemporan cred că s'a născut cea mai înaltă parte a artei lui Puiu. Sfinții medievali pe care i-a pus în medalie aveau atâtea forțe de expresie, reprezentau atâtea perfecțiuni, atâtea dor de a sări peste cotidian, în sensul cel mai apolitic sau metapolitic al cuvântului, încât deveneau, prin mâna sculptorului dela Rucăr, un fel de exemple de anticontemporaneitate. Ce e altceva opera artistului în general, a artistului adevărat din toate timpurile, decât un conflict cu timpul?

Anul trecut, în August, m'am abătut din drum și m'am oprit o clipă la Gryon, lângă "Le Roc à l'Aigle". Puiu nu mai era acolo și ceva din această absență se vedea clar în umbra pădurii, în frontiera dintre cer și munte, în nuanța de verde a copacilor în plânsul mierlelor, care, înainte, când el trăia, mi se părea inrudit cu al nostru, dar gata să treacă la hohotul salvator. Acuma, nuanța se sbătea în lumină pe o singură tonalitate. □

SOURCE THEATRE DIN WASHINGTON

APOTEOZA VIDULUI DE GEORGES ASTALOS POLITICA AȘTEPTĂRII ȘI IMPLOZIUNEA ARTEI

— Ronald L. BOGUE —

University of Georgia

În Apoteoza Vidului, piesă a cărei premieră a avut loc recent la Washington sub direcția de scenă a regizorului american Robert Mc Namara, Astalos transformă în dublă profeție afirmația lui Beckett, potrivit căreia arta este un gol ajuns la apogeu.

Dramaturgul francez de origine română ne prezintă o viziune a devenirii vacuității, a metamorfozării ei într'un zeu al culturii tehnologice de consumație trans-națională ce duce la degradarea conceptelor creației. Printr'o catalizare lingvistică a vorbirii cotidiene, a cărei cristalizare constituie simptomologia modernității și apocalipsul proiectelor sale latente, autorul Apoteozei propune ex nihilo o devenire-artă a vacuității însăși.

În Apoteoza Vidului, autorul cultivă paradoxul solitudinii creind golul în gol. O Tânăra în căutarea solitudinii (Katrîn Kelley, una dintre noile vedete ale scenei americane) se prezintă la ușa unei vile izolate în mijlocul naturii al cărei etaj e de închiriat. După o anchetă ce trece ca prin sită antecedentele existențiale ale candidatei, Slujnica, perfect dresată de către stăpânul casei (interpretată ca o remarcabilă siguranță de insesizabila Nancy Robinette), o dă pe mâna Proprietarului (Brian Hemmingsen, un virtuos al interpretării interioare), personaj derutant ce își petrece timpul dând cursuri accelerate de solitudine. În așteptarea recrutării de noi victime, originalul

pedagog își face mâna pe propria sa femeie de servici care, împiedicată de treburile casei să se dedice în întregime studiului, e nevoită să se mulțumească doar cu o jumătate de normă de solitudine. Totul este modernizat și adaptat exigențelor revoluției tehnice: inițierea făcându-se cu ajutorul unui aparat de audiere "walk-man", introdus în casă de către predicatorul unei noi secte: tehnologia. Pentru ca vidul în vid să se producă în condițiile cerute de metoda de predare, elevul se izolează de lumea exterioară întinzându-se pe o masă de ping-pong (ea însăși o operă de artă, tăiată dintr'un lemn rar, adus de un navigator monegasc din pelegriările lui: navigator solitar, bineînțeles). Elevă docilă și admiratoare necondiționată a materialului modern mârșit de apostolul solitudinii, Tânăra obține nu numai contractul de închiriere al primului etaj al vilei dar și locul Slujnicei pe masa de operație pedagogică a Proprietarului. Regimul Zen, artele marțiale, practica științifică a solitudinii și alte mode sau obsesii ce răvășesc cotidianul caselor prin care e nevoită să treacă, o împiedică pe Slujnica să-și câștige onest pâinea.

În inițierea la solitudine, cea pe care Apoteoza Vidului ne-o traduce în imagini, walkmanul este purtătorul unui mesaj fără frontiere - o biblie post-industrială a golului narcotic ce provoacă implozia men-

tală, transformând rezidurile conștiinței într'o zonă de extracție nirvană - aria propagării imploziei fiind tocmai aceea masă pedagogică a cărei suprafață inofensivă de comunicare competitivă e transformată în spațiu de idiotizare. Instalarea Tinerei pe masă, în locul derutatei și derutantei Slujnice, simbolizează triumful tuturor formelor de vid, exaltate de către mode și ideologii, asupra omului încă nealterat de ele și de obsesiile puterii avidă de dominarea și de formarea paralelă a individului.

Solitudinea înfățișată de Astalos în Apoteoza Vidului își are prețul și motivațiile ei. Confirmarea în clubul închis al beneficiarilor și admiterea candidatului în rândurile solitarilor comportă un ritual inextricabil, compus dintr'o serie de teste precise, a cărei ordine și orientare doar puterea și reprezentanții ei le cunosc.

Primul test: supusă unui sever interogatoriu asupra vieții ei particulare de către instrumentul puterii, Slujnica, Tânăra candidată revine asupra declarațiilor făcute ori de câte ori cenzorul pare nemulțumit de răspuns.

Al doilea test: anihilată de interogațiile mute ale puterii, Tânăra debitează o serie de ineptii fără șir pentru a umple golul creat și a intra astfel în grațiile terorizantului ei interlocutor.

Al treilea test: trecând prin furcile caudine ale primelor verificări, Tânăra face dovadă de oportunism, împrumutând până și langajul puterii (un sclav bun fiind acela ce împărtășește concepția despre lume a stăpânului).

Al patrulea test: așteptând ca puterea să-și dea verdictul, Tânăra candidată face probă de supunere și paciență, încercând prin toate mijloacele să nu contravină exigențelor regulilor jocului.

Dar dacă aceasta e funcția artei în cultura contemporană a vidului, nu aceeași este și viziunea creatorului Astalos. Autorul Apoteozei Vidului demască vicisitudinile puterii ce secretă închiziții și, disercând energia pozitivă a impulsului creator, devine el însuși inchișitorul acelei voințe de izolare conectată la aparatul pseudo-eliberator al exacerbatei extensii tehnologice. Pentru a articula adevărată poezie, ce face din artă instrument critic, proiect, analiză și program, creatorul pune în mișcare mecanica derizivului - arta ca instrument al puterii nefiind decât poezis-ul degradat al unei tehnice ce dă naștere problemei și în același timp iluziei unei soluții prin intensificarea ei exponențială. Judecând după primirea pe care publicul american i-a rezervat-o Apoteozei Vidului, putem concluda că arta lui Astalos și-a împlinit strălucitor funcția - o funcție ce ni se pare a fi de prima importanță. □

PERSPECTIVE ȘI CONFRUNTĂRI

ROMÂNI, UNGURI ȘI SAȘI DE-A LUNGUL ISTORIEI TRANSILVANIEI

Până la întregirea din 1918

— Dr. Adolf ARMBRUSTER —

Rădăcinile problemei Transilvaniei coboară până în veacul cuceririi acestei provincii de către urmașii maghiari ai lui Arpad și ai descendenților acestora. Orice cucerire teritorială condiționează o polarizare etnico-națională, învingători - învinși. Acest adevăr se verifică și în cazul Transilvaniei, chiar dacă până la evidențierea lui vor trece câteva veacuri. Maghiarilor nu le-a fost ușor să se impună în Ardeal. Dovadă stau înseși sursele istorice maghiare. Rezistența cea mai înverșunată - dacă nu chiar singura - le-a venit din partea acelor blachi ai locului, care (oricare ar fi intențiile și cunoștințele exegetilor), nu pot să fie decât Românii din Ardeal. Discreția izvoarelor în privința raportului cotidian politic și social dintre Maghiarii învingători și acești Români învinși în cele din urmă, este desigur regretabilă, dar ea devine într-un fel grăitoare, în sensul că ea ne revelează faptul istoric că acest raport nu devenise încă o problemă istorică. Subreziența poziției învingătorilor maghiari în Transilvania presupune existența, încă dela începuturile cuceririi, a numeroase concesii făcute - desigur sub constrângerea împrejurărilor - Românilor locali. Presupunerea nu este confirmată de izvoare, ea este o pură deducție logică impusă de evoluția ulterioară. Mai sus amintita subreziență se verifică la mijlocul veacului al XII-lea, când coroana Sf. Stefan se vede obligată să-și întărească poziția în Ardeal prin chemarea și așezarea unor coloniști străini pe meleagurile mărginașe ale Transilvaniei cu scopul declarat "ad retinendam coronam" (spre păstrarea coroanei). Acești coloniști modeste se compun la origine dintr-un amalgam etnic cum numai acel ev putea produce, ev al ampleror deplășări de disperși căutând un trai mai bun îndeosebi în Răsăritul și Sud-Estul european. Așezarea lor în Sudul și Estul Transilvaniei s'a făcut prin ademeniri urmate de generoase privilegii acordate de regalitatea arpadiană. Așa se face că din destărați lipsiți de drepturi în locurile lor natale, acești coloniști de o condiție socială inferioară și lipsiți de orice chiaz etnico-național, se vād puși într-o situație socială și politică net superioară celei de unde au plecat; ca o urmare firească și imediată, acești coloniști eterogeni se constituie destul de repede într-o comunitate săsească, cu un teritoriu privilegiat, cu instituții politice și sociale ce vor dura de acum acolo veacuri întregi. Hărnicia și tenacitatea sașilor, modestia și intranșigența lor vor deveni arme de autoapărare etnică, satele și orașele lor, consubstanțiale și astăzi peisajul ardelensc, dovezi tangibile, justificante și perene. Ei au înțeles acest "ad retinendam coronam", nu prin violența armelor ci prin hărnicia brațelor, fie ca agricultorii aplicați fie ca meșteșugari iscusiți, fie ca neguțatori dibaci; această bază socială și economică nu va întârzia să producă oameni politici și culturali corespunzători, Sașii devenind curând un factor de civilizație și cultură pentru întreaga Transilvanie și chiar și dincolo de frontierele ei.

Așezarea acestor coloniști pe meleagurile ardelene și devenirea lor neîntârziată în Sași transilvani, completează și încheie alcătuirea tradițională a etniilor Transilvaniei medievale. Sursele istorice nu întârzie să înregistreze acest fenomen. În lumina izvoarelor, această alcătuire etnică ni se prezintă în chip surprinzător cu totul altfel decât suntem obișnuiți să o bănuim noi contemporanii, legatari ai cătorva prejudecăți dobândite în anii de formare intelectuală. Surpriza ne întoarce gândul, pe de o parte, la amintita subreziență a stăpânirii maghiare în Transilvania, în primele veacuri dela cucerire, și pe de alta, la concesii făcute, obligată de împrejurări, de către regalitatea maghiară în favoarea comunităților etnice din Ardeal. În veacul

al XIII-lea, Românii ardeleni apar pe lângă Sași, Unguri și Secui, ca având aceleași drepturi și obligații, aceste comunități etnice socio-politice și militare fiind desemnate fie ca "universitas", fie ca "natio". Ele se prezintă în afara frontierelor țării ca formații militare încheiate, iar înăuntru, ca participante la hotărâri ce vizează interesele atât ale unei comunități în parte, cât și cele ale țării întregi. Denumirile de "universitas", sau "natio" și intrinsecile reprezentanților lor la invitația regelui sau a voievodului în vederea luării de decizii valabile pentru Transilvania, trebuie considerate ca fiind elemente fundamentale ale viitoarei alcătuiri instituționale din Ardeal. Această alcătuire se înfăptuiește definitiv în veacurile următoare printr-o eliminare treptată a Românilor din viața politică a Transilvaniei, prin degradarea lor într-o comunitate lipsită de drepturi politice care sunt rezervate la fel de treptat, exclusiv națiunilor de stări tradiționale nobilime (maghiară), Sașii și Secuii. Explicația acestei degradări a Românilor dintr-o stare (națiune medievală la fel de privilegiată ca Ungurii sau Sașii) într-o comunitate lipsită de privilegii este una destul de complexă și de aceea controversată. (Vom încerca s'o explicăm cât mai concis, conștienți fiind că aceasta va fi în detrimentul puterii de convingere).

La originea acestei schimbări stă venirea dinastiei angevine pe tronul Sf. Stefan la începutul veacului al XIV-lea. Carol Robert de Anjou, 1308-1380, - după stingerea dinastiei cuceritoare a lui Arpad. Noua dinastie străină, impusă de fapt de către papalitatea catolică, vine în regatul Ungariei cu o concepție de guvernare cu totul nouă, în care teoretic și la început își aflau un loc cu totul modest privilegiile și autonomiile acordate cândva de regii arpadieni comunităților etnice din Transilvania. De aceea, acestea nu au întârziat să se opună noilor stăpâni. Ungurii și Sașii din Transilvania s'au revoltat, rebeliunile lor izolate una față de cealaltă fiind sângeros reprimare, în schimb privilegiile lor tacit recunoscute! Românii nu s'au opus cu armele, ei au ales calea descălecarilor, dând naștere astfel la cele două stări românești de dincolo de Carpați. Această scurgere de substanță socială și politică a românismului medieval transilvan trebuie așezată la originea degradării situației Românilor din Transilvania. Pe deasupra, Românii erau singura comunitate etnică necatolică, și acest fapt a fost suficient pentru angevinii catolici și ascultători papalității, ca ei să nu mai acorde acestor schismatici un statut privilegiat similar Ungurilor și Sașilor. Dacă confesiunea ortodoxă a contribuit la degradarea socială și politică a Românilor ardeleni, ea a fost totuși acel suport spiritual care a garantat veacuri de-a rândul păstrarea identității naționale. Afirmatia se verifică - prin efectul contrariu - în privința acelor boieri români rămași în Ardeal și care s'au maghiarizat prin alianțe matrimoniale și treceri la catolicism; fără excepție, acești boieri și-au pierdut identitatea națională românească cel mai târziu în următoarea generație! O organizare superioară a bisericii ortodoxe din Ardeal cu un cler superior corespunzător ar fi putut deveni o stavilă posibilă în politica de oprimare națională și politică a Românilor transilvani. Se știe că viața religioasă a ortodoxiei românești din Ardeal era susținută în aceste veacuri de către preoți modeste și care nu s'au risipit în discuții cristologice și dogmatice cu catolicismul sau cu confrății ortodoxe de alurea, ci și-au îndeplinit mereu misiunea de păstori ai sufletelor, cu modestie, resemnare și tenacitate, salvând astfel ortodoxia ardelenă și implicit românismul din Transilvania. Acesta ar fi fost poate în stare să-și impună și să-și apere pozițiile dobândite în ultimul veac de stăpânire arpadiană dacă ar fi dispus (precum Ungurii

(comitatele), Sașii (pământul crăiesc și Secuii (scaunele) de o organizație teritorială privilegiată. Dar, spre deosebire de aceste neamuri, Românii trăiau dispersați pe întinsul întregii Transilvanii, țările Făgărașului, Hațegului sau Maramureșului tinzând spre autonomii teritoriale asemănătoare cu acelea ale Ungurilor, Sașilor, sau Secuilor. Numai că plecarea boierilor dincolo de Carpați și maghiarizarea unora dintre cei rămași au oprit această evoluție.

Alcătuirea constituțională a Ardealului din veacul angevinilor va fi confirmată de vestita Unio trium nationum din 1473; încă în acest al XV-lea secol, cele trei națiuni privilegiate își vor completa și întări poziția atât în interiorul lor (cum ar fi bunăoară cazul cu constituirea Universității săsești pe vremea lui Matia Corvin) cât și în afara lor în raport cu celelalte stări ale națiunilor. În acest context se plasează și câteva măsuri constituționale, cum ar fi Tripartitum Verboezianum (1514) sau Approbatæ Constitutiones (1653) și Compillatæ Constitutiones (1669) care nu sunt concepute explicit împotriva Românilor; numai efectul lor vizează îndeosebi pe Români din pricina poziției lor inferioare față de cele trei națiuni privilegiate.

Alcătuirea constituțională a Transilvaniei încremenite pentru câteva veacuri. Românii și ortodoxia lor sunt excluși din această alcătuire. Potențialul lor politic latent este stimulat ocazional de către campanii românești de dincolo de Carpați, în deosebi pe vremea lui Mihai Viteazul. Nemeșii (Ungurii), Secuii și Sașii se întrunesc anual în diete, prilejuri de certuri și conflicte penibile și epuizante, declanșate îndeosebi de nemeșii nemulțumiți de poziția lor egalitară cu starea a III-a a Sașilor și Secuilor; în ochii lor, Sașii instărați trebuiau să suporte mai susținut cheltuielile țării și traiul nobiliar al nemeșilor, cu impozite sporite, iar privilegiile țărănilor secuilor li se păreau a fi un afront adus situației nobiliare maghiare. Sașii nu s'au revoltat violent față de această atitudine a nemeșilor; nu le era și nu le este în fire să adopte astfel de atitudini violente; în schimb, se cunosc câteva rebeliuni crâncene ale Secuilor împotriva nemeșilor, prilejuri binevenite pentru Moldova de a-și manifesta interesul în Transilvania!

O învioreare a încremenirii constituționale a Transilvaniei o aduce luarea în stăpânire a acestei provincii de către imperialii Habsburgi la finele veacului al XVIII-lea. Noii stăpânitori și-au dat repede seama de structura instituțională a noii cuceriri ca și de enormele dificultăți pentru a o supune propriilor interese. Cu scopul slăbirii acestei constituiții prin spargerea tiparelor ei multiseculare, imperialii au căutat să impună pe Românii ardeleni ca a patra națiune privilegiată prin atragerea lor la catolicism; aceasta este explicația originară a Unirii cu Roma. Se știe că mecanismul constituțional bazat pe cele trei națiuni privilegiate și pe cele patru confesiuni "recepte" a fost mai puternic decât intențiile habsburgice; oricum ar fi, imperialii au reactivat, desigur involuntar, conștiința națională a Românilor îndeosebi prin înzestrarea lor cu un cler superior capabil să devină purtătorul redeșteptării naționale, politice și sociale a românismului din Transilvania.

Stăpânirea habsburgică în Ardeal inaugurează și o serie de fenomene istorice strâns legate de expunerea noastră. Luarea în posesiune a Transilvaniei de către Habsburgi înseamnă de fapt instalarea unei stăpâniri trănice de către o putere aparent și presupus identică din punct de vedere național cu una din națiunile privilegiate din Ardeal. Se înțelege așadar entuziasmul Sașilor față de noii stăpâni "germani", dela care în chip îndreptățit se așteptau la un tratament mai favorabil în comparație

îndeosebi cu nemeșii năpăstuiți și apăsători. Drepturile Habsburgilor pe pământul crăiesc îi trezesc destul de repede pe Sașii brașoveni la realitate (catolicizările forțate, regimul sângeros instalat la Brașov), pe când sibienii continuă să creadă într-o iluzorie solidaritate germană austro-săsească împotriva nobilimii maghiare din Transilvania. Sașii s'au convins lent și dureros că "germanismul" imperial și cel dorit sunt despărțite de o întreagă lume. Habsburgii nu s'au lăsat de fel impresionati de entuziasmul cu care i-au întâmpinat Sașii și de avansurile făcute de aceștia bazate pe comunitatea de neam; Sașii erau pentru ei niște cantități neglijabile din punct de vedere politic, social și național; în plus ei mai erau și luterani, motiv deja suficient ca să displice profund oricăruia imperial. Cu timpul, aceste fronturi contradictorii se mai atenuează, Habsburgii dându-și seama de potențialul economic al Sașilor și de utilitatea lor în confruntarea cu nobilimea maghiară atât de recalcitrantă și de puțin dispusă să asculte ordinea imperială. Pe de altă parte, și Sașii înșiși și-au mai redus din dezideratele inițiale, trezite de presupusa solidaritate de neam cu noii stăpâni, mai ales când și-au dat seama că Habsburgii nu se descurcă cu pretențiile nemeșilor, justificate exclusiv prin vechimea și nobleta lor arpadiană. Există fără îndoială o atitudine favorizantă a Habsburgilor față de Sași, mai ales îndată ce unii exponenți ai acestora s'au lepădat de luteranismul lor atât de detestabil habsburgilor, îmbrățișând catolicismul noilor stăpâni. În general însă realitatea aceasta se situează mult sub așteptările Sașilor, poate și din pricina faptului că în Imperiul habsburgic la acest nivel conștiința națională germană era ca și inexistentă, că acest imperiu nu se împacă de fel cu alcătuirea politică a Transilvaniei. Dar și pentru că reprezentanții săi în Transilvania proveneau de regulă dintr-un mediu negerman.

Cosmopolitismul și caracterul multinational al Imperiului habsburgic i-au fost fatale. În veacul luptelor pentru constituirea statelor naționale, acest imperiu a amănât dezastrul prin acordul dela 1867. Dualismul austro-maghiar continuă în privința Ardealului, mai sus amintita serie. Noul Statut al Transilvaniei aduce după sine mai întâi desființarea constituției în care încremenise țara de veacuri întregi și pe care nici reformismul lui Iosif al II-lea și nici revoluția dela 1848 nu putuseră s'o dărâme. Noii stăpâni ai Ardealului stau acum la Budapesta și sunt confrăți etnici ai Ungurilor din Transilvania. În plus acest "acum" este identic cu epoca naționalismului european. Se știe ce au însemnat toate acestea pentru neamurile nemaghiare din Transilvania. Experiența dezamăgitoare a bieților Sași cu presupuși confrăți naționali imperiali o repetă acum Ungurii transilvani cu realii confrăți naționali dela Budapesta. Maghiarii transilvani obtuzi față de înaltul joc diplomatic și față de unele rezerve impuse Budapestei de alianțe cu Viena și Berlin, nu au vrut să înțeleagă unele limite ale acestei politici de maghiarizare, unele concesii făcute Sașilor și chiar Românilor ardeleni. □

În prima parte a expunerii noastre, Transilvania (Ardeal) se identifică numai cu zona geografică dinăuntrul inercuiri montane carpatice. Abia în partea a doua a articolului nostru Transilvania (Ardeal) înseamnă și Banatul, Crișana și Maramureșul. Motivele acestei schimbări de sensuri ar putea forma subiectul unei eventuale discuții viitoare axate în jurul problemei terminologiei socio-politice, geografice și etnice, discuție care s'ar putea extinde și asupra unor alte denumiri cu rezonanță românească, cum ar fi Moldova, Basarabia, Bucovina, Muntenia, Oltenia, Tara Românească și, de ce nu, România.

HYPERION

Centrul de promovare a cărții românești

RĂMAS BUN LUI NICOLAE PETRA

MERS

Privim înăuntru vremilor
ce stau strânse în noi
și le desfășurăm din ceață.

Lumina se apropie galbenă
și se lasă apăsată de albastrul anilor
ca să se strecoare prin frunze
în verdele pădurilor.

Cei ce înțeleg viața din preceputul veșniciei
ce nu aleargă către străngeri grăbite
de avuții
de pământuri
de fală.

Stau sprijiniți în marginea serii liniște
de bradul ieșit îndrăzneț din pădure
în mijlocul pășunii
din ieri, privind în mâine.

Într-o pace care pierde sensul și culoarea
mergerii
și ține numai răsuflul din adâncuri spre înălțimi
a mării.

POSIBIL

Încerc să te prind în mreajă
Din depărtări se ridică plasa
Ca un nor fugând peste cer

Un pește se oprește ca să priceapă
Apele, adânci, cuprind văzduhul
Și vestea către tine te aduce aici

Un moment te-ai oprit privind înapoi
Zămbetul ce pare a rupt vremea
Un pas către mine e aproape posibil

Și încet închid ochii ca să nu te duci
Vărsarea de vânturi prinde atâtea fluturi
Uitați în parfumul serii de flori

Acum când ne-am țesut la un loc
Infinitul nu mai poate să scape
Ci doar să privească fericirea noastră

Scrisoare către Maria Isabel

Vom scrie în altă parte ceea ce a însemnat
PREZENTA lui Nicolae Petra pentru noi și pentru
toți cei ce l-au cunoscut: un murmur bun, un fel
de rugăciune pe care o exprima fără preget chiar
atunci când spunea, blajin, lucruri aparent in-
diferente, chiar atunci când tăcea, ascultându-te
cu zămbetul lui deopotrivă împăcat și trist,
niciodată amar sau resemnat, zămbetul unui
îndrăgostit și de Cer și de Pământ în stare să
găsească oricărei tristeți izul cel dulce. Îi vor
înțelege prezența și cei ce nu l-au cunoscut,
descoperindu-i o fidelă imagine în câte a lăsat
scris.

Necrezând nici în moarte nici în timp, de ce am
vorbi despre absența lui Nicolae? Cei ce ne
părăsesc trec numai pragul către un alt fel de a fi.

Dar cât de limitate sunt omenestile capacități
de reprezentare a supraviețuirii și cât de grele ne
sunt chiar trecătoarele despărțiri.

De asta plângem alături de tine și de zeci și zeci
de prieteni pentru care Nicolae a fost fratele cel
mare, cel mai bun și cel mai înțelept, pentru toți
cei ce nemaiputându-i vorbi, se simt mai singuri
și mai puțin iubiți.

L.M. ARCADE

CREDINȚA

Nu știu
Dacă trebuie să mă rog
Ori să cad în genunchi să dau laudă Tie

Rugămintea e semn de cădere'n luptă
Și Tu nu vrei să vezi
Cum cad luptătorii

Ci mai ales
Intinzi mâna spre cei ce
Pot duce bătălia'nainte chiar cu pieptul zdrobit

Căci nu e cale care să nu ducă la biruință
Pe cel ce nu ostenește
Și merge'nainte'n credință

FRICA

(fragment din Predici în Pustii)

.....singura teamă
justificată e cea de cel Atot-
puternic, dar nu pentru că
e necunoscut, teribil și
neînțeles, ci pentru că știm
puterea și bunătatea lui
nesfârșită și ne e frică, nu
de el ci de noi, de neputința
noastră de a ne putea
apropia de acea bunătate și
putere ce naște din el, din
lipsa de frică de toate cele
pământești când te
cuprinde această frică de
El;
frica naște, știi prea
bine, din neputință, mai
ales, neputința de a împlini
ceea ce cauți, din visuri și
iluzii mai mari decât
propiile tale putințe, care
inevitabil te arată slab, mic
și fricos de puterile prea
mari față de neputințele
tale,
frica naște din căutarea
nehotărâtă și din neputința
de a împlini ceva, din
visurile ce trec peste tine ca
umbrele nopții și te
însălmăntă gândul că ai
îndrăznit să te,
împotriviști cu ele, din
lipsa de dragoste adevărată
pentru cei din jur și a lor
pentru tine,
cum dispăre teama când
simți sprijin de dragoste
alături de tine și când
dragostea se sprijină și ea
în iubirea ta pentru acela,
aceea;
nu dispăre numai teama de
ziua de azi, de singurătatea
și pustiu din tine, dar
dispăre și teama ce-ți dă

zgomotul motorului de
avion, vizita unui domn să
numere banii din casa
societății sau de câinele din
colț;
frica se înfățișează astfel ca
un rezultat al aceluiași
motiv, al lipsurilor ce
împiedică pe om să fie om;
lipsa de dragoste simplă și
dreaptă în inima lui;
am trăit atât timp în teama
de păcat, de greșală, am
crezut atât de des în nevoia
imperioasă de a cădea în
genunchi în fața Lui și a
oamenilor cerând iertare
pentru cele făcute, ca și
când ceva se poate împlini
fără de voia Lui, fără de
puterea lui nemărginită;
cererea de iertare, pocăirea,
e una dintre urmările

faptă bună, sunt păcate,
căci pune la îndoială mersul
mare și splendid al vieții
așa cum a fost așezată de
cel Atotputernic, ori care ar
fi numele Lui în inima ta, și
care există chiar dacă nu
vrei să-l știi, și mai ales
atunci când nu vrei să-l
știi, mai adevărat decât cel
ce se oprește la semnul
chipului cioplit și vorbei
învățate pe dinafară;
sunt zile și luni de când
frica se ridică din mine ca
aburii dimineții în soare și
asta când am început să văd
că tăriile mele erau
slăbiciuni și slăbiciunile
mele, tării, când am văzut
că faptul meu e totdeauna
drept și fără chip de
greșală când nu e împlinit

din teamă, când am pus în
mine mai întâi de toate
dragoste ca măsură a fap-
telor mele și am întâlnit
aceeași măsură de dragoste
pentru mine;
poate mai mult decât orice
aceasta; umilirea mea în fa-
ța unei dragoste nemărginite
ce m'a îmbrăcat ca îmbră-
șarea mamei, pruncului, ca
cerul unei amiezii de primă-
vară nașterea veșnică a
câmpului;
dragostea este singura cale
ce nu întâlnește frica,
dragostea înseamnă dăruire,
dăruirea este uitare de sine
și frica e cel dintâi lucru pe
care-l uită unul când intră
în această viață simplă,
dreaptă, frumoasă și fără de
sfârșit a dragostei. □

MÂINE

Te'ntrubi și cați răspuns în soare
Ca visul ce se pierde'n zori în rouă
Dacă'r putea opri tot ce e încă mâine
Ar trece toate-aici în prafu ce nu doare

Coceni căzuți din carele'ncărcate
Trecutul e o umbră uitată în neștiri
Iar mâine-o vorbă albă ce naște din lumină
Ce-aduce tot ce nu aștepți și doare

Făgădueli pierdute, rămase-acolo'n urmă
Ca norul ce topește încet o noapte neagră
Iar înainte drumul se ține greu și aspru
Pierdut în zare, sușul greu de vite

E soarele ce naște cel ce aduce dorul
Lumina ce orbește e cea ce vine'n față
Trecutul e o umbră uitată în neștiri
Nu-i greu ce-a fost ci ziua ce naște'n dimineață.

ANII

Când aruncăm un vis spre cerurile'nalte
Anii se'ntorc și cad mai grei pe noi

Când risipim prin câmpuri atâtea așteptări
Anii se pierd și prafu lor ne doare

Când stăm uitați la margine de drum
Anii se duc mai triști ca altădată

Când rădem și întindem lumini în depărtări
Anii se schimbă'n zile, în clipe și'n nimic

Când plângem și închidem durerile în noi
Anii se prind în glod făr'de mișcare

Când rămânem tăcuți și plini de remușcări
Anii se'ntind în zare, cuprind în ei vecia

Când căutăm să prindem un înțeles din totul
Anii se-ascund în vorbe și vorbe sunt goale

ÎN AȘTEPTAREA NUMĂRULUI 4 AL
BULETINULUI NOSTRU, CITITORII
SUNT RUGAȚI SĂ NE INDICE PRIN
COMENZI, TITLUL CĂRȚILOR DORITE.

HYPERION

4 R, DU GEN.H.BERTIER
92.200. NEUILLY S/ SEINE

FRANCE

(1) Dorese să primesc buletinul asociației D-voastră în vederea achiziției:
☐ ocazionale ☐ periodice
a cărților românești care m'ar interesa.

(2) Prefer lucrările:
☐ literare ☐ istorice ☐ științifice

(3) Texte românești inedite putând interesa pe editori
☐ Îmi sunt cunoscute ☐ nu-mi sunt cunoscute

NUMELE..... SEMNATURA:
ADRESA.....

ACESTE DOUĂ PAGINI, OFERITE GENEROS DE "CUVÂNTUL ROMÂNESC", APAR SUB ÎNGRIJIREA ȘI RESPONSABILITATEA ASOCIAȚIEI "HYPERION"

EVANGHELIA EXILULUI (Noembrie 1985)

CHEZĂȘIA PĂCII INTERIOARE

Sergiu GROSSU

Creștinul devine, sub pavăza protectoare a credinței și prin prefacerea înfăptuită de Duhul Sfânt, o personalitate armonică, în care furtunile afective de altădată au încetat, iar seismele cerebrale nimicoare și perturbante au fost definitiv înlăturate. În locul frământărilor și a dispersiei psihice, în locul spaimelor obsesive și a convulsivităților lăuntrice, vedem cum apare și se stabilește o atmosferă morală de echilibru, de ușurare, de pace. Nu o relaxare provizorie, oscilantă, de suprafață. Nu o calmare autosugestionată. Ci pacea, "pacea lui Dumnezeu, care întrece orice pricepere", pacea vestită de Evanghelia păcii, prin Isus Hristos, pacea pe care, de aproape două milenii, orice suflet dornic de pace o poate afla, cu prisosință, în jertfa de pe cruce. Acea pace despre care "Apostolul" ultimei duminici a lunii spune: "Pacea lui Hristos, la care ați fost chemați ca să alcătuiți un singur trup, să stăpânească în inimile voastre..." (Coloseni, 3.15).

Întreaga făptură, până nu de mult chinată și divizată, este copleșită de un avânt și supraomenească astâmpăr. Nu ne mai torturează păcatul. Nu ne mai neliniștesc îngrijorările. Nu ne mai clatină, anenintătoare, realitatea implacabilă a morții. Pentru că în inima noastră renăscută, în sfârșit, din cenușa propriei sale micimi, locuiește Isus. Domnul păcii, certitudinea și echilibrul vieții.

"Dumnezeu ne-a chemat să trăim în pace", scrie Ap. Pavel Bisericii din Corint, spre a elucida una din tainele spiritualității creștine. "Trăiți în pace, și Dumnezeuul dragostei și al păcii va fi cu voi", insistă tot el, și cuvintele sale de foc ar trebui să ne dea de gândit, în special nouă, Românii din diasporă, atât de rușinos dezbrăcați și învârlați pe toate meridianele pământului. Căci numai trăind "în pace" în noi înșine, drept consecință a împăcării cu Dumnezeu în Hristos, vom realiza dezideratul evanghelic "să trăiți în pace unii cu alții", înțelegând deplin că "rădăcina neprihănirii este semănata în pace pentru cei ce fac pace" (Iacov, 3.18). Și vom ajunge să nu ne îndoiim de universalitatea păcii, când până și "fiarele pământului vor fi în pace cu tine", când "lupul și mielul vor păste împreună", conform făgăduinței divine.

Evanghelia ne învață că povara grea a păcatului dezzechilibrează sufletul omenesc. Într-o inimă, în care stăpânește fărădelegea, nu poate sălășlui pacea. "Cei răi n-au pace", citim în cartea prorocului Isaia. "Cei răi sunt ca marea furioasă, care nu se poate liniști, și ale cărei ape aruncă afară noroi și mâl." Fără nici o excepție, oamenii "vânduți"

păcatului alegă spre rău și au gânduri nelegiuite, din care cauză nu cunosc "calea păcii", ci exclusiv cărările sucite ale nelegiurii. De aceea concluzia Scripturii este categorică: "Orice umblă pe ele nu cunoaște pacea."

Nu prin concloșirea rădăcinilor generatoare de otrăvă și pelin, nu ascuțind de poruncile inimii vom pune, în aceeași inimă răvășită de păcat, temelia durabilă a păcii. Se știe, doar, că faptele săvârșite de omul firesc nu permit intronarea păcii. Mai bine zis, pacea lui Hristos - singura pace valabilă, reală, convingătoare - nu va domina niciodată în omul hărțuit de patimi și fărădelegi, acești eterni dușmani ai armoniei și seninătății. Sufletul, îmbălsit de miasme și terfelit de aluviuni detestabile, zămislește, invariabil, fapte care sunt opuse păcii, precum: vrăjbele, certurile, zavistăile, mâniile, neînțelegerile, dezbinările, pizmele, uciderile, bețiile, conform listei din epistola către Galateni.

Am avut ocazia, mai ales în perioada crâncenelor prigoniri religioase din țară când la orice oră de zi sau de noapte te așteptai să auzi bătăndu-ți la ușa oaregale securității, da, am avut ocazia să văd pe foarte mulți creștini plângându-se, cu mâhnire, că nu cunosc, că nu au pacea lui Hristos, că n-au simțit nicicând stăpânirea acestei păci desăvârșite în inima lor. Este și normal să fie așa. În inima creștinului neconvertit - fiindcă numai un astfel de creștin intră în discuția de față - își păstrează, încă, tronul zdrobit, păcatul, acea despotie și nemiloasă lege a păcatului și a morții, care, după învățătura paulinică, "se luptă împotriva legii primite de mintea mea și mă țin rob legii păcatului care este în mădularle mele."

Originea frământării lăuntrice se află în impuritatea gândirii. Gândurile, datorită nebulozității lor, sunt cele dintâi care se frământă și transmit zăvârlirile minții sufletului omenesc, periclitându-i pacea sau zădărnind înfruparea ei. La frământarea gândurilor se alătură - dacă intervine abaterea dela harul lui Dumnezeu - lăstarii din adâncuri ai vreunei "rădăcini de amărăciune," știut fiind că amărăciunea caută "să vă aducă turburări și mulți să fie înținați de ea" (Evrei, 12.15). Este suficientă apariția tulburării, a neliniștii, stimulată, pe deasupra, de atitudinea pasivă a sufletului (când, în loc să izgonim neliniștea, o acceptăm, considerând-o inerentă ființei umane), ca tulburarea să se transforme în teamă, teama în spaimă, și spaima în groază.

Vrăjmașul cel mai de temut al păcii sufletului este moartea. Totuși,

numai pe omul instrăinat de Dumnezeu, neîncercător în viața vecinică și în nemurirea sufletului, "il apucă spaima morții", despre care vorbește Iov. Cel neprihănit "intră în pace în groapa lui", fiindcă el crede că are viață vecinică și "nu vine la judecată, ci a trecut din moarte la viață" (Ioan, 5.24). Crede, și pacea lui interioară sporește prin credința că Isus Hristos este "învierea și viața" tuturor muritorilor.

Sfântul Pavel, oricâteori se referă la pacea sufletului, nu scrie doar cuvântul "pace", ci "pacea lui Dumnezeu" sau "pacea lui Hristos." Pentru a întipări, odată pentru totdeauna, în mintea credincioșilor, că fără de Hristos, cu alte cuvinte în afara Divinității, nu există pace. Încă din sfânta noapte a Nașterii, mulțimea de oști îngerești anunță lumii triumfătoare de ură și conflicte războinice, îngerești unei ere de "pace pe pământ", posibilă, însă, numai "între oamenii plăcuți Lui." Întai în oameni, și apoi între oameni. Întai "peste tine", și apoi "în țară". Ca domnie. Ca supremație a păcii în sufletele celor "trudiți și împovărați", chemați de Domnul la pace, prin desăvârșirea sufletelor, și prin vindicarea lor.

"Pacea lui Hristos... să stăpânească în inimile voastre" - iată treapta ultimă a păcii desăvârșite, preconizată de Ap. Pavel. Cum se poate face saltul dela intermitența și parțialitatea păcii, la permanența și integralitatea sa, adică la stăpânirea păcii lui Hristos? Răspunsul îl aflăm în epistola către Romani: "Să urmărim lucrurile care duc la pacea și zidirea noastră." Altfel spus, să punem în practică îndemnul și poruncile divine. Să colaborăm, în circumstanțele tragice ale vieții noastre de pribegi, cu Dumnezeu, să lucrăm, în activitatea noastră socială, culturală, științifică, literară sau politică, la instaurarea unui climat românesc de pură autenticitate creștină, silind-ne - cu toată inima, cu tot sufletul, cu toată puterea și cu tot cugetul - să fim găsiți înaintea Celui Prea Înalt, după formula duhovnicească a Sf. Petru, "fără prihană, fără vină și în pace"

Dacă Isus locuiește în noi și noi rămânem în El, ca mlădița în viță, dacă am ajuns la acest stadiu avansat de spiritualitate și trăire mistică, atunci nici norii negri din afară, nici vânturile și valurile lăuntrice nu se vor năpusti să ne stingă lumina nădejdi în eliberarea de mâine a patriei noastre subjugate. Nimeni și nimic nu va putea să ne răscolească ființa, înspăimântând-o sau prăbușind-o în văgăuniile disperării. Așa cum ne promite Cuvântul: "Poporul Meu va locui în locuința păcii, în case fără grijă și în adăposturi liniștite."

Apostolul "naivității"

— Pr. George D. GAGE —

Zilele trecute mi-a fost dat să citesc un articol în "Chicago Tribune", Septembrie 18, apărut sub titlul "Libertate religioasă în România: Graham". Surprinderea nu mi-a fost prea mare când am văzut că e din nou vorba de "eminența roșie", tovarășul-evangelist Billy Graham.

A mai dat odată cu bățul în baltă, după vizita în Rusia, când a afirmat că acolo e curată libertate religioasă și nu sunt evidente ale vreunei persecuții îndreptate împotriva practicanților religioși.

Acum, colac peste pupăză, a venit rândul României!

În articol se menționează între altele: "La Viena, Billy Graham a declarat presei că grupurile religioase din România Comunistă se roagă în libertate... și că el a fost impresionat cât de minunat lucrează cele 14 culte din România". În continuare Billy Graham arată că "apreciază condițiile oferite de statul român tuturor sectelor, care au o liniștită viață religioasă."

Probabil domnul Graham a uitat sau probabil nici nu știe de cazurile preoților dizidenți explozați din România totalitară, de caterisurile aplicate celor ce nu acceptaseră "condițiile minunate" oferite de statul ateu, sau de cazul Părintelui Calciu-Dumitreasa (în schimbul eliberării Sfintei Sale și a familiei, România a primit prelungirea Clauzei Națiunii celei mai

favorizate), sau de alte cazuri ale multor predicatori neo-protestanți.

Domnul Graham a fost impresionat că a putut prezenta "show-rile" sale în fața a circa 30 mii de Români, adunați, fără doar și poate, de partid în același mod cum sunt adunați oamenii muncii când șeful statului face vreo vizită prin țară. Pentru acest favor cât și în schimb altor "cadouri" domnul Billy înțelege să se vândă comuniștilor; prin atitudinea sa naivă și copilărească dovedește a trage mai mult spre mintea celor dela grădiniță, care mai cred în povestea cu "nevinovăția Scufitei Roșii dela Răsărit".

Laș invita pe domnul Graham să ceară azil politic în România și să trăiască acolo ca simplu cetățean, pe deasupra și predicator evanghelic. După scurt timp nu ar mai predica asemenea absurdități și realități ireale.

Când o lume întreagă urmărește cu indignare vremurile neronice din țară când zeci de biserici multiseculare și clădiri istorice sunt făcute una cu pământul, când sute de cetățeni din București au preferat să se sinucidă decât să-și vadă casele dărâmate sub șenilele buldozerelor, în cea mai democratică țară de pe glob un om declamă sus și tare că în România e libertate religioasă și religia cât și cultele sunt protejate de către statul ateu. E de-a

dreptul ridicol! Poate atunci când comunismul va fi la Casa Albă, unii Americani se vor trezi, dar, atunci va fi prea târziu.

Cu acest prilej, adresez un apel tuturor Românilor, indiferent de religie, să trimită scrisori de protest acestui apostol al "naivității" care nu știe pe ce lume trăiește.

Trebuie determinat să dezmințim în presă această mare minciuna crasă pe care a așternut-o în conștiința Americanului care nu prea știe multe despre comunism. Constituim un exil dispersat pe credințe religioase, orientări politice cât și personale, dar avem datoria să nu fim indiferenți la ceea ce se afirmă public în legătură cu poporul român.

Adevărul e că în România de astăzi nu există libertate religioasă, preoții adevărați sunt persecutați, cei ce posedă funcții mari sunt împiedicați dela practicarea cultului religios (de orice fel) sub amenințarea cu pierderea serviciului.

Activitatea pastorală a preoților este extrem de limitată, iar Biserica este expusă la atacuri de pe poziții ateiste din partea statului marxist-leninist. Patriarhul, episcopii și preoții colaborează cu statul ateu la distrugerea credinței ortodoxe cât și la demolarea tradițiilor religioase și spirituale ale poporului român.

Ziua Judecării însă nu va ierta pe nici unul. Va fi vai și amar de mișei în sutană!

ÎN MEMORIAM!

ION. C. VARDALA

Departa de țară, dar cu dorul ei în suflet și cu credința în lupta pentru dezrobirea ei în minte, Ion C. Vardala a plecat discret dintre noi, așa cum a trăit o viață întreagă.

Născut la 15 Mai 1907 la București, a urmat Liceul "MATEI BASARAB", după care a studiat Arhitectura și apoi Dreptul, în care se licențiază. În 1936 intră în Serviciul Diplomatic Român, lucrând mai întâi la Direcția Politică, după care este acreditat la reprezentanțele diplomatice dela Londra, Budapesta și Helsinki. Refugiat în Franța după înrobirea țării, acționează în organizația CAROMAN pentru ajutorarea refugiaților



români. Stabilizat din 1956 în U.S.A., este Secretar General al COMITETULUI NATIONAL ROMAN din New York până în 1975 și editor al ziarului "ROMANIA" al acestui comitet.

A fost de asemenea Președinte la ROMANIAN WELFARE INC., Vice-Președinte al Comitetului "ADEVARUL DESPRE ROMANIA", Vice-Președinte al Fundației IULIU MANIU din New York și membru al Comitetului Coordonator al UNIUNII ROMANILOR LIBERI.

Rămășițele pământești au fost transportate în Finlanda, unde trăiește fiul său și unde se va reține și soția sa, cărora ziarul nostru le exprimă condoleanțe.

Dumnezeu să-l odihnească în pace cu dreptii.

C. D.

Pentru a vă ține la curent cu ultimele știri din România, echipa noastră redacțională, lucrează fără încetare... Nu rămâneți în urma timpului... Citiți lunar "Cuvântul Românesc" și participați la viața exilului românesc pentru a forma un puternic front de luptă anti-comunistă.

COMUNISMUL ȘI BISERICA

O scrisoare secretă a lui Lenin privind distrugerea Bisericii Ortodoxe Ruse

—Preot Gheorghe URSACHE—

Intr-o scrisoare confidențială adresată membrilor Biroului Politic al Partidului Comunist Bolșevic datată din 10 Februarie 1922, V.I. Lenin a expus în amănunt procedura pe care a imaginat-o pentru distrugerea definitivă a Bisericii Ortodoxe Ruse. Acest document exploziv, omis sistematic de cenzura sovietică din toate edițiile operelor marelui clasic al marxism-leninismului, inclusiv din ultima ediție "Opere Complete" în 55 de volume, aduce o probă de necontestat, dacă ar mai fi nevoie, de voința comuniștilor de a elimina din rădăcini orice urmă de viață religioasă. Publicată în presa de samizdat din țara comunismului victorios mai întâi, apoi în presa clandestină din Polonia prin anii 70, această scrisoare a reușit să ajungă în Occident în anul 1978. Autenticitatea acestui document este asigurată de un scurt comentariu ce se găsește în subsol, paginile 666-667 din volumul 45 al "Operele Complete ale lui Lenin", Moscova 1964: "Martie 19. Intr-o scrisoare pe care a adresat-o membrilor Biroului Politic al C.K.R.K.P., Lenin scrie că este absolut indispensabil de a distruge în mod definitiv rezistența clerului, aplicând ad literam decretul V.C.Y.K. din 22 Februarie, asupra confiscării averilor Bisericii, "pentru a ne procura mijloacele de care avem nevoie în lupta împotriva foamei". Codul Arhivelor este formulat astfel: C.P.A.Y.M.L.F.2, depozit, secțiunea 22954.

Tovarășului Molotov

pentru membrii Biroului Politic

(Cu ștampila Secret)

Cu rugămintea de a nu se face copie sub nici un pretext, dar ca fiecare membru al Biroului Politic (inclusiv tovarășul Kalinin) să noteze observațiile personale chiar pe acest document.

După cele ce s'au petrecut la Suia și dezbaterile referitor la aceasta din Biroul Politic, consider că este indispensabil de a lua imediat o serie de măsuri severe, în legătură cu planul de ansamblu al luptei începută în această direcție. Mă tem că nu voi putea asista la ședința Biroului Politic din 20 Martie. Iată deci expun în scris punctul meu de vedere.

Evenimentele petrecute la Suia trebuie să fie puse în legătură cu informația pe care ROSTA (Agenția telegrafică din Rusia) a transmis-o recent ziarelor, cu titlu confidențial, în legătură cu faptul că la Petr. (Sf. Petersburg), reacționari fanatici încearcă să boicoteze decretul care ordonă confiscarea averilor Bisericii. Punând aceasta în legătură cu ceea ce spun ziarele asupra atitudinii pe care o are clerul referitor la decretul privind confiscarea bogățiilor Bisericii, de asemenea cu ceea ce știm despre apelul ilegal lansat de patriarhul Tihon, ne obligă să constatăm în mod evident că clerul ultrareacționar, urmând ordinele șefului său, este pe punctul de a îndeplini un plan minuțios elaborat pentru a ne arunca, chiar acum, în bătaia decisivă.

Sare în ochi faptul că, în timpul intrunirilor clandestine ale celui mai influent grup de preoți reacționari, acest plan a fost pregătit și aprobat cu o precizie desăvârșită. Incidentele care au loc la Suia nu sunt decât o aplicare, într'un sector stabilit, a acestui plan global.

După câte înțeleg, inamicul este pe punctul de a comite o eroare de gravitate extremă, încercând să ne arunce într-o bătaie decisivă în momentul în care situația sa este absolut disperată și în mod particular defavorabilă. Din contră, acest moment prezintă pentru noi o serie de imense avantaje, dacă nu chiar o ocazie unică, cu 99 de șanse din 100, de a distruge inamicul odată pentru totdeauna, și de a ne cruța pozițiile cucerite în trecut, de o importanță capitală, pentru mulți ani.

Deci acum, și numai acum, în timp ce s'au instalat foametele de s'a ajuns în anumite regiuni a se mânca chiar carne de om și drumurile sunt acoperite de sute, dacă nu de mii de cadavre, este momentul în care putem, deci trebuie să confiscăm bunurile Bisericii, arătând pentru aceasta o energie inflexibilă și nemiloasă. Să nu ezităm a distruge orice rezistență care s'ar ridica în calea noastră! Este acum și numai acum când imensa majoritate a maselor țărănești va trece de partea noastră. Oricum, ele nu vor fi în stare de a ajuta acest pumn de clerici retrograzi și de burghezi reacționari care pot și vor să declanșeze o rezistență sălbatică împotriva aplicării amintitului decret sovietic.

Iată deci trebuie să confiscăm bogățiile

Bisericii fără întârziere și cu hotărâre implacabilă. Aceasta ne va asigura un fond de mai multe sute de milioane de ruble-aur. Să ne gândim la imensele averi ale anumitor mănăstiri și lavre! Fără aceste fonduri nici nu ne-am putea gândi să inițiem ceva pe plan guvernamental în domeniul economic. Fără aceste fonduri nu vom fi în măsură să asigurăm pozițiile noastre la Genova. Trebuie deci cu orice preț să ne însușim aceste câteva sute de milioane de ruble-aur (poate chiar miliarde). Ori, această operație nu poate fi încununată de succes decât acum. Totul conlucrează pentru a ne convinge că nu va fi niciodată posibil acest lucru mai târziu. Numai foametea și disperarea maselor de țărani vor favoriza operația menționată, neutralizând orice rezistență și demonstrând într-o manieră de necontestat că în caz de luptă pentru a împiedica confiscarea bogățiilor Bisericii, noi vom fi cei care vom triumfa.

Un scriitor, specialist în probleme politice, a declarat pe bună dreptate că măsurile de teroare, dictate din rațiuni de stat, trebuie să fie aplicate fără milă, dar într'un interval de timp cât mai scurt cu putință, căci masele populare nu vor putea suporta mult timp un regim de cruzime. Aceasta are pentru noi, pe plan național, o foarte mare importanță, căci nu este exclus, ca după Genova, anumite măsuri în mod deosebit crude (de o cruzime deosebită) față de clerul reacționar să nu fie exploatate împotriva noastră și să ne expună la serioase dificultăți. În momentul de față, triumful nostru asupra clerului retrograd este pe deplin asigurat. Mai mult, lupta pe care o poartă contra noastră emigranții ruși, mai ales socializtii revoluționari și partizanii lui Miliukov, va fi mai mult sau mai puțin neutralizată dacă, chiar în momentul acesta, în timpul marelui foamete noi vom nimici fără milă, odată pentru totdeauna, clerul reacționar.

Iată pentru ce declar în mod clar că este momentul potrivit pentru a angaja o bătaie fără milă și decisivă contra clerului reacționar și de a-l distruge cu atâta cruzime încât să tină minte pentru mulți ani.

Iată cum îmi închipui realizarea acestui plan:

Numai tovarășul Kalinin trebuie să-și asume responsabilitatea tuturor hotărârilor, oricare ar fi ele. Niciodată și în nici un caz, tovarășul Troțki nu trebuie să apară, nici în presă, nici în fața publicului.

Telegrama expediată de Biroul Politic privind hotărârea provizorie de confiscare nu trebuie să fie dezmințită. Ea ne aduce un serviciu, căci ea ar putea face ca inamicul să creadă că ezităm, sau că a reușit să ne înfricoșeze (nici o îndoială că inamicul va afla repede de această telegramă secretă, mai ales că este secretă).

A se trimite la Suia un număr cât mai mare cu puțință de clerici locali (nu mai

puțin de câteva zeci), de burghezi și de persoane de vază, sub acuzația de participare directă sau indirectă la campania de rezistență brutală la decretul Comitetului central privind confiscarea bogățiilor Bisericii. După ce se va executa această misiune, delegatul trebuie să vină la Moscova pentru a face un raport oral în timpul unei adunări a Biroului politic, în sesiune plenară, sau în fața a doi membri ai Biroului politic însărcinați pentru acest lucru.

Ca urmare a acestui raport, Biroul politic va da ordine precise instanțelor judiciare, totdeauna oral, pentru ca procesul deschis contra insurgenților din Suia să fie dus cât mai repede și să se încheie cu executarea sumară a unui cât mai mare cu puțință număr de notabili (oameni de vază) reacționari, deci, pentru acest lucru foarte periculos, de acolo, și dacă este cu puțință, a altor orășeni, bineînțeles și din Moscova.

Cât privește pe patriarhul Tihon, în ceea ce mă privește, ar fi mai bine să nu-l alarmăm pentru moment, chiar dacă el este șeful incontestabil al acestei insursecții de asupritori. Trebuie date referitor la dânsul, directive secrete, pentru ca toate contactele pe care le are să fie minuțios supravegiate și demascate, exact la ora la care au avut loc. A se notifica lui Djerjinski și lui Unșlicht să facă referitor la aceasta un raport la fiecare 8 zile pe care să-l adreseze Biroului politic.

La Congresul Partidului, să se organizeze o dezbateră secretă privind această afacere cu toți, sau aproape toți delegații, ca și cu principalii membri ai G.P.U., ai N.K.U. (Comisariatul popular de justiție) și ai tribunalului revoluționar. În cursul acestei dezbateri, să se pună Congresul în situația de a lua o decizie

secretă privind confiscarea comorilor mănăstirilor, lavrelor și bisericilor, cu o cât mai mare strictețe, în cel mai scurt timp. Cu cât vom reuși să împușcăm mai mulți preoți și burghezi reacționari folosindu-ne de această ocazie, cu atât va fi mai bine. Acum este momentul care ne trebuie pentru a da o lecție bună acestor oameni, pentru că ei să nu îndrăznească nici să-și imagineze măcar cea mai mică rezistență pe timp de mai multe decenii.

Pentru a controla executarea rapidă și succesul acestor instrucțiuni, trebuie constituită în timpul Congresului, adică în timpul dezbaterilor secrete, o comisie specială cu participarea indispensabilă a lui Troțki și Kalinin. Interzicere absolută de publicare pe seama acestui subiect a celui mai mic comunicat oficial. Trebuie ca măsurile ordonate prin comisia amintită să nu fie aplicate în numele său, ci la nivelul competențelor proprii (specifice) sovietelor, în cadrul Partidului. A se desemna oamenii în mod particular capabili și competenți pentru realizarea acestor instrucțiuni în cele mai bogate lavre, mănăstiri și sanctuare.

10.2.1922. Rog pe tovarășul Molotov de a face să treacă această circulară la toți membrii Biroului Politic încă din seara aceasta (fără a se face copii) cerându-le să o returneze Secretarului îndată după lectura ei, împreună cu scurte remarci din partea fiecărui membru al Biroului politic, fie pentru a-și da acordul, fie pentru a semnala, dacă este cazul, rezervele lor.

Lenin

Intr-o scrisoare viitoare voi explica pe larg cadrul social-politic al începutului distrugerii Bisericii de către comuniștii ruși, precum și punctele mai obscure sau mai greu de înțeles pentru noi, conținute în această scrisoare.

NU UITAȚI "APELUL PENTRU TRANSILVANIA"

Se apropie 1 Decembrie, ziua când comunitățile românești din exil aniversează alipirea Transilvaniei la Patria Mamă, hotărâre luată în această zi în 1918 la Alba Iulia de către Marea Adunare Națională a Românilor de pe cuprinsul fostei împărății austro-ungare. Este un prilej binevenit pentru noi de a încorona cu succes acțiunea întreprinsă prin Apelul lansat de către cele două episcopii libere din Statele Unite în frunte cu Prea Sfințitul Nathaniel și Prea Sfințitul Piusca, de către Uniune și Ligă, de Cuvântul Românesc și de editura de Studii Românești. Pentru acest scop, am inclus din nou în corpul acestui ziar cărți poștale însoțite de explicațiile respective.

Multiplificați-le și cu ocazia aniversării de 1 Decembrie, rugați lumea să le semneze. Apoi prin grija comitetelor aranjatoare aceste cărți poștale să fie trimise membrilor Congresului American. Anul acesta, aniversarea să aibă loc sub semnul protestului nostru pe lângă Congresul American împotriva încercării unor membri ai lui de a pune din nou în discuție soarta Transilvaniei.

Traian GOLEA

Dare de seamă:

Până în prezent editura Studii Românești a expedit următoarele cantități de cărți poștale:

Prin Cuvântul Românesc		Traian Gherogescu, California	- 100
Iulie	- 20.000	Andrei Pandrea, Paris	- 100
Noembrie	- 16.000	Ovidiu Stănescu, Caracas, Venezuela	- 100
Episcopiei (la Vatra)	- 20.000	Preot Traian Petrescu, Miramar, Fl.	- 100
Episcopia Română Unită	- 8.000	Fam. Petre Robu, Miami Beach, Fla.	- 125
Trimis la cerere:		Radu Popescu, San Diego, California	- 100
Revista Libertatea, New York	- 8.000	Anton Ciuntu, Ontario, Canada	- 100
Cornel Popa, Detroit	- 20.000	Valeriu Minzicu, Bridgeport, CT.	- 100
St. G. Theodoru	- 4.400	Coman Theodor, Kaiserslautern, Germ.	- 100
John Simic, Chicago	- 5.600	Traian Popescu, Madrid	- 100
Floarea Gheorghe, Washington	- 4.800	Mihai Ciupercu, Chicago	- 100
Ovidiu Negreanu, Chicago	- 2.000	Ilie Olteanu, Detroit	- 100
Năstase Parlea, Montreal	- 1.100	Vasile Andreica, Portland, Oregon	- 100
Grigore Scorochirjă, Florida	- 700	George Baciu, Garrett Park, Maryland	- 100
Moise Cretzu, Hollywood, Fla.	- 700	Lelutiu Gheorghe, Cleveland	- 100
Virgil Necula, New York	- 500	James Crăciun, Cleveland	- 100
Preot N. Moldovanu, Pen.	- 500	Titus Părvulescu, Suffern, New York	- 100
Jean Dinu, Texas	- 500	Ion Moldovan, Lt. Louis, Missouri	- 100
Victor Corbut, Cleveland	- 500	Preot Emil Nedescu, Hollywood, Fla.	- 100
Ilie Smultea, California	- 500	Adriana Florescu, Hollywood, Fla.	- 100
George Gănescu, Virginia	- 500	Rucandra Bota, Miramar, Fla.	- 100
Const. Colimitra, Bridgeport Ct.	- 600	Tamas Tudorica, Hollywood, Fla.	- 100
Constantin Zisu, New York	- 800	Fam. Mihăilescu, Hollywood, Fla.	- 100
Ion Vasile Petre, Miami, Fla.	- 400	Fam. Moisescu, Hollywood, Fla.	- 100
Coralia Man, California	- 300	Victoria Iliescu, Hollywood, Fla.	- 100
familia Stanton, Miami, Fla.	- 300	Fam. Radu Constantinidi, Miami, Fla.	- 100
Ion Mico, Muras, Louisiana	- 300	Corneliu L. Stan, Vancouver, Can.	- 100
Paius Pria, Caracas, Venezuela	- 200	Doina Lauretti, Hollywood, Fla.	- 100
Dan Ladigo, Calgary, Canada	- 200	Nicolae Chirani, Miami, Fla.	- 100
Const. Mozie, Hollywood, Fla.	- 200	Steve Postelnic, Hollywood, Fla.	- 100
Dan Octavian, Hollywood, Fla.	- 200	John Vasile, Hollywood, Fla.	- 100
Fam. Apostolache, Kitchener, Can.	- 200	Livia Beru, Hollywood, Fla.	- 100
Doru Octavian, Houston, Texas	- 200	Fam. Ion Meteamu, Hollywood, Fla.	- 100
Pr.D.Emil Popa, Freiburg, Germ.	- 200	Fam. Nick Horea, Miami, Fla.	- 100
Victor Frunză, Danemarca	- 200	Traian Cosma, Rexdale, Ont.	- 100
Pr. Romulus Radu, Hollywood, Fl.	- 200		
Fam. Dragomir, Canada	- 200		
		Total distribuite	122.525

FARA ARMÂNEASCĂ

PRIMUL CONGRES DE LIMBĂ ȘI CULTURĂ AROMÂNĂ

— Zahu PANĂ —

Ein altes

Volk Südosteuropas

Das Romanische Seminar der Universität Mannheim veranstaltet unter der Leitung von Professor Rohr am 2. und 3. September einen Internationalen Kongress für aromunische Sprache und Kultur.

Intre 2-3 Septembrie crt., a avut loc la Mannheim "Primul Congres de limbă și cultură aromână", desfășurat sub auspiciile Universității din Mannheim, condusă de Rectorul Prof. Dr. Gerd Roellecke, organizat de Seminarul de romanistică de sub conducerea Prof. Dr. Rupprecht Rohr. În Comitetul de organizare, a activat pentru partea aromână, Dr. Vasile Barba din Freiburg.

Serioși în tot ce organizează, cu spirit de răspundere, gazele germane au căutat să ofere un climat de nivel academic, desfășurării lucrărilor Congresului, punând la dispoziție spațioase săli ale prestigioasei Universități, asigurând masa de prânz pentru toți participanții și ajutând material, pe invitații din țările de răsarit, care nu puteau să-și procure valuta necesară pentru a participa la Congres.

Municipalitatea Mannheimului a oferit un cocktail în sala festivă a istoricului castel, unde își are sediul Universitatea, participanții fiind primiți de Dl. Manfred David, Primarul Orașului, care a vorbit despre trecutul Aromânilor, despre savanții germani care i-au cunoscut și au scris despre Aromâni și de mândria Mannheimului de a fi prima gazdă a întâlnirii celor care îi studiază și a celor care luptă pentru păstrarea spiritualității aromâne.

Deși programul acestui Congres a fost comunicat cu mult înainte, acest program nu a putut fi respectat nici pe departe, întrucât participanților anunțați din România nu le-a fost aprobată ieșirea din țară de către autoritățile române, iar alții care s-au anunțat cu lucrări, mai târziu, nu au fost incluși în program.

O situație clară a participanților și lucrărilor prezentate, o vom cunoaște numai după publicarea anunțată a unei broșuri, în legătură cu desfășurarea acestui Congres. A ieșit în evidență însă structura eterogenă a participanților, nivelul diferit și abordării temelor și pregnant, ravagiile culturale în comunitatea aromână, dela abandonarea ei totală, după cel de al doilea război mondial, în politica de genocid cultural a statelor din Balcani.

Temelor activ-subiective și hiperbolice-naționale, le-au venit prin contrast analize reci, cu alarmante diagnosticări, ale tinerilor savanți germani: Dr. Johannes Kramer din Siegen și Wolfgang Dahmen din Bamberg, care de ani de zile îi studiază pe Aromâni la fața locului, le-au învățat limba și obiceiurile.

Pe aceeași linie de seriozitate în studiu, Cicerone Poghir, a prezentat lucrarea "Substratul autohton în aromână" iar John G. Nandriș din Londra a cucerit auditoriul cu o expunere de diapositive, cele mai mult luate de pe teren, "Probleme arheologice și culturale".

Deosebit de interesantă a fost prezentarea făcută de G. Padiotu din Aminciu "Romanitatea numelor de locuri din munții Pind", iar tânărul Doctor dela Sorbona, Mihaela Bacu, a vorbit documentat despre "Bilingvismul la Aromâni".

Intrucât nu vrem să nedreptățim pe nimeni, nu considerăm încheiată lista citărilor, rezumându-ne la dezbaterele mai interesante privind originea, limba și cultura Aromânilor.

Așa cum am remarcat mai sus, abandonarea Aromânilor după cel de al doilea război mondial, a dus la totală ignorare a istoriei și culturii aromâne. Amenințați cu moartea de guverne rasist-extremiste, comuniste și necomuniste, Aromânilor le-a fost interzisă orice educație în limba părintească. De patruzeci de ani, ei nu au voie să învețe să scrie sau să citească, în limba lor.

Istории falsificate le ignorează existența pe locurile unde odinioară au fost stăpâni, fără a le explica prezența lor pe meleagurile străbunilor. Ca pieile roșii din America, numărul lor descrește, prin înghițirea lor într-un sistem de asimilare forțată.

Acum, după 40 de ani, întâlnindu-se pentru prima dată Aromânii din Grecia cu cei din Iugoslavia, cu grupul din Europa Occidentală și câțiva reprezentanți din America, sudura afectivă, n'a fost urmată și de unitatea de exprimare, evoluția limbii în aceste patru decenii din urmă, suferind puternice influențe care au alterat lexicul, cum n'a fost alterat în răstimpul celor 400 de ani, sub dominația turcească.

Profund antilatin, țările din Balcani, au difuzat false origini, infiltrând în pregătirea tinerilor aromâni, ideea - în cazul cel mai fericit - a unui tracic anti-roman și bineînțeles, antiromânesc.

În Grecia s'a colportat ridicola teorie a Grecilor vlahofoni, în sensul că Aromânii sunt cei mai puri Greci, deznaționalizați de Romani, prin însușirea limbii latine. Impotriva atător aberații, este necesară o vastă campanie de informare și exilului românesc îi incumbă această responsabilitate dacă mai vrea ca ramura sudică a românității din Balcani să mai dăinuiască.

Din păcate, cele mai multe publicații românești și în aromână, nu ajung la Aromânii din Balcani, victime ale unei cenzuri feroce. Poate acesta este elementul pozitiv al Congresului dela Mannheim, care a strâns la un loc o parte din Aromânii de pretutindeni.

Am primit la redacție o scrisoare semnată de "Un grup de Aromâni din țară" cu un conținut straniu. Un strigăt de alarmă nejustificat, atât timp cât pe baricada patriotismului autohton și integral, mai sunt prezențe ale căror trecut este o garanție de naționalism și incorruptibilitate.

La Mannheim, ca și la orice Congres, s'au întâlnit poziții diferite și unele diametral opuse. Nu este un motiv de alarmă și pesimism. Acolo unde există buna credință, dialogul va fi pozitiv și rodnic. Păienjeniișul - dacă există - fusese de alte gânduri, va fi rupt ca orice pânză de păianjen.

Armănamea avea nevoie de un început major și gestul Universității germane, trebuie privit la dimensiunea lui reală.

Ce să spunem de sora România, înstrăinată de 40 de ani, care risipește fonduri, energii și oameni pentru toate fumurile în vânt dela Coreeni și Vietnamezi la Angolezi și Etiopieni și n'are un cuvânt de spus pentru Aromâni, cum nu are nici pentru basarabeni, bănațeni sau timocenii?

După arestarea fruntașilor aromâni din Mai 1948, după desființarea Societății de Cultură Macedo-Română, după deportarea Aromânilor în domiciliu obligatoriu, în 1950, administrația dela București, a comis un nou act antiaromânesc: interzicerea participării intelectualilor aromâni din România, la întâlnirea dela Mannheim. Am fi fost tentați să credem că această interdicție vizează numai pe Aromâni, dar ea este continuarea acțiunii antinaționale a regimului comunist.

Intre întâlnirile lui Ceaușescu din Basarabia cu Ivan Bodiul, fără a pronunța un cuvânt despre românitatea basarabenilor la ignorarea completă a Românilor din Banatul iugoslav și interzicerea întâlnirii Aromânilor la Mannheim, același fir roșu: antiromânesc și

antilatin, este împletit în rețeaua rusească, de către vechii dela București.

Intre Aromânii din lumea liberă și unii din România, membri ai partidului comunist, ar fi fost desigur mari deosebiri de vederi, dar complexitatea problemei aromâne, la ora actuală cere aportul tuturor, pentru salvarea neamului amenințat cu dispariția.

Punctul crucial al întâlnirii dela Mannheim, era acordul participanților asupra unui alfabet unitar.

Înainte de anunțarea acestui congres, între cei care scriu în aromână s'au observat anumite deosebiri în scriere. Câteva sunete, existente în aromână, unele apărând și în alte limbi latine, erau grafic redată diferit de diverși scriitori. Înainte de Congres, au apărut o serie de propuneri, lipsite de orice temei și argumentare științifică. O vădită depărtare de matca noastră, cu o tendință de grezire a alfabetului aromân.

Propunerile care s'au discutat la Congres nu au dus la un acord. Singurele lucrări de studiu lingvistic argumentate științific, au fost ale Prof. Apostol Caciuperi "Proiect ti una gramatică armânească", prezentat de cercul de studii al Asoc. Armănamea din New York. Fără a fi avut vreo legătură între ei, autorii celor trei proiecte de mai sus, au ajuns la un consens comun. Prezentarea lor a făcut ca propunerea prezentată de inițiatorii Congresului, care înstrăina scrierea în aromână de rădăcina ei latină, să fie respinsă.

Socotim că în disputa asupra alfabetului, lingviștii daco-români împreună cu alți lingviști romanisti își pot aduce alături de scriitorii aromâni, o contribuție majoră, dat fiind faptul că la ora aceasta, Aromânii sunt lipsiți de un for științific de lingvistică, pentru a putea lua o hotărâre esențială. Problema aceasta rămâne deschisă și atât "Cuvântul Românesc" cât și pagina "Fara Armânească" socoteste binevenită orice dezbateri științifică în stabilirea unui alfabet unitar armânesc.

La 3 Septembrie 1985, întâlnirea a luat sfârșit. Majestuoasa melodie "Părinteasca Dimândare" s'a înălțat în aula Universității din Mannheim, cântată pentru prima dată într'un lăcaș de cultură german.

A doua zi, Universitatea din Mannheim, a oferit participanților o excursie în cetatea universitară din Heidelberg. Mărețea Universitate, unde fiecare piatră a fost martoră a înfloririi unei culturi și a unui romanticism, cu atrăgătoare istorii de capă și spadă, a primit pe porțile ei și pe musafirii unei culturi străvechi și cu nimic mai prejos în eroismul ei de a dăinui.

"Noi nu am avut Heidelberguri cu blonde iubiri diafane" ... pentru că pe vremea aceea ne băteam cu Turcii și ne apăram credința.

Când romanticul Holderlin se stinge, după ce realizase perfecțiunea forme și cultura frumuseții antice, Const. Belimace nu văzuse încă lumina zilei.

Mă întrebam privind acele locuri unde și zeul Marte și-a înfrânt furia - căci Heidelbergul a fost singurul centru german protejat de Generalul Eisenhower, care a interzis bombardarea orașului - unde ar fi ajuns cultura noastră dacă aici ar fi fost Moscopia și ce s'ar fi ales de această cetate universitară, dacă Heidelbergul ar fi fost călcat de Ali Pașa din Tebelin...

Ne-am înapoiat la Mannheim, unde a venit ceasul despărțirii. În curtea castelului-universitate, Prof. Dr. Rupprecht Rohr, care a fost tot timpul cu noi, contagiat de afectivitatea latină a Aromânilor, își înfrâna decent emoția. "Auf wieder sehen, Herr Professor!"

Primul Congres de limbă și cultură aromână, desigur că nu a întrunit toate pretențiile unui congres științific. El a adunat însă la un loc Aromânii din țări diferite, care până acum nu s'au cunoscut. Această întâlnire a fost un puternic stimul pentru cei care cred și luptă pentru păstrarea spiritualității aromâne și aici constă după părerea noastră, marea lui realizare. □

Erster Kongreß
über aromunische
Kultur

Zu einem Fachkongreß über Sprache und Kultur der Aromunen, eines der ältesten Völker Südosteuropas mit einer dem Rumänischen



Bătrâni la sat, cu nedespărțitul lor "cârliș"

Colecția Prof. Vasile TEGA

ȘTIRI DIN LUMEA ROMÂNEASCĂ

1986 29 AUGUST-3 SEPTEMBRIE CONVENȚIA UNIUNII ȘI LIGII LA MONTREAL-CANADA

Pentru prima dată Convenția Uniunii și Ligii va avea loc la Montreal, în anul 1986, începând cu ziua de Vineri 29 August și până la 3 Septembrie 1986, la Casa Română, 8060 Christophe-Colomb, Montreal, Québec, Canada.

Vestea s'a răspândit ca fulgerul prin toate comunitățile românești din Statele Unite și din Canada.

Evenimentul este unic, iar ceea ce oferă comunitatea românească locală și orașul Montreal, este la fel unic.

Românii din Montreal formează una dintre interesantele comunități românești din Statele Unite și din Canada: prin conținut, prin participare, prin puterea de jertfă, prin calitate, prin aspirații și prin credința nezdruccinată în valorile eterne, cărora le dă aromă particulară, în pas cu vremea.

Românii din Montreal au o viziune optimistă și precisă despre Biserică, despre Tara și despre Neamul Românesc, peste greutăți și încercări și peste necuviințe și căderi. Ei mai au și o viziune clară despre existența și rolul grupului românesc în țara de adopție, ca păzitor al valorilor sacre: limbă, cultură, tradiție, decență, omenie românească și credință.

Oaspeții ce vor veni la Convenție vor avea ocazia să vadă o Biserică românească, "Buna Vestire", 8070 Christophe-Colomb. Biserica este una dintre cele mai frumoase din afara hotarelor României. Ea este o oază a sufletului creștin și românesc, prin rugăciune lungă și domoală, prin glasuri curate care o servesc, prin pietatea care stoarcă lacrimi și energii spirituale, prin chipul ei românesc și prin dragostea jertfelnică ce s'a pus la temelia ei.

Se mai oferă vizitatorilor și un centru comunitar (Centrul Cultural), spațios și domnesc, în care societățile libere românești își dezvoltă activitățile lor multiple și diverse, 8060 Christophe-Colomb, Montreal.

Pentru repausul de vară și pentru activitățile din acest timp, Românii din Montreal au două câmpuri românești: Val David și New Glasgow.

Orașul Montreal este Parisul din continentul Nord America, prin limba franceză, prin stil de viață, prin gust la îmbrăcăminte, prin ospitalitate, prin privire blândă și frumoasă, prin muzee și case de artă și prin frumusețea și numărul mare de biserici.

Pentru această Convenție se va tipări o CARTE. Ea va ilustra viața românească cu preocupările, cu nostalgia, cu tradițiile, cu realizările ctitoricești, cu necazurile și cu zbuciumul ei. Nici un Român să nu lipsească din această CARTE. Se sugerează să-și pună fotografia lui și a familiei și cu un mic istoric. Ea va arăta cum sunt Românii din acest continent în anul 1986. Această carte să nu lipsească din casa nimănui.

Anunțăm cu drag PRIMA CONVENȚIE A UNIUNII ȘI LIGII LA MONTREAL, cu tulpine și cu focuri aprinse pe culmi, în așa fel ca toți Românii să ia cunoștință, să vină și să-și dea întâlnire la Montreal.

Societatea găzduiește a Convenției va fi Societatea Constantin Brâncoveanu din Montreal.

Președintele Convenției Uniunii și Ligii la Montreal

Nicolae Pora

NICAPETRE
Wood sculptures

**IRINA
DASCALU-HASS**
New oil paintings
on canvas

**Gallery
503**

80 Spadina Avenue,
Suite 503
TORONTO - CANADA
November 16 - December 7
1:00 - 7:00 p.m.

MINISTRUL MULTICULTURALISMULUI CANADIAN ÎN MIJLOCUL NOSTRU



În ziua de luni, 21 Octombrie a.c., a avut loc o consfătuire de presă între Onorabilul OTTO JELINEK, Ministru de Stat al Multiculturalismului și delegații ziarelor grupurilor etnice. Cu această ocazie, Ministrul de Stat s'a fotografiat cu reprezentanții ziarului "Cuvântul Românesc".

Dela stânga la dreapta: George Bălașu, Mihaela Moisin, Onorabilul Otto Jelinek, Lena Bălașu, Florian Săndulescu, Daniel Ordean.

"ROMÂNII LIBERI" DIN PARIS AU SCRIS PREȘEDINTELUI FRANȚEI

Domnule Președinte,

Cu ocazia vizitei în Franța a secretarului general al P.C.U.S., Dl. Mihail Gorbaciov, "Românii Liberi" doresc să vă reamintească faptul că provinciile românești Basarabia și Bucovina de Nord au fost anexate de către Uniunea Sovietică la sfârșitul celui de-al doilea război mondial, în pofida drepturilor istorice și a dreptului de autodeterminare a popoarelor. Această situație este cu atât mai mult injustă cu cât caracterul evident românesc al acestor două provincii și apartenența lor la România, au fost

recunoscute la nivel internațional prin Tratatul de la Versailles, prin Tratatul de alianță franco-român din 10 Iunie 1926, cât și prin garanțiile unilaterale pe care Franța le-a acordat României la 13 Aprilie 1939. Consecință a pactului germano-sovietic din 23 August 1939, Uniunea Sovietică a dat un ultimatum României la 26 Iunie 1940 în urma căruia aceste două provincii au fost anexate.

Este de datoria noastră să adăugăm că populațiile românești ale acestor două provincii au fost supuse la două valuri de deportări masive imediat după război.

De-atunci, cei care au rămas pe loc îndură o amenințare permanentă de genocid cultural în scopul de a-i obliga la pierderea limbii și culturii lor românești.

În fața acestei situații atât de grave și dureroase, ne permitem să vă rugăm, Domnule Președinte, să evocați față de Dl. Gorbaciov posibilitatea să acorde acestor populații o liberă alegere, în conformitate cu capitolul 8 al Actului Final de la Helsinki.

Vă rugăm să primiți, Domnule Președinte, asigurarea înaltei noastre considerații.

CAMPANIA "CÂMPULUI ROMÂNESC"



DL. NICOLAE PORA - Președintele Comitetului pentru Construcția Pavilionului dela Câmpul Românesc din Hamilton a numit pe D. Ing. DAN MANOLESCU ca organizator al Campaniei de adunare a fondului necesar.

Comitetul pentru Construcția Pavilionului dela Câmpul Românesc din Hamilton este compus din: NICOLAE PORA, DAN MANOLESCU, ANGELA MANOLESCU, GEORGE BALASU, LENA BALASU, FLORIAN SANDULESCU, MIHAELA MOISIN, ILIE CROITORU, TUDOR MURGOCI, TUDOR BOMPA.

Donații primite în luna Octombrie 1985:

DAN MANOLESCU, Burlington - \$1.000; ION MOS, Toronto - \$500;
ION CUCU, Cleveland - \$100.

ȚINTA NOASTRĂ ESTE \$75.000

FRĂȚI ROMÂNI, NU UITAȚI:

Noi datorăm generațiilor viitoare asigurarea continuității vigoarei identității culturale românești.

Noi, Românii, care am prezervat și protejat independența noastră, să arătăm că mândria spiritului românesc nu poate fi învinsă, să ajutăm la perpetuarea ei.

Trimiteți contribuția Dumneavoastră pe adresa:

Asociația Culturală Română, Box 4217, Station D, Hamilton, Ontario, L8V 4L6, cu mențiunea "FONDUL DE CONSTRUCȚII".

DIN VIAȚA NOASTRĂ:

AUZITE, VĂZUTE, ȘI PĂȚITE

George DONEV

NULITATEA SALVATOARE

Vânătorul știe că fiara rănită este periculoasă.

Academicienii speriați că în ultimii ani oamenii de știință au fost izolați și persecutați, au hotărât, pentru a salva ce se mai poate salva, să încerce domesticirea fiarei rănite.

Au adăugat al patrulea picior la scaunul "In drumătorului" și l-au așezat la masa nemuritorilor alături de Lenuța care-și măsoară intelectualitatea cu toluil, tapul și halba.

Furia prostatei pentru tot ce-i cultură și tradiție, sperăm că a fost imblănzită de delarațiile preș. Academiei, d. Radu Voinea: "Tov. Nicolae Ceaușescu...a făcut ca ultimele două decenii să se înscrie în istoria țării drept cea mai luminoasă și înfloritoare perioadă din mult milenara ei existență, pe care o numim cu mândrie "Epoca Nicolae Ceaușescu."

D. Radu Voinea a dat mâna cu Ceaușescu ca să treacă puntea.

Pentru prestigiul Academiei Române, asta ar fi singura explicație onorabilă.

"CÂMPUL" -

SÂN DE INSPIRAȚIE

Cu 'n creion și foi nepătate, la umbra unui pom, cu privirile către crucea de pe capela din dealul "Câmpului Românesc" și fruntea alipită de inima muzelor, poetul Marin Mihalache a dat slovă românească vechiului imn american "Glory, Glory Alleluia!"...

"Am văzut din zări albastre coborând victorios în lumina Sa ceresească, slava Domnului Hristos..."

Imnul a fost lansat în premieră și recordat de ansamblu ad-hoc al "operei de Vară" dela Câmp: d-nii Ion Duțu, Ghiță Bulumete, Doru Popescu și George Bălașu.

DEZINFORMARE CU VAGONUL!

Era pe vremea când Nemții jucau căzaceasca și Rușii cântau "Deutschland, Deutschland uber alles". O misiune din Berlin, la invitația Moscovei, călătorea prin Basarabia. După ce s'au plimbat cu mașinile prin sate, au luat un tren ce venea dela Chișinău și se îndrepta către Odesa.

N'am fi înregistrat această întâmplare banală dacă basarabeanul Nicolae Mărandici, fost ajutor de judecător, n'ar fi povestit-o fiului său, Constantin, azi în Statele Unite:

"Am fost unul din pasagerii trenului ce era așteptat de cei dela

misiunea germană," mărturisea judecătorul N.M. Cu câțiva kilometri înainte de a ajunge în stație, trenul a fost oprit și am așteptat în câmp până ne-a ajuns un al doilea tren.

Am fost cu toții transferați în acest tren, continuându-ne călătoria.

Locurile ne-au fost luate de pasagerii din garnitura a două care era compusă din agenți comunisti deghizați în orașeni, țărani, câțiva soldați și unele femei cu copii în brațe.

Germanii -unii din ei vorbeau limba rusă, alții limba română -cu aprobarea ciolovecilor care-i însoțiseră până acum pas cu pas, au intrat în vorbă cu "călătorii" discutând liber și de toate...

Fără excepție, fiecare pasager i-a asigurat pe nemți cât de fericiți sunt ei, basarabenii, că au fost "eliberați" de Ruși.

TÂNĂR

LA BĂTRÂNEȚE

Biserica "Sf. Ion Botezătorul" din Detroit a împlinit 70 de ani de existență; dar mai important decât bătrânețea parohiei sunt faptele realizate în cele 7 decenii. Din șiragul înfăptuirilor desprindem o mărgea:

Parohia a suportat și adus din Europa tineri care azi îmbogățesc grupul intelectualilor români din Statele Unite.

N'a fost și nu este cauză românească la care credințioșii, în frunte cu preotul, să nu răspundă, în cor, PREZENȚ!

CUVINTE ARHAICE

"Tribuna Balivernelor", care apare sub falsul nume că ar fi Tribuna Românilor, face uz de cuvinte ieșite din uz: banană, portocală, ananas, etc., fructe pe care copiii din țară nu le-au văzut, nu le-au gustat și unii nici nu știu că există.

ZVON

SAU ADEVĂR?

Când omului i se ascunde adevărul e normal ca zvonurile să fie înălțate la rang de adevăr.

Repetăm ce-am auzit dela cei întorși recent din țară: Ceaușescu a vorbit la televiziune, cu voce energică, timp de trei ore. A fost Ceaușescu înlocuit sau "drogat"?

Ultimele fotografii îl arată cu mai mult păr decât avea acum 6 luni.

Si-a pus perucă ori e un "Alter-Ego-NICOLAE"?

Cine-i moștenitorul? Nicu sau Lenuța, aceasta-i întrebarea. Lenuța se ține ca scaul de tovarășul Nicolae, iar Nicu nu se separă de tovarășii lui

"Bone vivanti" cărora le împarte funcții și speranțe.

Mas-media este neutră: îi supra laudă pe toți trei.

MICA PUBLICITATE

Anunțurile dela rubrica "MICA PUBLICITATE" sunt redactate de solicitanți

Centrul Medical Românesc Al Doctorului

Cornelius A. Opreșiu, M. D.

1660 Putnam Avenue, Apt. 11 66 Tennis Place Forest Hills
Ridgewood, New York 11385 Hills Gardens New YORK 11375
Tel (212) 821-2613 sau Tel (212) 268-2784

24 ore pot fi contactat la serviciul permanent
al centrului Tel:(212)268-2784

Practic Chirurgie de inimă, plămâni, artere-proteze, plastii, chirurgie de vene, chirurgie generală (stomac, ficat, vesica biliară, intestin subțire și gros, cancere pentru toate organele, hemoroizi, hernii, patologii de sân.

Acord consultajii de medicină generală, evaluez pacienții chiar dacă nu au boli chirurgicale,

Sunt român creștin.

Sunt afiliat cu Spitalele din Manhattan și Queens.

Apelați cu încredere



"Show and Sell"®
Service

Cimberman
Real Estate Limited - Realtor

909 BLOOR ST. W., TORONTO, ONT. M6H 1L2
BUS: 534-1124 RES: 537-5235

NICK POPESCU
REPRESENTATIVE

CAUT RUDELE ȘI PRIETENII

* Familie de medici (Dr. Butoi-Purcelan) din Năsăud (în prezent în R.F.G.) caută rudele din U.S.A. pe nume CANTOR, origine din Salva-Năsăud, emigrate în U.S.A. în 1928-29. Cei ce pot da orice informații în privința familiei Cantor, sunt rugați să scrie la adresa: Moise Butoi, Wagenseistrasse 35, 8500 Nurnberg 30, West Germany.

* Pop Maria (născută Tubulean), domiciliată în Canada, 6324 Travols Crescent N.W. T2K-3S7, Tel.274-4532, Calgary, Alberta, caută pe colega CARCALEANU FIBI din Moldova Nouă str.1 Mai, plecată în Chicago, USA; de asemenea, Pop Gheorghe și Maria, dela adresa de mai sus, caută familia IONAS și MARİETA, căsătorii în camp în Austria și plecați în Toronto.

Cei ce pot da relații despre aceștia, sunt rugați să scrie la adresa de mai sus.

* Marin Victor Florentin, actualmente în tabăra de refugiați din Istanbul, Sok Tekin 18 Acibadem Kadikoy, caută pe frații MARIAN SI LIVIU MIRONESCU, pe care îi roagă să-i scrie la adresa de mai sus.

* Venera Petrescu caută nepoții: familia SALVETIU, care au locuit în Ploiești, România și actualmente se află în America. Adresa: Otto Glockelstrasse 24, Traiskirchen, 2514, Austria.

* CRISTESCU COSTIN, absolvent al Facultății de Mașini și Utilaj de Construcții (Institutul de Construcții București), promoția 1971, caută contact cu colegii din Canada în vederea obținerii unei sponsorizări pentru emigrare. Actuala adresă: 4 Ch. des Baucels, 1018, Lausanne, Suisse.

* MIHAI DUMITRESCU din Giurgii care a lucrat la Intreprinderile de Energo-Montaj București, șantier M.I.A.-P.I.F., stabilit de curând cu familia la 1214 D. Avenue #2, Lawton 73501, Oklahoma, USA, dorește să ia legătură cu foștii colegi de serviciu din România. Cine îl cunoaște este rugat să scrie la adresa de mai sus.

* Fam. Nicu Satalan, 13874 Rockcrest Drive, Moreno Valley, CA. 92388, USA, caută două doamne, foarte bune prietene de familie: Adela Michonsnisky și Jony, care au locuit împreună în București, str. Sf.Înălțimi Volevozi. Rugăm orice persoană care poate să dea relații în ce le privește pe cele două doamne, să telefoneze cu taxă inversă la nr. (714) 653-5806, sau să scrie la adresa de mai sus.

* Budin Ion Nicolae (Bebe), tel. (212) 626-4420 (Toma sau Flory), își caută sora BUDIN MARIA, cu ultimul domiciliu cunoscut în statul North Carolina, USA. Fiica sorei căutate se numește BUDIN ADRIANA, cu ultimul domiciliu cunoscut în orașul Ottawa, Canada. Cei ce pot da relații despre ele, rugăm telefonajii la numărul de mai sus.

ÎN HOLLYWOOD CALIFORNIA

PENTRU O MASĂ BOGATĂ ÎNTR'UN LOCAL FRUMOS
MERGEȚI LA:

ORZA'S Romanian Restaurant
(REDESCHIS)

708 N. VALENTINE PLACE (NEAR PARAMOUNT STUDIOS
AT MELROSE) - HOLLYWOOD, CALIF. 90028

PENTRU PRÂNZ:LUNI-VINERI 11 am.-3 pm.

SEARA: MIERCURI-SÂMBĂȚA 5-9 pm.

Proprietari Jean și Maria Orza

Susanna Voros
Sales Representative

Canada Permanent Trust Company/Realtor

1560 Bayview Avenue
Toronto, Ontario M4G 3B8

Office (416) 488-2444
Residence 482-5177

ON-LINE REALTY LTD.

RESIDENTIAL (I.C. & I.) INDUSTRIAL,
COMMERCIAL & INVESTMENT PROPERTIES

GEORGE DONISON
MARKETING REPRESENTATIVE

BUS.: (416) 578-0208

RES.: (416) 648-4821

180 CENTENNIAL PARKWAY NORTH, HAMILTON, ONTARIO L8E 1H9



Farmers Insurance Group
of Companies

AUREL MICURESCU
Insurance Agent

4000 SE International Way • P.S. Business Park, Suite 104
Milwaukie, Oregon 97222
Bus. (503) 228-6179 652-1536 • Res (503) 653-2368

CĂSĂTORII

* Român ardelean în vârstă de 32 de ani, intelectual, dorește corespondență în vederea căsătoriei, cu doamnă stabilită în USA. Răspunsurile, însoțite de fotografii rog a fi trimise pe adresa: Mihai Mandu, Maximilian Wetzgerstrasse 2, 8000 München 19, West Germany.

* Văduvă fără copii, dorește cunoștință pentru căsătorie. Cei interesați se pot adresa la numărul de telefon: (813) 842-2183, ori să trimită fotografie și scrisoare la adresa: S.G.M., 135 Cambridge Ave., N.P.R., Florida, 33552, U.S.A.

* Doamnă de 47 de ani, intelectuală (inginer) originară din România, cu domiciliul stabil în Suedia, înălțime 1,67m, aspect plăcut, singură, fără nici o obligație, antialcoolică, nefumătoare, educație serioasă, dorește să corespundă cu un domn, de aceeași condiții, în scopul realizării unor probleme de viitor. Aștept răspunsuri serioase, însoțite de fotografie, pe adresa: Petrescu Sabina, Grondalsvagen 164 / TRI - 11746, Stockholm, Suedia. Tel. 08 185235.

* Pensionar, 78 de ani, sănătos, nefumător, antialcoolic, calm, stabilit în Australia, dorește o tovarășe de viață, săracă, românească, creștină, 70-74 de ani, care să vină în Australia, unde este climă bună ca în California. Scrieri însoțite de fotografie, se vor trimite la adresa: Leon Fisher, 15 / 36 Bennett St. Bondi, 2026, N.S.W. Australia. Sau să telefoneze la 3890180, după ce cere la telefon orașul Sydney.

* Văduvă de origine română, născută în 1933, 1,63 m înălțime, siluetă plăcută, prezentabilă, ochi albaștri, blondă, fire deschisă, optimistă, gospodină bună își fără nici o obligație, caută un om necomplicat, liniștit, asemănător, care să dorească, ca și mine să-și refacă viața. Scrieri pe adresa: Nely Grigoras, Lori str.2, 8000 München 2, West Germany, sau telefon la: 089-129-6971.

* Doctor - medic somatolog, liber, 56 ani, 1,72m, 72 kg., blond șaten, sănătos, fără vicii, dorește căsătorie cu o cetățeană americană sau canadiană, vârstă și calități compatibile, care să îl suporte și respectiv ajute în munca tehnică și științifică. Adresa: Dr. A.C., str. Otto Glockelstrasse 24, 2514 Traiskirchen, Wiena, Austria.

CRIZĂ DE ENERGIE? NU, CRIZĂ DE COMPETENȚĂ!

—Cornel DUMITRESCU—

Iarna care se apropie apare în fața poporului român ca un spectru al mizeriei cotidiene. Teama că cele întâmplate iarna trecută se vor repeta sau chiar se vor amplifica, face ca starea de spirit a populației să fie din ce în ce mai pesimistă. Încercând să aplaneze nemulțumirea generală care tinde să ajungă la limite, Ceaușescu a recurs ca și în alte dăți, la o măsură spectaculară, dar cu un efect pozitiv foarte puțin probabil.

La 17 Octombrie a.c. a convocat o ședință a Comitetului Politic Executiv al Comitetului Central al PCR, în care a hotărât declararea stării de urgență în sistemul energetic național. Totodată, s'a hotărât transferarea conducerii operative a unor unități cheie din domeniul producției și distribuției energiei electrice din mâna tehnocraților civili în mâna militarilor neprofesioniști, dar executați mai disciplinați ai ordinelor emanate de la conducerea unipersonală a partidului.

Încercând să dea, după sistemul clasic comunist, vina în mod exclusiv pe alții, Ceaușescu a hotărât demiterea lui Ion Avram, Primul Vice Prim Ministru care răspundea în cadrul guvernului de problemele

de energie, a lui Nicolae Busui, Ministrul Energiei Electrice și a lui Marin Stefanache, Ministrul Minelor și Petrolului, acuzați că nu s'au preocupat în mod efectiv de rezolvarea dificultăților înregistrate în industria energetică românească, ceea ce a contribuit la nerealizarea planului de stat la producția de energie electrică.

Ilie Verdeț, fost Prim Ministru și despre care se spune că este cumnat cu Ceaușescu, a fost numit Ministrul Minelor, iar Ion Licu, fost Ministru-Secretar de Stat la Ministerul Construcțiilor de Mașini, a fost numit Ministrul al Energiei Electrice. Până la apariția ziarului, nu se știe încă cine îl va înlocui de Ion Avram.

În cele mai importante unități energetice, conducerea civilă va fi dublată de una militară, iar personalul civil va acționa și răspunde conform prevederilor militare. Militarizarea are ca scop, după părerea noastră:

1. Asigurarea executării întocmai a viitoarelor măsuri draconice de austeritate care se vor impune populației în perioada următoare;

2. Sporirea producției de combustibili pentru ter-

moentrale, țitei, cărbune și gaze naturale, prin implicarea directă a armatei în procesul de extracție, prelucrare și transport.

3. Controlarea și impunerea de către armată a unui ritm susținut de muncă, în sectoarele legate de producția și distribuția energiei, unde planurile de producție rămân cronic neîndeplinite datorită apatiei și posibil incetinirii voite a lucrului, generate de nemulțumirea muncitorilor.

Este de remarcă faptul că situația dezastruoasă, probabil unică în lume, la care a ajuns industria energetică românească se află într-o contradicție flagrantă cu situația energetică mondială caracterizată în ultimul timp printr-o supraproducție de țitei, reducerea prețului acestuia, ceea ce a condus aproape la dezintegrarea OPEC-ului.

Din cele de mai sus, rezultă că motivele crizei energetice din România se datoresc nu atât unor factori externi sau climaterici, cât proastei administrații de către regimul comunist a resurselor energetice naționale.

Recurgerea la instituirea stării de urgență și militarizarea unui întreg sector economic, dovedesc falimentul total al politicii

energetice a partidului, constituind încă o dovadă a degingoladei în care se află întreaga economie românească, datorită conducerii incompetente a lui Nicolae Ceaușescu.

În ceea ce privește zvonurile care au circulat în exil privind o eventuală lovitură de stat militară în România și înlăturarea de la putere a clanului Ceaușescu... și nu luăm

dorințele drept realități.

Publicăm mai jos, în original Decretul din 28 Oct. 1985, cu privire la starea de necesitate în România, legat de sectorul energetic.

DECRET PREZIDENȚIAL

privind instituirea stării de necesitate și a regimului militarizat în unitățile din Sistemul energetic național

Ținând seama de dificultățile deosebite în asigurarea economiei naționale cu energie electrică datorită secetelor prelungite și unor grave deficiențe în funcționarea centralelor electrice pe cărbune, în scopul funcționării normale a Sistemului energetic național,

În baza prevederilor Constituției Republicii Socialiste România,

Președintele Republicii Socialiste România decretează:

Art. 1 — Pe data prezentului decret, în mod excepțional, se instituie în unitățile din Sistemul energetic național starea de necesitate și se aplică regimul de lucru militarizat.

Art. 2 — Ministrul Energiei Electrice răspunde de înlăturarea în mod unitar a Programului de dezvoltare a Sistemului energetic național, de funcționare a centralelor electrice la parametri proiectați, realizarea producției de energie electrică planificată, de ridicarea nivelului tehnic al exploatarei, prevenirea incidentelor și avarurilor, de creșterea siguranței în funcționarea instalațiilor, îmbunătățirea și realizarea la termen a reparațiilor, de respectarea cu strictețe de către întregul personal a normelor de muncă și disciplină, a regimului de lucru militarizat.

Art. 3 — Conducerea unităților producătoare și furnizoare de energie electrică sunt obligate să ia toate măsurile pentru funcționarea optimă și în condiții de deplină siguranță a instalațiilor, pentru realizarea sarcinilor de plan și a programelor speciale privind organi-

zarea exploatarei, întreținerii și reparării instalațiilor, prevenirea și înlăturarea fără întârziere a oricăror defecțiuni care ar putea pune în pericol integritatea și funcționarea normală a sistemului energetic, precum și pentru respectarea ordorilor de muncă și a normelor de muncă, desfășurarea în bune condiții a întregii activități.

Art. 4 — În conducerea marilor unități producătoare de energie electrică pe cărbune și a centralelor prevăzute în anexa 1 la prezentul decret se numesc și un comandant militar.

Comandantul militar participă cu drepturi depline la întreaga activitate a consiliului oamenilor muncii și răspunde, împreună cu acesta, de realizarea programelor și a măsurilor necesare pentru buna funcționare a unității.

În subordinea comandantului militar se constituie un grup de cadre militare stabilite de Ministerul Apărării Naționale.

Comandantul militar răspunde, împreună cu direcția unității, de respectarea, strictețe a normelor tehnice de exploatare și întreținere a instalațiilor, a regulilor de ordine și disciplină la locurile de muncă în scopul asigurării bunei funcționări a utilajelor și instalațiilor și pentru prevenirea oricăror intervenții în alimentarea cu energie electrică.

Art. 5 — Întregul personal muncitor din unitățile Sistemului energetic național, indiferent de funcția deținută, este obligat să respecte cu strictețe regimul de lucru militarizat, orele de program stabilite în

unitate, dispozițiile privitoare la predarea-primirea organizată a schimbului, să nu părăsească locul de muncă, să urmărească și să aplice cu fermitate normele și instrucțiunile referitoare la exploatarea și întreținerea instalațiilor, să-și îndeplinească cu simț de înaltă răspundere îndatoririle de serviciu, să manifeste intranzigentă față de orice abatere de la regulile stabilite.

Art. 6 — Ministrul Energiei Electrice va lua, în termen de 15 zile de la data prezentului decret, măsuri pentru încadrarea cu personal permanent a tuturor funcțiilor necesare la unitățile din Sistemul energetic național.

Se interzice ocuparea prin detașare a funcțiilor din unitățile Sistemului energetic național. Personalul acestor unități nu poate fi transferat, detașat sau încadrat în unități din alte sectoare de activitate fără aprobarea ministrului energiei electrice.

Art. 7 — Nerespectarea dispozițiilor prezentului decret cu privire la regimul de lucru militarizat atrage, potrivit legii, răspunderea disciplinară, materială, contravențională sau penală, după caz.

Art. 8 — Unitățile din toate ramurile economiei naționale, consiliile populare, instituțiile de stat și întreaga populație sunt obligate să ia măsuri pentru reducerea consumului de energie electrică și încadrarea stricte în normele de consum stabilite.

*) Anexa se comunică unităților interesate.

UNII CALCĂ ÎN STRĂCHINI, ALȚII CALCĂN DEMOCRAȚII

La 6 Octombrie a.c., tov. Democrat Nicolae a luat-o pe urma lui Marco Polo și a vizitat China Democrată și Coreea, care-i și mai democrată.

Marco a mers pe jos, iar Nicolău a zburat călare pe un 707.

Unii spun că s'a dus să-și caute prostata, alții spun că s'a dus să-și caute imprumuturi, iar alții afirmă că s'a dus pentru a plasa prin bibliotecile din Asia volumele cu moleculele academicienei, coana Lenuța și operele de valoare politică-socială și altceva ale celui-lalt proaspăt academician, tov. Nicolae de Scornicești. (Biblioteca din Peking a primit cadou 300 de volume din partea distinsei perechi savante).

RSR a descoperit că are în răsăritul Asiei prietenii seculare de mai bine de 20 de ani. S'au discutat piedăpied, pe lângă frăția socialistă de pe meridiane și unele schimburi comerciale.

RSR și-a luat obligația de a hrăni poporul chinez, iar Chinezii și-au luat obligația de a furniza toate articolele și petardele necesare atunci când se va inaugura noul Blvd. al Victoriei Socialismului.

Academicienii chinezi au oferit savantei academiciene române, tov. Lenuța, marele ordin cu eșarfă: To-A-ntoi!

ÎNTRUNIRE SECRETĂ

—Mihaela RAICU-TRANDAFIR—

Nu credem să fie o simplă coincidență faptul că în același timp, în luna Septembrie, în diferite puncte ale globului, în diferite orașe, având diferite "meserii", dar o trăsătură comună, un număr impresionant de mare de salariați de origină română și-au luat "concediul de odihnă" și au plecat toți în aceeași direcție - România - mulți cu escală la Viena.

Nu credem să fie coincidență faptul că majoritatea acestora să fie consuli sau salariați ai ambasadelor române din Occident, preoți ai bisericilor din străinătate de sub jurisdicția Patriarhiei din București, editori ai unor așa zise "publicații românești" în străinătate, fără abonații, fără abonamente, dar tipărite pe hârtie velină și uneori chiar în culori, etc.

Dar dacă aceasta nu este o simplă coincidență, atunci ce este?

O adunare, o ședință, o chemare la raport a salariaților din străinătate ai guvernului comunist, o dare de seamă, o justificare a banilor cheltuiți în scopuri de informare, sau de dezinformare? O dare de seamă a felului în care acești salariați și-au îndeplinit sarcinile trasate?

Deși noi cei care nu ne-am petrecut concediul de odihnă în România în această perioadă nu putem ști exact motivul acestei întruniri, putem să-l bănuim însă: o schimbare de tactică, a felului de a pune mâna pe conducerea exilului românesc.

Ne întrebăm atunci mai departe: ce a determinat această întrunire - probabila dispariție în curând a tiranului comunist sau venirea iernii cu frig și foamete, cel puțin în aceeași măsură ca și anul trecut?

A dat Ceaușescu instrucțiuni de represiune

asupra Românilor din afara României care încă mai luptă pentru eliberarea țării de sub comunism, sau pur și simplu, dispoziții de a răspândi vestea că în România se găsesc de toate, că este o abundență similară celei dinaintea războiului și, deci, toți Românii din Occident pot să mănânce și să doarmă liniștiți, să se bucure în voie de toate plăcerile și avantajele capitalismului?

Urmările imediate ale ale întrunirii în România a comuniștilor "turiști" cât și autohtoni au început să se arate. Pe plan intern, au avut loc schimbări de conducere precum și de militarizare a sectorului energetic. Măsurile din afara țării se vor arăta și ele în curând.

Că această întrunire a avut loc în luna Septembrie, este evident; că nu a putut fi ținută în secret este și mai evident, că prea a fost cusută cu ață albă...


AJUTAȚI UN PRIETEN SĂ ÎNVEȚE ENGLEZĂ ACASĂ

Dacă vorbiți și citiți englezește și dacă ați dori să ajutați un prieten care nu știe engleză, Centrul de Învățat Independent al Ministerului Educației din Ontario este gata să vă asiste. Cursul nostru gratuit "Engleza, ca limbă secundară" vă va da posibilitatea să ajutați pe oricine să învețe bazele englezei acasă, în timpul lor liber.

Cursul pune la dispoziție casete și cărți de învățat. În plus un profesor calificat vă va da instrucțiuni profesionale prin teste de evaluare și lecții telefonice regulate cu elevul Dvs.

Ceea ce noi cerem de la Dvs este asistența valoroasă, încurajare și timpul pe care elevul le necesită pentru a învăța. Nu sunt necesare talente pedagogice.

Dacă cunoașteți pe cineva care ar dori să învețe Engleza basică acasă, telefonați la "Independent Learning Centre", 965 - 2657 (zona Toronto) sau 1 - 800 - 268 - 7065 (gratuit) pentru a obține mai multe informații.

Ministry of Education
 Ontario
Minister, Hon. Sean Conway
Premier, Hon. David Peterson

CITIȚI ȘI RĂSPÂNDIȚI
ACEST ZIAR

Sport



ROMANIA - IRLANDA DE NORD 0-1 (0-1)

* La 20 Oct. s'a reluat campionatul de fotbal Divizia "A", după întreruperea cauzată de meciul România - Irlanda de Nord. În clasament continuă să conducă Steaua, neînvingătoare în acest campionat, urmată la câte 2 pte. diferență de U. Craiova și Sportul Stud. La coada clasamentului situația este aproape neschimbată. Poli Timișoara continuă să dețină "lanterna roșie", dar în tabăra studenților se pare că au reînviat speranțele, după victoria obținută asupra lui Dinamo Buc. De asemenea ei au un nou antrenor, pe fostul jucător Gh. Serbanolu. Si F.C. Bihor are un nou antrenor, de data aceasta pe contraversatul "Napoleon" adică pe C. Teacă. Campionatul promite jocuri tot mai interesante pe viitor. Biroul F.R. de Fotbal se pare, în sfârșit, că a început să-și ia rolul în serios. Analizând incidentele petrecute la meciul F.C. Argeș - U. Craiova (etapa 8-a), au hotărât suspendarea pe un an a jucătorului Dorian Ștefan (F.C. Argeș) cel care i-a rupt piciorul lui Cămtăruș, precum și suspendarea pe anul competițional 1985-86 a antrenorului Florin Haglian pentru instigarea propriilor jucători la acte de violență.

REZULTATE TEHNICE ETAPA VII-A

Chimia Rm. V.	- A.S.A. Tg. Mureș	3-1 (2-1)
Sportul stud.	- „Poli” Timișoara	2-2 (1-1)
„U” Cluj-Napoca	- S.C. Bacău	2-1 (1-1)
F.C.M. Brașov	- F.C. Argeș	1-0 (0-0)
Rapid	- Steaua	1-2 (1-0)
Corvinul	- F.C. Bihor	5-1 (1-1)
F.C. Olt	- Petrolul Ploiești	0-0

REZULTATE TEHNICE ETAPA VIII-A

F. C. Argeș	- Univ. Craiova	2-1 (0-1)
Sportul studențesc	- A.S.A. Tg. Mureș	4-0 (1-0)
F. C. Bihor	- F. C. Olt	3-0 (1-0)
Victoria București	- „U” Cluj-Napoca	1-1 (1-1)
S. C. Bacău	- Rapid	4-2 (2-1)
„Poli” Timișoara	- Corvinul	3-2 (1-1)
F.C.M. Brașov	- Chimia Rm. Vilcea	1-3 (0-3)

REZULTATE TEHNICE ETAPA IX-A

„U” Cluj-Napoca	- „Poli” Timișoara	2-1 (1-0)
F.C. Olt	- Victoria București	2-1 (2-1)
Univ. Craiova	- F.C.M. Brașov	3-0 (1-0)
S.C. Bacău	- F.C. Bihor	4-0 (4-0)
A.S.A. Tg. Mureș	- Corvinul	2-1 (2-0)
Chimia Rm. Vilcea	- Gloria Buzău	0-0
Petrolul Ploiești	- F.C. Argeș	3-1 (1-0)
Dinamo	- Rapid	2-1 (1-0)
Steaua	- Sportul studențesc	1-1 (1-0)

MECIURI RESTANTE:

Gloria Buzău	- U. Craiova	1-0 (1-0)
Dinamo	- Victoria Buc.	3-2 (2-1)

REZULTATE TEHNICE ETAPA X-A

Poli Timișoara	- Dinamo	2-0 (2-0)
Steaua	- Chimia	1-0 (0-0)
F.C.M. Brașov	- Petrolul	0-0
F. C. Argeș	- F. C. Olt	0-0
F. C. Bihor	- „U” Cluj-Nap.	2-1 (1-1)
A.S.A. Tg. Mureș	- Victoria	3-1 (0-1)
Sportul studențesc	- Gloria	3-2 (2-0)
Corvinul	- S. C. Bacău	3-0 (1-0)
Rapid	- U. Craiova	0-1 (0-1)



Mircea Sandu (Nr.9) înscrie printr-o "foarfecă", deschizând scorul. (Fază din meciul Sportul Stud. - ASA Tg. Mureș, etapa VIII-a.)

CLASAMENTUL

1. STEAUA	9	8	1	0	17-4	17
2. Univ. Craiova	10	7	1	2	16-7	15
3. Sportul stud.	9	5	3	1	25-9	13
4. Dinamo	9	6	0	3	12-8	12
5. Corvinul	10	5	0	5	29-12	10
6. Gloria	9	4	2	3	12-9	10
7. „U” Cluj-Napoca	10	4	2	4	12-13	10
8. F. C. Argeș	10	4	2	4	8-10	10
9. Petrolul	9	3	4	2	10-12	10
10. Chimia Rm. Vilcea	9	4	1	4	16-13	9
11. F. C. Olt	10	3	3	4	7-12	9
12. S. C. Bacău	10	4	0	6	15-16	8
13. A.S.A. Tg. Mureș	10	4	0	6	11-15	8
14. Victoria	10	2	4	4	10-15	8
15. Rapid	10	3	1	6	14-22	7
16. F. C. Bihor	10	2	3	5	8-22	7
17. F.C.M. Brașov	10	2	2	6	4-10	6
18. „Poli” Timișoara	10	2	1	7	12-21	5

GOLGETERII

- 8 GOLURI : Bleu - 1 din 11 m.
- 7 GOLURI : Coraș, Hagl - 2 din 11 m.
- 6 GOLURI : Mateuș, Gabor, Pițurcă - 1 din 11 m.
- 5 GOLURI : M. Sandu, Cimpeanu II - 2 din 11 m.
Petca (Corvinul) - 2 din 11 m.
- 4 GOLURI : Terheș, Damaschin II, Cămtăruș

* În cele trei serii ale Diviziei "B" de fotbal s'au disputat II etape. Lupta pasionantă dintre Poli Iași și Oțelul Galați continuă în seria I-a, studenții ieșeni reușind să mențină avantajul minim de un punct. În seria a 2-a Flacăra Moreni se menține în frunte spre surprinderea multor iubitori de fotbal, care vedeau ca lider autoritar în această serie pe C.S.Târgoviște. În seria 3-a s'a produs o schimbare de lider. Jiul a trecut în frunte și conduce autoritar. UTA, după doi ani de "suferințe" în subsolul clasamentului a reușit să avanseze pe locul 5.

CLASAMENTUL SERIA I-A

1. „POLI” IAȘI	10	9	1	0	19-5	19
2. Oțelul GI.	11	9	2	0	31-9	18
3. F. C. C-ia	11	6	2	3	15-9	14
4. Steaua Mizil	11	5	1	5	14-14	11
5. Ceahlău	11	5	1	5	11-11	11
6. Dunărea C.S.U.	11	5	1	5	10-10	11
7. Dunărea C.I.	11	3	3	5	10-12	11
8. Metalul	11	4	2	5	17-14	10
9. C.S.M. Suceava	11	4	2	5	14-15	10
10. F.C.M. Delta	11	5	0	6	12-15	10
11. Prabhva C.S.U.	11	4	2	5	10-10	10
12. C. S. Botoșani	11	3	3	5	9-11	9
13. C.F.R. Pașcani	11	3	3	5	13-16	9
14. Chimia	11	4	1	6	12-15	9
15. Arșipile Iașu	11	3	3	5	13-19	9
16. Olimpia Rm. S.	11	3	3	5	9-16	9
17. F. C. Progresul	10	4	0	6	11-11	8
18. Minerul	11	3	2	6	9-18	8

CLASAMENTUL SERIA II-A

1. FLACARA	11	7	3	1	15-6	17
2. C. S. Târgoviște	11	6	3	2	18-5	15
3. A. S. Drobeta	11	6	2	3	15-14	14
4. Progr. Vulcan	11	5	3	3	20-10	13
5. Electroputere	11	5	1	5	23-13	11
6. Carpați Mirza	11	5	1	5	18-16	11
7. Tractorul Bv.	11	3	3	5	13-11	11
8. Mecanica fină	11	3	1	7	21-20	11
9. I.M.A.S.A.	11	4	3	4	12-16	11
10. Gaz metan	11	5	0	6	15-14	10
11. Chimica	11	4	2	5	17-16	10
12. Seimil I.P.A.	11	4	2	5	18-19	10
13. Muscelul	11	5	0	6	14-18	10
14. Sp. muncitoresc	11	4	2	5	13-17	10
15. Automotica	11	4	2	5	14-19	10
16. L.C.I.M.	11	3	1	7	12-18	9
17. Avântul Reghin	11	3	3	5	11-19	9
18. L.C.S.I.M.	11	2	2	7	7-27	6

CLASAMENTUL SERIA III-A

1. JIUL	11	9	1	1	15-4	18
2. F. C. Maram.	11	6	4	1	18-4	16
3. Gloria B-ia	11	6	2	3	21-6	13
4. Olimpia S. M.	11	5	3	3	20-13	13
5. C.S. U.T. Arad	11	6	0	5	16-14	12
6. C.I.L. Sibiu	11	4	2	5	12-12	12
7. C.S.M. Regia	11	5	1	5	16-10	11
8. Minerul Cavnic	11	5	1	5	13-14	11
9. C.F.R. Tim.	11	4	2	5	11-9	10
10. Aurul Brad	11	4	2	5	11-10	10
11. Mecanica	11	4	2	5	12-12	10
12. Mureșul Deva	11	5	0	6	10-15	10
13. Strungul Arad	11	3	3	5	16-18	9
14. Metalul Bega	11	4	1	6	13-25	9
15. Minerul Lupeni	11	3	2	6	8-16	8
16. Unirea Alba L.	11	4	0	7	14-23	8
17. Armătura	11	3	2	6	8-20	8
18. Infrățirea	11	2	3	6	6-12	7

CAMPIONATUL EUROPEAN DE RUGBY

ROMANIA - U.R.S.S. 16 - 12

* La 20 Octombrie a.c., pe stadionul din "Parcul copilului" București, România a debutat victorioasă în noua ediție a C.E. de rugby, reușind să învingă selecționata Uniunii Sovietice cu 16-12. Menționăm că românii au prezentat o echipă tânără, care a cuprins doar 5 din titularii vechi. Deși a trecut cu bine primul obstacol, echipa a manifestat unele slăbiciuni evidente în special în jocul slab al liniei de treisferturi. Au marcat: PARASCHIV - eseu (min. 25), NASTASE - 4 l.p. (min. 17, 22, 33 și 62), respectiv TIHONOV - eseu (min. 56) MIRONOV - 2 l.p. (min. 40, 42 și 1 transf. (min. 56).

Formațiile echipelor: ROMANIA: Al Marin - Copil, Lungu, Tofan, Aldea - Năstase, Paraschiv - Tudor, Glucal, Murariu - L. Constantin (min. 60 Tepurică), L. T. Constantin - Pașcu, Tufă, Bucan.

U.R.S.S.: Gonianii - Berzin, Filimonov, Neceae, Mironov, Siliousar, Demidov - Kairulin, Tihonov, Kușnarev - Sokolov, Ivanov - Kirpa, Malikov, Iașuin. A arbitrat corect A. Peytavin (Franța), ajutat de Gh. Huștiu (România) și V. Sokolov (U.R.S.S.).



Mircea Paraschiv, căpitnul tricolorilor, inițiază un atac.



Hagi sutează la poarta lui Jennings dar O'Neill deviază balonul cu capul.

CUPELE EUROPENE LA FOTBAL

* La 2 și 3 Oct. s'a disputat returul partidelor din primul tur al cupelor europene la fotbal. În C.C.E. Steua a învins categoric echipa daneză Vejle B.K., cu scorul de 4-1. Militarii au jucat bine reușind să înscrie prin Pițurcă (min. 2) Boloni (min. 34) Balint (min. 51) și Stoica (min. 74). Pentru danezi a marcat Simonsen (min. 37). Steaua s'a calificat pentru turul doi. În Cupa Cupelor studenții craioveni au reușit o calificare spectaculoasă în dauna echipei A.S. Monaco, pe care a învins-o cu 3-0, după o partidă excelentă. În care toți jucătorii craioveni au jucat la randamentul lor maxim. Golurile au fost înscrise de Geolău (min. 19) Băcu (min. 77 din 11 m) și din nou Geolău (min. 82). În Cupa UEFA, Dinamo a pierdut la limita meciul cu Skopje ratând astfel calificarea, iar Sportul Stud. a ratat victoria și calificarea deși conducea la pauză cu 4-2. Dacă înaintarea studenților și-a făcut datoria, apărarea a jucat nepermis de slab, în frunte cu Iorgulescu și Speriatu, dând posibilitate oaspeților să egaleze.

REZULTATE TEHNICE:

C.C.E.	Steaua	- Vejle B.K	4-1 (2-1)
Cupa Cupelor:	U.Craiova	- A.S.Monaco	3-0 (1-0)
Cupa U.E.F.A.:	Vardar Skopje	- Dinamo	1-0 (0-0)
	Sportul Stud.	- Xamax.	4-4 (4-2)



Geolău, în stânga imaginii, deschide scorul în partida cu A.S. Monaco.

La închiderea ediției:

Honved Budapesta - Steaua	1-0
U.Craiova - Dinamo Kiev	2-2

ȘTIRI DIN ȚARĂ

CRONICA RADIO

Roadele ceașismului

AVEM ACUM DOUĂ ȚĂRI?

S'a încheiat sezonul turistic și cei care au trecut prin fălciile rechinilor reseristi, cozile lungi dela frontieră, perchiiziile însoțite de insulte, etc., au ajuns la concluzia: asta-i ultima vizită!

Nu se respectă vizele de intrare, nu se respectă promisiunile de a scuti de taxa cotidiană de \$10 pe cei incluși în Art. 17 (Decretul 372), nu se respectă nimic! Totul atârna de buna dispoziție a grănicerului... a fumat sau n'a fumat o țigară Kent!

Dacă atragi atenția oficialităților că ei nu respectă legea răspunsul este tipic:

"Acolo ei (adică cei care reprezintă RSR-ul peste hotare) au legile lor, iar noi avem aici legile noastre!"

Deci avem două țări, cu două legi diferite! Una-i RSR-ul, care cuprinde și pe ambasadorii de peste hotare; iar cealaltă țară este V-RSR (Țara Vameșilor-Reseristi) ce se întinde de-a lungul frontierelor, plus oficiile vamale de pe lângă aeroporturile internaționale.

Scăpat din V-RSR-cu minus la toate-întrii în RSR unde cazii ca nuca 'n mijlocul "Epocii Ceașescu".

"Aci fiecărui om îi este frică de ceva... scrie un vizitator în revista elvețiană "Nos Freres de L'est". Chiar și eu am resimțit această frică, observând că telefonul meu dela hotel era pus sub observație."

Un alt ziar "BILD" (Germania de Vest) menționează că 200 de turiști au fost intoxicați mâncând un șnițel la hotelul "Rodna" din Mamaia, unde erau găzduiți.

Trei familii au dat în judecată compania de turism ce le-a vândut biletele.

Pe scurt, o vizită în R.S.R. înseamnă să fii insultat, intoxicat și cu banii luați!

CONCEDII

ȘI IAR CONCEDII

În RSR nu există șomaj, există doar concedii: concediu fără plată, concediu prelungit pentru odihnă (odihnă nefiind plătită), concediu pentru că nu se găsește materii prime (se plătește mai puțin din salariu), concedii întru căutarea unor servicii, etc., concedii pentru a se face economii...

Somajul sub ori care alt nume, e tot șomaj.

ALȚI TREI!

Trei marinari de pe vaporul petrolifer "Bihor", au sărit în mare și au cerut azil în Turcia. Vaporul se află în strâmtoarea Bosfor, și marinarii observând vapoare de pescari în apropiere, au hotărât să părăsească vasul fiind siguri că vor fi astfel salvați. Stirea a fost dată de agenția A.P.

CINE E SĂRBĂTORIT?

La a X-a ediție a Festivalului Internațional "George Enescu", ce-a avut loc la București, tov. Suzana Gădea, "ministră" pe la educație și în alte locuri, într-o "atmosfera de înălțător patriotism" a vorbit despre "unitatea de cuget și simțire, pentru înfăptuirea hotărârilor adoptate de Congresul al XIII-lea."

AI AȚĂ...AI OPERAȚIE

Cu excepția cazurilor de urgență, cei care au nevoie de operație trebuie să-și procure singuri ața chirurgicală. De asemenea, pentru unele radiografii bolnavii trebuie să-și procure filmul necesar.

În spitale, din cauza lipsei de pansamente, rănile stau cu bandaje pline de sânge, chiar și o săptămână.

E criză și de sticlulețe în care se toarnă medicamentele.

ȘOARTA

UNUI VIZITATOR

Ziarul "Tages Zeitung" scrie: Vizitatorul George L., plecat să-și petreacă vacanța la Eforie, a fost găsit mort pe trotuarul din fața hotelului unde locuia. Autoritățile românești au încercat să spună că a fost o sinucidere sau accident, dar s'a văzut că motivul a fost furtul. Hoții, după ce l-au jefuit, l-au omorât și aruncat de pe fereastră. Autoritățile românești, până la urmă, au arestat doi tineri.

REÎNNOIȚI PĂLĂRIA

Pentru buna stare a populației bucureștene, s'a deschis al treilea atelier de "Reînnoiți" pălăriei. Un atelier de cârpit ciorapii și batistele n'a fost încă înființat.

S'A U ÎNCHIS SHOP-URILE

Printr'un decret subit au fost închise shop-urile unde străinii, cu valută forte, puteau să-și cumpere articole din străinătate.

Zvonurile spun că ele se vor redeschide după ce multe mărfuri importate vor fi înlocuite cu cele indigene.

Excepție vor face unele articole alimentare, cafea, ceai, etc.

SUNT REFUZAȚI...

Pe ușa rabinului-șef al României s'a prins un mic afiș, prin care se avertizează: "Trecerea la Iudaism nu este acceptată. Este inutil să insistați!"

Motivul este simplu: Evreii pot să capete pașaport și să plece din țară!

SE GRĂBESC CĂ SĂ AȘTEPTE

Ziaristul Emil Munteanu (Rom. Liberă 9-6-85) motivează de ce nu se găsec legume în unele piețe din București. Dar despre adevărata cauză, sistemul centralizat, nu se scrie.

Compilăm din cele dezastrate:

CU CAMIOANELE GRĂMADĂ

Un alt exemplu de supraordine: "Mașinile pleacă toate deodată dimineața, și ajung, toate deodată, la locul de încărcare. Numai că nu se pot încărcă, toate deodată, și se pierd ore așteptând, spune Dumitru Vidra, dela autobaza 6 ITAC.

"Da, judecând lucrurile după confirmările beneficiarilor pe foile de parcurs rezultă ritmicitate și operativitate, când de fapt, am văzut lucrurile

stau tocmai pe dos. Se risipește combustibil, se pierde mult timp, de unde și dereglările în aprovizionare. Cauzele sunt evidente: lipsa de organizare... incompetența, chiar în decizii la unele verigi intermediare."

Cine a organizat "verigi intermediare" între cerere și ofertă întrerupând cursul natural al comerțului?

Despre regimul, care a impus acest sistem, ziarele nu scriu nimic!



Depozitul "Chitila" se află undeva în fața acestui șir nesfârșit de mașini ce-și așteaptă rândul la încărcarea ambalajelor. Ore prețioase ce se pierd în detrimentul operativității și ritmicității în aprovizionarea cu legume și fructe

PEPENI FĂRĂ ADRESĂ

Soferul Gheorghe Lețeanu a plecat să încerce struguri dela C.L.F. Greaca. "Aveam în mașină ambalaje speciale pentru struguri, etc., dar am fost refuzat și dirijat dela Greaca la Uzuni, o distanță de 40 de km., unde am așteptat până la ora 23 când mi-a venit rândul, dar în loc de struguri am încărcat pepeni. Am ajuns în București pe la 3 dimineața. Disperceratul de la I.L.F. Militari mi-a sem-

nat foaia de parcurs "FARA (Sublinierele noastre) să mi indice unitatea la care să predau pepeni." M'am plimbat pe la câteva unități dar am fost refuzat, așa că m'am întors la I.L.F. și am păzit mașina până luni dimineața când mi s'a dat adresa unde să duc pepeni. Din 5200 kg. de pepeni, 800 erau spați și-spune soferul G.L.-acum trebuie să plătesc pepeni..."



Aceste ambalaje urmează un circuit extrem de greoi: se încarcă de aici, din piața Dorobanți, pleacă în depozitul din Chitila, se descarcă, se stochează, apoi se încarcă în alte mijloace auto. N-ar fi mult mai simplu ca ambalajele să plece direct în cimp?

RSR (scrie ziarul "Washington Post") este a treia țară din "Blocul Comunist" în ce privește exportul de arme, \$1 miliard în 1982. Iar ziarul "Die Welt", care de asemenea este bine informat, scrie că în apropiere de Oradea este o instalație care produce gaze toxice, iar alta lângă București produce arme biologice și chimice. Cele mai multe arme sunt vândute țărilor africane (Mozambic, Angola, etc.).

Cei mai buni clienți ai industriei de armament sunt țările arabe, (Iracul, Libia, Iranul, etc.). Grecia de asemenea, cumpără o parte din armament din RSR.

Ziarul "Moldova Socialistă" dă alarma că în Chișinău au fost arestați pentru abuz de alcool 1450 de muncitori, 577 de ingineri, 1745 de funcționari, etc.

În presa din Apus, Ceașescu este asemănat cu "Ubu", un personaj de comedie bufă, creat în Franța și care-i stupiditatea personificată. "România Ubu la București" scrie ziarul "24 Heures" din Lausanne. S'a lansat porecla "Ceașescu briciul" pentru c'a ras Bucureștiul.

Blvd. Victoria Socialismul a mai obținut o... victorie. Au fost dărâmate Morga și Magazinul Unirea.

Demolările din Capitală au provocat peste 100 de sinucideri.

Se plănuiește construirea unui adăpost atomic capabil să cuprindă 150 de persoane. Adăpostul va fi sub Dealul Spirii, la o adâncime de 85 de metri.

O statistică sumară arată că au fost 9000 de case dărâmate și 150.000 de persoane forțate să se mute pentru realizarea Bulevardului Victoriei Socialiste.

Palatul Cotroceni și Dealul Spirei vor fi unite printr'un metrou particular dedicat umblăturilor tov. Nicolae.

Securitatea și-a mărit câmpul de activitate. O nouă secție "Serviciul pentru bancuri și zvonuri" are menirea să urmărească și să aresteze pe toți care fac glume pe socoteala regimului și a conducătorilor.

Numărul autoturismelor Dacia a atins un milion. Cel mai mult se exportă în lumea a treia.

DOLARUL, la bursa neagră a ajuns la 60 de lei.

Sare, oțet, conservant există în depozite dar nu în toate magazinele. Ele sunt căutate toamna când gospodinele își pregătesc conservele pentru iarnă. ("Inf. Buc.")

Cozile din fața stațiilor de benzină se întind pe 7 blocuri.

Orchestra dela restaurantul Minerva a fost amenadată pentru că "a primit ciubuc" și "la comanda unor cheflii" a cântat ce nu era prevăzut în program...

RSR a mai bătut două recorduri: Are cel mai mic număr de televizoare pe cap de locuitor și cel mai redus număr de ore de emisiune, dintre toate țările comuniste. Un singur canal ce emite de regulă două ore pe zi, 8-10 seara.

Pe ecranele din București este prezentat filmul "Cei mai frumoși 20 de ani-Epoca Ceașescu". Sunt arătate poduri, șosele, etc. Cozile din fața alimentării nu-s arătate!

Un medic, la un dispensar, consultă câte 40-50 de copii, iar pentru a fi pe lista de consultație a doctorului trebuie să obții un bon pentru care, ca să-l capeti, trebuie să aștepti în rând dela 3-4 noaptea.

Când Nicolae era în spital, ziarele îl periau pe Nicu Moștenitorul: "Tovarășul Nicu Ceașescu, prim-secretar al C.C. al U.T.C., ministru pentru problemele tineretului, președintele Comitetului Consultativ al O.N.U., pentru A.I.T." Tata ieșit din spital și titlurile fiului s'au rărit!

În unele întreprinderi s'a modificat sistemul de plată. Dacă funcționarul face mai mult decât norma stabilită, capătă un surplus de 20%, iar dacă nu îndeplinește norma, i se reduce salariul până la 50%.

Norma a fost ridicată în așa fel că este aproape imposibil de a fi realizată. În consecință cei mai mulți lucrează acum cu salariile reduse.

S'au dat ordine stricte. Cine depășește cota de lumină electrică, i se taie curentul. Înainte infractorii erau amendați.

Parte din mărfurile Turciei către centrul Europei, vor fi transportate pe Marea Neagră-Canal-Dunăre către Ungaria, Germania, etc.

S'a semnat la Budapesta protocolul privind coordonarea planurilor economice între Ungaria și RSR pentru perioada 1986-1990.

O experiență făcută în fața ziaristului Petre M. Băcanu, dela "România Liberă": din 10 chibrituri, produse de fabrica din Brăila, se aprinde doar unul!

Ca semn de sărăcie, și-a făcut apariția tuberculoza. Ca semn de murdărie și-a făcut apariție râia, iar alimentația, de multe ori alterată, ne-a dat hepatita infecțioasă. Amplorarea hepatitei în RSR nu are comparație cu nici o altă țară civilizată din lume.

DIN PRESA STRĂINĂ

UN SALUT KGB-ULUI

— J.O. DE MEIRA PENNA —

Principiul de bază care conduce societățile liberale începând din secolul XVIII este acel "laissez faire". Acest principiu constituie puterea liberalismului. Greșit interpretat, poate, de asemenea, fi cauza principală a slăbiciunilor lui, din punct de vedere al siguranței și de apărare împotriva amenințării totalitare. Inferioritatea diplomatică a Occidentului democratic a fost larg demonstrată în timpul anilor 30, când democrațiile occidentale, oarbe față de prevederile lui Churchill, n'au reușit să se opună creșterii Germaniei naziste, creerii Axei Berlin - Tokio și a înțelegerii cu Uniunea Sovietică prin tratatul Molotov - Ribbentrop. În cele din urmă, Occidentul a fost silit să pronunțe un destul, declarând război. Războiul a costat aproape

50 de milioane de morți. Responsabilitatea istorică a democrațiilor a rezultat din "Laissez faire", simbolizată prin faimoasa umbrelă a lui Chamberlain. Același lucru s'a întâmplat din 1945 până acum. Se observă eroziunea constantă a pozițiilor occidentale, care dau înapoi începând dela conferința dela Yalta, când a fost cedată lui Stalin jumătate din Europa. La Potsdam, cu toate că dispunea deja de bomba atomică, Truman a permis lui Stalin să pună stăpânire pe o parte a Extremului Orient, unde situația nu a devenit dezastruoasă numai grație schimbării neprevăzute de direcție efectuată de China sub conducerea lui Deng Xiaoping. În timpul celor 40 de ani care despart sfârșitul celui de al II-lea Război Mondial de ac-

tualitate, Statele Unite au pierdut monopolul armamentului atomic și superioritatea situației lor strategice. Participarea lor la producția industrială mondială a scăzut dela 50% la 23%. Patrusprezece țări noi au fost cucerite de imperiul comunist. Uniunea Sovietică se află solid instalată în Sud-Vestul asiatic, în Orientul Mediu, în Africa Meridională și în Caraibe. Propaganda și agitprop comuniste s'au folosit de atitudinea nepăsătoare a lui "laissez faire" spre a realiza contaminarea generală a opiniei publice, pe bază de teamă, de defetism, de simpatie marxistă și de romantism egalitar îndușor.

Câteva exemple de cele întâmplate în țara noastră (N.Tr.: Brazilia) pot fi expuse. Politica noastră exterioară, tradițional legată

de democrații, s'a transformat într-o poziție dubioasă și șovăielnică, în virtutea căreia, potrivit declarațiilor însuși ale "Itamaraty"-ului (N. Tr. - Ministerul de Externe), nu voim să dăm impresia că ne aliniem Occidentului. Astăzi, redemocratizarea țării a devenit sinonim cu restabilirea relațiilor diplomatice cu Cuba și cu legalizarea partidelor comuniste. "Anticomunism" a devenit o expresie urâtă, care se identifice cu autoritarismul atrabilar al militarilor. Cine e anti-comunist, ca mine, ține seama de înaltul grad de primejdie al agitației marxiste, este imediat denunțat ca fiind de "extremă dreaptă". Așa ceva a avut loc recent când un mediu orbit, care îndeplinește funcția de

secretar de presă al Preșidenției, m'a acuzat, din acest motiv, de a voi să tulbur noua republică. O adevărată cenzură "socială" persecută pe oricine care, ca eroul lui Ionesco, refuză să permită cornului rinocerului să-i crească pe vârful nasului.

Subiect - Inițiativa de apărare, sau scutul nuclear, propus de președintele Reagan, a fost peiorativ numit "războiul stelelor", ca și cum toate "misile" intercontinentale nu ar fi invadat deja spațiul exterior. Pe de altă parte, cum pot fi calificate de agresive, măsurile electronice defensive? Si dacă, așa cum se pretinde, intenția secretă a Americanilor ar fi aceea de a lua inițiativa unui prim atac neprovocat de URSS (first strike capability), de ce n'ar fi făcut-o în perioada 1945-1954, când aveau monopolul incontestat al armamentului nuclear?

Subiect - Cei 40 de ani ai bombeii dela Hiroshima au fost comemorați în lumea întreagă și chiar și aci (N.Tr.: în Brazilia), cu manifestații spontane anti-americane. A fost semnificativă tăcerea referitoare la faptul că Japoniezii au fost cei care, aliați cu Hitler, au atacat pe Americani la Pearl Harbour, cu patru ani mai înainte. "A la guerre, comme à la guerre". Fiind vorba de așa ceva, aniversarea morții lui Stalin, răspunzător de moartea a 60 de milioane de Ruși și alte naționalități, n'a fost comemorată.

Subiect - Stilul zilnic din ziare și TV înregistrează scene de violență în Africa de Sud. "Itamaraty"-ul (N.Tr.: Ministerul de Externe), care, printre altele, adoptă principiul neamestecului în problemele interne ale altor țări (acesta a fost motivul invocat spre a nu se protesta împotriva loviturii militare de stat din Polonia), dă naștere unei polemici cu guvernul din Pretoria. Ceea ce dorește Rușii, evident, este să elimine rezistența Sud-africană față de dominația lor, prin Angola și Mozambic, a întregii Africi Meridionale, ceea ce le-ar permite să pătrundă în apele Atlanticului de Sud. Si cine își mai reamintește că o sută de mii de Africani au murit în Uganda, mulți pentru a servi la alimentarea crocodililor generalului Amin Dada? Cine își aduce aminte despre watusii din Burundi, prea înalți după gustul dușmanilor lor, hutii, și, din această cauză fiindu-le scurtate picioarele dela genunchi în jos, cu toporul sau cuțitul? Cine își amintește despre iboșii din Nigeria? De altminteri, cine își amintește de afganii asupra cărora au năvălit acum șase ani, au fost atacați, bombardați și torturați de Ruși? Parcurgeți un ziar și observați cât spațiu este rezervat, respectiv, Africii de Sud, Afganistanului, sau Viet-

namului, sau războiului dintre Irak și Iran.

Subiect - Se serbează festivalul de rock pentru a veni în ajutorul infometajilor din Etiopia. Acolo, șase milioane de oameni sunt pe cale să moară de inaniție. Dar cine oare se gândește să denunțe clica militară marxistă a colonelului Mengistu Mariam, răspunzătoare de politica deliberată de colectivizare și de persecuție contra rebelilor musulmani din Eritrea și Somalia.

Subiect - Nu-mi sunt cunoscute "manifeste de intelectuali", "proteste semantice" sau "manifestări populare" în fața ambasadei URSS, spre a protesta împotriva martirizării Poloniei, internarea lui Sakharov într-un spital de psihiatrie, persecutarea Evreilor, a căror emigrare spre Israel nu este permisă, arestarea misionarilor baptiști și a "contrabandiștilor" de Biblie, și contra altor manifestații ale universului concentrat. Dece oare este atât de notoriu selectivă indignarea morală?

Subiect - Este ciudată disproporția între reacția provocată de intervenția comunistă în El Salvador, Honduras, Guatemala, Costa Rica și indignarea care asediază eforturile nehotărâte ale lui Reagan pentru a sprijini pe "contras" anti-sandinisti. Poetul dela Vascongadas, episcop de Araguaia, dom Pedro Casaldaliga (N.Tr.: prelat catolic ultra-comunist), scrie versuri oribile în care aruncă "merde" asupra lui Reagan (ierțați-mi termenul, ilustrat de generalul Cambrone, la Waterloo, și folosit de către eminența sa cu aprobarea CNEB (Consiliul Național al Episcopilor Brazilieni). Dar când, odată, eu am vrut să calific un anumit conducător Nord-african de pirat și contrabandist, am fost rugat să nu o fac fiindcă așa fi înfrânt legile braziliene, care interzic să fie insultat un șef de stat străin. Totuși, eu sunt brazilian și poetul Casaldaliga e un prelat străin primit aci ca imigrant. Legea ar trebui să fie aceeași pentru toți...

Din cauza tuturor acestor motive, ajung la concluzia că "laissez faire" ar putea sfârși rău într-o zi. În ori și ce caz, un salut KGB-ului! □

JORNAL DA TARDE
-São Paulo- 02-09-85

NOTA TRAD.: Autorul articolului, ambasadorul José Oswaldo de Meira Penna este unul din cei mai distinși ambasadori ai Braziliei. Si-a exprimat întotdeauna părerea fără teamă, ceea ce i-a atras uneori observații dela superiorii lui. A fost ambasador în Polonia, iar acum, pensionar, este profesor la Universitatea Federală din Brazilia. Publică regulat articole în "Gazeta de São Paulo" (editată după-amiaza de "O Estado de São Paulo", cel mai mare ziar al Americii Latine) și în Jurnal de Brasil, dela Rio de Janeiro.

Tineți copiii pe locurile lor...



Este legea pentru oricine călătorește în automobil... dar prea mulți oameni nu-și asigură copiii așa cum trebuie.

De exemplu:

- Copiii mici trebuie să aibe centurile de mijloc legate.
- Scaunele de siguranță pentru copii trebuie fixate în automobil prin centurile de siguranță.
- Când este necesar, ajustați centurile.
- Centurile de umăr și de mijloc nu trebuie să fie trecute pe sub mâini.
- Centurile de mijloc trebuie să fie puse jos, pe șolduri.

Scaunele de siguranță pentru copii sunt eficiente în reducerea accidentelor, atunci când ele sunt întrebuințate cum trebuie.

Închideți-le centurile

Ministry of Transportation and Communications

Ontario

Minister, Hon. Ed Fulton
Premier, Hon. David Peterson

Cronica internațională

Polonia: Revoluția permanentă

—Niculae CIACHIR—

Au trecut cinci ani de la înființarea Solidarității și Polonezii rezistă crâncen "normalizării". Reprezentanții Solidarității au făcut o serie de declarații importante. Două interviuri au apărut în presa franceză la sfârșitul lui August.

Jacke Kuron, o figură de prim rang a opoziției poloneze chiar înaintea apariției Solidarității, și-a prezentat părerea despre viitorul țării în Liberation: "Cred că ne apropiem de o catastrofă adevărată, iar când spun catastrofă îmi cântăresc cuvintele. Poate în aparatul regimului vor apare forțe care vor să împiedice această catastrofă. Nu este foarte probabil, dar este posibil. Aceasta e prima mea speranță."

A doua speranță a sa, după cum însuși a afirmat, rezidă în sporierea crizei economice și în coborîrea nivelului de trai ale blocului comunist sub presiunea cursei înarmărilor și a proastei organizări a economiei. "Nimeni nu știe limita pe care o pot admite Sovieticii, dar desigur că o limită există. Polonia necesită doar un singur lucru: ca lucrurile să înceapă să se miște în interiorul Uniunii Sovietice. După aceea, ne vom purta singuri de grijă."

A treia posibilitate, căreia îi acordă cea mai puțină încredere, este că Estul și Vestul ar putea să ajungă la un nou modus vivendi care ar oferi Poloniei mai multă libertate.

Kuron susține că totala catastrofă economică în Polonia e foarte aproape. Din 1979, s'a pierdut cam o treime din venitul național brut. Investițiile au

stagnat. Chiar cu măsuri extreme, țara reușește să acopere doar jumătate din dobânda anuală rezultată din datoria externă; în consecință, datorita crește continuu. Nivelul de trai a scăzut profund. Regimul generalului Wojciech Jaruzelski este incapabil de a mobiliza sprijinul populației la măsurile necesare pentru a învinge criza. Regimul comunist polonez ocupă țara, nu o conduce.

O mare parte din avertismentele lui Kuron au fost date și de un istoric, consilier al lui Lech Walesa. E vorba de academicianul profesor Bronislaw Geremek care s'a pronunțat în cotidianul francez Le Monde: "Ne aflăm în starea unei confruntări latente... Pericolul este foarte mare în mod exact din cauză că nici o soluție politică nu se vede la orizont".

O soluție politică, conform lui Geremek, ar însemna un compromis "între monopolul puterii și aspirațiile democratice ale poporului". Un monopol al puterii de stat ar fi acordat partidului comunist în schimbul democratizării tuturor compartimentelor care nu implică direct puterea și securitatea statului, adică economia, învățământul, artele, viorbirea în fața publicului. El susține că în timp ce o schimbare atât de radical nu va fi niciodată admisă de Uniunea Sovietică, dacă s'ar prezenta ca o concesie față de Statele Unite, ea ar fi imaginabilă în cadrul unei "soluții europene".

Geremek mai spune că s'ar ivi o astfel de posibilitate în situația internațională actuală, "dacă Europa ar avea

o politică proprie, o politică europeană care ar încorpora și problema Răsăritului."

Din nenorocire, nu există o astfel de politică europeană. Chiar dacă ar exista, nu avem nici o dovadă că Uniunea Sovietică a lui Mihail Gorbaciov ar înțelege amenințarea care paste propria securitate a Rusiei, pericol ascuns în bomba poloneză cu ceas. Nu avem nici un semn că imperiul sovietic ar putea să dea răspuns pozitiv unei inițiative europene. Totuși este greu a întreprinde orice altă soluție decât o tranzație internațională care să dea Poloniei și celorlalte țări est-europene supuse mai multă libertate în politica lor externă în schimbul unei revizuirii relației NATO-Pactul dela Varșovia, a unei reforme în aranjamentul european global pe planurile politice și de securitate, ca să îngăduie Uniunii Sovietice să se simtă mai în siguranță.

E normal ca perspectiva Poloniei să ne inspire pesimism. Deși optimismul e seducător.

Cu toată luciditatea, nu există încă nici un indiciu serios al vreunei soluții europene. În Statele Unite există rezistență la schimbări în Europa răsăriteană. Cu toate acestea, gheața se dizolvă în partea înghețată a Europei.

Unul din cei mai cunoscuți opozanți polonezi ai regimului comunist, istoricul Adam Michnik, în vârstă de 38 ani, care în Iunie a.c. a fost condamnat din nou, a scris din închisoare. Revista germană Der Spiegel i-a publicat opiniile, pe care le-am spicuit. Adam Michnik spune: "Sunt polonez. Un

polonez care a fost condamnat de un tribunal polonez la trei ani de închisoare. Crima mea a constat în faptul că am aparținut conducerii Solidarității. Actualul pretext nu contează, dar condamnarea mă onorează." Dezbătând tema păcii Michnik afirmă: "Linștea totalitară nu este pacea. Dur spus: liniștea dela Auschwitz nu era pace, chiar dacă nu zilnic erau împușcați deținuții. Pacea nu este pur și simplu identică cu supunerea față de cel mai puternic: pacea nu e lipsa libertății. De aceea lupta pentru pace este posibilă numai ca luptă împotriva oprămirii de către sistemul totalitar."

Adam Michnik a menționat că Solidaritatea are la bază nonviolența, principiul născut din luciditate și curaj.

Credem că apropiata criză europeană masivă nu va avea loc pe pământ german, ci pe pământ polonez. Ea va lua prin surprindere ambele supraputeri. Occidentul, în frunte cu Statele Unite, ar trebui să articuleze replica cea mai potrivită.

Dar trăim într-o lume cu "arme virile și bărbați de stat impotenți", după cum s'a exprimat istoricul și politologul francez Raymond Aron, cu puțin înainte de moartea sa în 1983.

Pe de altă parte, suntem siguri că poporul polonez nu va uita niciodată pe cei 5.000 de ofiteri uciși mișelește la Katyn și nici grelele suferințe cauzate în decursul secolelor de cei care astăzi se intitulă "prieteni Poloniei" și care le-au cotopt țara în 1772, 1793, 1795, 1939, și 1945.

Efemeride

S'au ținut lanț comemorările în anul acesta!

O cifră rotundă, care am auzit-o permanent: 40 de ani. Dela capitularea necondițională a Germaniei, dela capitularea Japoniei și recent, dela înființarea Organizației Națiunilor Unite.

Nu se stinseseră bine exploziile bombelor, cădea carnea de pe radiații din Hiroșima și Nagasachi, omenirea nu se trezise încă din groaznicul măcel, soldații nu se întorseseră acasă, însă cei din spatele frontului își aveau socoteala lor. Si nu una simplă, ci un cadru de oțel în care să fie încorsetată omenirea pentru vecii vecilor.

Acoperit cu flori de hârtie și stropit cu apă de colonie democratică, acest cadru imbia pe derutații conducători de popoare. Trebuia legiferat cât mai degrabă, până nu cădeau peștile de ceară de pe ochii națiunilor. Rapid și zgomotos, uluitor în aspect, căci unde se mai pomenise de egalitate unui singur vot pentru țările mari sau mici: Andora egală cu Statele Unite, Liechtensteinul egal cu Uniunea Sovietică și Monaco egal cu China. Niciând o Chartă nu a fost mărinoasă, mai umană, mai generoasă!

Se găsea în Chartă și o mică chichiță dar, ce conta aceasta pe lângă marile idealuri prevăzute în Biblia Națiunilor Unite?

Pe imaculatul alb al principiilor enunțate, mica pată era: dreptul de veto al celor cinci mari, permanenți în Consiliul de Securitate. Altminteri, democrație pură!

O lege a Talmudului spune că "dacă pe mânia albă a unui rabin apare o pată, acel rabin trebuie să moară"!...Simplă coincidență....

Să ne amintim însă de acum 40 de ani!

Marii Cinci Aliați, câștigători fără precedent ai unui război care le-a dus pe tavă întreaga planetă, și-au zis că vor continua și în timp de pace, colaborarea din timpul războiului și vor pune bazele unei păci pe vecie. Statele Unite, Marea Britanie, Franța, China și Uniunea Sovietică, au fondat în acest scop: Organizația Națiunilor Unite. Ea trebuia condusă cu hotărâre și înțelepciune. Aliații dintre aceste puteri, era în afara de orice discuție, unică și permanentă. Pentru orice eventualitate au prevăzut ca fiecare din cele cinci puteri să fi "innobilată" cu dreptul de veto, în Consiliul de Securitate al O.N.U.

Clar, precis și sigur!

Din negurile eurasiatice, oblojit de rânile războiului, s'a ridicat monstrul roșu al Sovietelor, călcând în picioare culturi și civilizații, răsturnând așezări de state și popoare, zvârlind tratate și alianțe la pământ, flămând de bunuri și teritorii, sugrumând, înainte de a-și lua zborul, porumbelul de pe steagul Organizației Națiunilor Unite.

Nu se declarase război, dar India și Pakistan se luptau pentru Cașmir, teritoriul Palestinei este sfărțecă pentru a se crea Statul Israel, în Coreea comuniștii invadează Sudul și Statele Unite vor lupta pentru menținerea echilibrului coreean, în numele O.N.U. Alături de ostașii americani, mor și ostași ai altor țări libere, sub steagul O.N.U.-lui, în timp ce dușmanul lor este membru în ONU. Adversitatea dintre Ruși și Americani este declarată față și foștii Mari Aliați, devin adversari redutabili.

Pe sălile dela O.N.U., Eleanor Roosevelt, trece netulburată de morții din Coreea, cu zămbetul-rânjel al prieteniei cu orice preț, cu Uniunea Sovietică. "Așa a văzut-o El"...

Fidel încă înaltelor principii ale Chartei, Secretarul Organizației Națiunilor Unite, Dag Hammarskjöld, este asasinat în misiunea de pace din Congo...

Există în acea sublimă Chartă a ONU-lui și niște paragrafe despre Drepturile Omului.

Câte speranțe nu s'au legat de acest Drept al Omului! Este necesar să amintim că ani de zile deținuții politici și în special cei din partidele istorice din țările ocupate de comuniști, susțineau cu tărie că aceste țări nu vor fi primite în ONU, până nu vor respecta Drepturile Omului! În România cel puțin, cu toate dovezile de abandonare de către Apus, bieții oameni mai credeau încă în democrațiile apusene.

Nu este clar nici până în ziua de astăzi, cum au putut fi primite în cadrul Națiunilor Unite, țări ca România, Ungaria, Bulgaria, Albania și alte țări comuniste, când aceste țări erau în plină desfășurare a "dictaturii proletariului" cu închisorile pline de deținuți politici și lagăre de muncă forțată unde se desăvârșea exterminarea intelectualilor iar bunurile confiscate dela cetățeni, luau drumul Rusiei.

Unde erau atunci reprezentanții Angliei și Franței cel puțin, să facă uz de dreptul de "veto"? Au amuțit sau nu cunoșteau cuvântul?

Cad de zeci de toamne frunze disperate peste mormintele pierdute ale martirilor pentru libertate și câte un ciulin adus de vânt, innoptează câteodată pe ridicătura mormântului lor.

Se împlinesc însă 40 de ani dela înființarea Organizației Națiunilor Unite, vor fi banchete, se vor ține discursuri și...nimeni!

Solidaritatea în ilegalitate

Cel mai căutat fugar al Poloniei este Zbigniew Bujak. Conducătorul, în vârstă de 30 de ani, la Solidarității ilegale a reușit, din ultima parte a anului 1981 să scape de poliția politică secretă a dictatorului polonez Wojciech Jaruzelski. Recent Zbigniew Bujak a dat un interviu redactorului Andrew Nagorski dela revista americană Newsweek. A fost primul interviu al lui Bujak cu un jurnalist occidental în ultimii trei ani. Iată extrase din cele mai semnificative răspunsuri date de Bujak aflat undeva în Polonia:

Capacitatea Solidarității de a supraviețui. Avem în prezent între 50.000 și 70.000 de activiști care participă direct în munca noastră. Cei care activează cu noi doar ocazional se cifrează între 200.000 și 250.000. Polonia n'a avut niciodată în trecut mai mulți oameni angajați în activități conspirative. În fiecare lună edităm între 1 și 1,2 milioane exemplare

din ziarele noastre. Avem foarte multe probleme, dar acestea nu pot slăbi o federație sindicală care are atâția activiști la scară națională.

Grevele. Există îndemnuri pe care nimeni nu le urmează, ca recente chemări la grevă după ultimele majorări de prețuri. Știăm că această acțiune va fi distrusă de regim. Însă, în prima jumătate a anului, a fost posibil ca autoritățile să fie supuse la presiuni la nivel de fabrică sau de uzină. În circa 60-70 % din întreprinderi, acțiuni ca de pildă greve și adunări au avut loc. Dacă autoritățile încearcă să ridice iarși prețurile, va fi un alt val de greve. Cândva, poate în următorii doi ani, situația se va maturiza, așa cum s'a întâmplat în 1980.

Schimbările politice și economice. Personal sunt pentru schimbări evolutive, deoarece o dezintegrare bruscă ar aduce tragedii incredibile. Economia trebuie să fie schimbată rapid și

radical. Schimbările politice pot fi mai lente. Iată de ce interesul Solidarității pentru latura economică este o idee bună. Chiar faptul că această mișcare există face o explozie mai puțin posibilă.

Jaruzelski. El ar trebui să nu arunce praf în ochii oamenilor spunând că este subordonat Moscovei. Dacă Ungaria își poate reforma economia, același lucru poate fi făcut în Polonia. Nu cred că Jaruzelski e limitat în nici un fel. Evident el se teme de o economie a pieții decentralizată. Aceasta din urmă provoacă anumite urmări sociale și, în timp, politice.

Rolul Occidentului. Necesităm cooperarea țărilor democratice. Jaruzelski trăiește cu speranță că Occidentul va ceda pentru că cedat întodeauna. Trebuie să știm că Occidentul nu va face pe placul sistemului economic actual. Dacă Statele Unite continuă să-și dezvolte tehnologia, modificări rapide vor avea loc în lume.

Atunci când Statele Unite, Europa și Polonia nu vor mai fi supuse jecmănirii Moscovei, când Uniunea Sovietică nu va mai putea continua politica sa expansionistă, va fi o perioadă de șoc pentru această putere imperială.

Invățămintele Acordului dela Gdansk. Există o concluzie evidentă până în prezent, anume că Acordul dela Gdansk nu a fost o idee bună pentru noi și nu a rezolvat nimic. Această experiență e foarte periculoasă și poate duce la revoluție sângeroasă.

Viitorul luptei. Sunt pregătit pentru o luptă lungă, o înecăstare care se poate încheia oricum, chiar prin întemnițarea mea. Mă aștept ca angajarea împotriva regimului să dureze 10-15 ani. Trăim într-o țară în care nu există viață normală, așa încât trebuie făcute gesturi nebușești pentru a câștiga ceva. Însă ceva se va pune în mișcare. Sunt convins că voi apuca ziua să văd desfășurarea aceea. □

CRONICA VREMI

GORBACIOV ȘI STILUL SĂU

— Ion BOIERU —

Noul conducător al Sovietelor, Mihail Gorbaciov este proiectat în "news media", de către mulți "filosofi" liberali sau stângiști ca o personalitate extraordinară, fără egal și fără cusur. Acești "filosofi" îl consideră pe acest rusnac sovietic ca pe reprezentantul unei noi generații de "lideri" sovietici, care este talentat, îndrăzneț, realist și "rezonabil", și ale cărui calități și cunoștințe vor putea pune în inferioritate pe alți oameni politici, inclusiv Reagan.

Se spune că Gorbaciov ar fi dublat și de farmecul soției, care are stil occidental în îmbrăcăminte și care face cumpărături din Europa prin "credit card" și deține și un doctorat în filosofie, fiind profesoară de marxism-leninism.

Cel mai mare merit al lui Gorbaciov apare, acestor "filosofi" din "news media", în propunerile sale de a elimina armele nucleare și de a stabili o pace durabilă. Ori, "apărarea strategică" a spațiului, pe care o proiectează președintele Reagan, constituie o piedică serioasă în calea către pace și eliminare a materialului nuclear. Asta, o spune Gorbaciov, și "filosofii" amintiți mai sus sunt de acord și sunt entuziasmați de pachetul cu propuneri gorbaciene. De altfel, ce poate fi ideal decât să se realizeze o securitate mondială, care nu poate fi valabilă, dacă nu este îndeplinită, cum zice Gorbaciov prin "detentă", dezarmare, încredere deplină și dezvoltare a cooperării internaționale?

Dar, istoria lumii, din ultimii 70 de ani, ne avertizează cu grijă și meticulozitate asupra discrepanțelor grave care există între teoria, retorica, propaganda și proiectele comunismului sovietic și între practica și

construcțiile acestui comunism.

Totdeauna Kremlinul a vorbit de pace și niciodată nu a ieșit din starea de război. Moscova a propovăduit securitatea mondială, și a adus numai haos, mizerie și tensiune permanentă. Comunistii sovietici au propus "detentă", dar n-au respectat nici spiritul ei și nici litera de lege a unei "detente". Dezarmarea a fost o simplă etichetă, de circumstanță; încrederea deplină n'a existat ca realitate, căci Sovieticii nu au nici un fel de încredere în partenerii lor, oricare ar fi aceștia. Cooperarea internațională a fost, este și va fi o simplă glumă în diplomația moscovită.

Care este stilul personalității lui Gorbaciov? Firește, nu poate fi decât stilul de viață și diplomatie, impus de Sovietul Suprem în conformitate cu marxism-leninismul oficial și cu obiectivele politice ale Rusiei Sovietice. Nici unul dintre conducătorii Rusiei Sovietice n'a ieșit din linia oficială a partidului bolșevic, care are o conducere colectivă, sovietică. Adică, stilul unei personalități sovietice poate să fie deosebit, în multe din aspectele și manifestările sale, dar nu poate să depășească "pozițiile fundamentale" ale partidului bolșevic, deci pe acelea stabilite de colectiv.

Aceste "poziții fundamentale" au fost stabilite încă dela revoluția din 1917, și n'a fost schimbată nici măcar o iotă din structura conținutului lor. Ceea ce apare nou, deosebit, în atitudinile sovietice, de-a lungul anilor de a-și atinge obiectivele fixate, pentru dominația lumii.

Gorbaciov n'a schimbat cu nimic ideologia politică a marxism - leninismului;

sub nicio formă. Este, acest Gorbaciov, sincer doritor de pace și urmărește lichidarea oricărui pericol de război nuclear? S'ar putea să fie așa ceva, dar nu dispunem de nici un fel de evidență și garanție; după venirea lui la putere, n'a pacificat nici un colț din lume, care a fost invadat de predecesorii săi: Afganistan, Cambodgia, Angola, Nicaragua, și nu s'a încumetat să ofere libertăți, să respecte drepturile popoarelor la independență, suveranitate națională și să respecte tratatele internaționale.

Unde este, deci, stilul cel nou al lui Gorbaciov? În propunerile ispititoare, pentru reducerea armelor nucleare? Nicidecum, pentru a acestor arme atomice, în timp ce Gorbaciov cere numai 50% în reducerea sa. Dacă "insistențele" lui Gorbaciov pentru limitarea nucleară sunt, aparent, mai impresionează, asta se datorează temerilor sale de avansările americane în tehnologia apărării față de rachetele nucleare sovietice. Dacă tehnologia defensivă americană ar ajunge la o perfecționare - chiar relativă - toate înarmările sovietice ar deveni inutile și șansele lor de urmărirea obiectivelor de dominația lumii, reduce considerabil, dacă nu chiar anulate.

Gorbaciov nu aduce un stil nou, ci numai o încercare, un efort nou de a împiedica Statele Unite să-și organizeze propria lor apărare națională și teritorială.

Este un mister adevărat și profund în faptul că o parte din "news media" nu vede rațiunea eforturilor lui Gorbaciov și că însă se joacă cartea unui stil nou, în regimul sovietic. Gorbaciov este reprezentantul unui regim de tiranie politică, care

depășește granițele propriului său stat și se extinde asupra altor teritorii statale și naționale și țintește să cucerească lumea întreagă sub dominația materialismului istoric și a Moscovei roșii.

Si Gorbaciov este șeful unui stat "totalitar" ca și Hitler. Cu toate acestea Hitler apare într-o parte largă din "news media" ca singurul monstru politic al lumii, în timp ce Stalin și Gorbaciov primesc nu numai indulgențe politice, dar ei sunt ridicați pe piedestale de eroism și prezenți ca modele ale unei lumi pașnice și pline de umanism.

Hitler a dispărut și denigrarea lui este întreprinsă în actualitate, ca și când, el ar amenința lumea de astăzi. În realitate, lumea de azi este amenințată grav de Gorbaciov, de stilul lui de viață, de bolșevismul lui, de Sovietul Suprem al lui și de comunismul Rusiei sale Sovietice.

Am putea să punem o întrebare simplă, nevinovată și naturală: de ce Gorbaciov poate fi crezut în demersurile lui de pace și liniște în lume, ca reprezentant al unei tiranii politice, care este Rusia Sovietică, când nici măcar un singur gest al lui nu ne îndreptățește la aceasta, în timp ce Hitler este mort de 40 de ani și nu mai reprezintă pentru noi decât imaginea unui trecut?

Sau mai departe: în conjunctura de azi a lumii, este preferabilă tirania sovietică, democrației americane, pe care unii gazetari o denigrează și promovează pacifismul sovietic, afișat în numele stilului nou al lui Gorbaciov? Recunoaștem că este ridicol să punem aceste întrebări, dar o facem cu speranță că cei în cauză, cei întrebați, își vor vedea propriul lor ridicol.

NOTE SI COMENTARIU

CONCLUZII PE TEMA UNEI ODISEI

Dacă insistăm asupra acestei odisei a unui American de origine română, este, după cum am spus-o - și o subliniem din nou - că este pentru prima dată când facem cunoștință cu asemenea sincere, obiective și nepartinice mărturisiri, puse NEGRU PE ALB.

Continuăm deci aceste spovedanii.

Ducându-se în vizită la alți verișori din București, află că o masă bogată a fost aranjată pentru ei și au rămas surprinși să vadă carne și alte bunătăți, greu de găsit pe piața liberă. Când i-au întrebat, cum anume le-a fost posibil să obțină alimentele respective, răspunsul a fost evasiv: "Ei, am făcut și noi ce-am putut". Insistând însă cu întrebările, pentru a afla adevărul, rudele lor au "admis că există o piață neagră, la care au făcut recurs" (Pag. 5). Si continuă: "Cu toate că trebuie să plătească considerabil mai mult față de prețul normal de pe piață, se pot bucura astfel de anumite produse aproape imposibil de găsit în prăvălii". (Pag. 5).

Dorind să viziteze o verișoară și soțul ei, ce-și aveau locuința la ceaaltă extremitate a Bucureștiului, s'a hotărât să ia un taxi și fiind informat că o stație de taxiuri se află la o distanță de numai un bloc, s'au dus cu toții acolo, unde odată ajunși, spune dânsul: "După cum eră de așteptat, nu se găseau taxiuri. Dându-mi seama că la un bloc mai departe se afla hotelul Dorobanți, unul dintre cele mai bune din oraș, am fost convins că voi găsi acolo un taxi. Dar, odată ajunși acolo, mi-am dat seama că nu se găseau nici aici taxiuri disponibile" (pag. 6).

Așteptând și așteptând mereu, în cele din urmă, pierzându-și răbdarea, spune că: "Am decis să iau situația în propriile mele mâini. Cu o bancnotă de 100 lei în palmă, am dat mâna cu portarul hotelului, exprimându-mi dorința că aș vrea un taxi. Ca prin minune, la fluieratul său a apărut imediat un taxi" (Pag. 6).

Aprovizionarea cu benzină, este cu adevărat o mare problemă, căci benzina fiind raționalizată, se distribuie numai cantitatea necesară pentru a umple rezervorul mașinii. Cum însă Românii sunt inventivi, găsesc o cale de a ocoli restricțiile guvernului. Se duc la stația de benzină, umplu rezervorul, vin acasă și-l golesc într-un bidon, se duc apoi din nou la stație și așa mai departe. Soferul mașinii - o rudă a soției sale - care urma să-i ducă în vizită prin Moldova, a cheltuit astfel o zi întreagă, pentru a putea umple patru bidioane a câte 20 litri fiecare. Asta s'a dovedit înțelept, căci pe tot drumul prin Moldova și îndărăt la București, n'au reușit să mai procure decât cinci litri de benzină.

Ajunși la Botoșani, trag la Hotel Parc, înregistrat în ghidul turistic ca unul dintre cele mai bune. Aci, la sfatul celor două rude care-i însoțeau în călătorie, lasă ca dânsii să facă rezervațiile plătind în lei. "Pentru trei nopți costul pe o cameră cu două paturi se ridica la 110 lei pe noapte, deci puțin mai mult de \$7.00. Dacă făceam eu rezervațiile - spune dânsul - costul ar fi depășit suma de \$30.00 pe noapte"...câci "În setea lor după valută vestică, turiștii străini plătesc cu mult mai mult decât localnicii" (Pag. 8). O jăcmăneală legală desigur, dar oricum, tot jăcmăneală rămâne.

Făcând mai târziu o călătorie cu trenul și așteptând într-o gară sosirea lui, iată o descriere demnă numai de țara papușilor: "În timp ce așteptam trenul am simțit nevoia de a merge la latrină. Se lăsa seara și în încăperea nu ardea nici o lumină. De îndată ce m'am apropiat de ușă, mirosul mi spunea că mă aflu în fața unei noi experiențe. Întrând, din cauza luminii scăzute, tot ce am putut vedea pentru început a fost trei sau patru compartimente de-a lungul peretului, fără uși. Am intrat într-unul și am constatat spre surprinderea mea că asta era totul. Nu scaune, nu urinale, nu chiuvete, nimic altceva decât solul de pământ, fără măcar o gaură. Am ieșit deci pe cât am putut de repede" (Pag. 120.).

Aceasta este cruda realitate a societății "multilaterale dezvoltate" și a "anilor luminați" cu care se mândresc comuniștii.

Încheiem aici comentariile noastre pe tema acestei odisei intitulată atât de sugestiv A ROMÂNIAN ODYSSEY, căci cu adevărat a fost o odisee trăită și mărturisită de un Român-American cinstit, deși ar mai fi încă multe de subliniat, dovadă pe ce mâini de pungași a ajuns biata Românie.

Nicolae NOVAC

CUVÂNTUL ROMÂNESC

THE ROMANIAN VOICE

ISSN 0704-8365

Redacția și administrația:

P.O. BOX 4217
STATION D.
HAMILTON, ONTARIO
L8V 4L6
CANADA
TELEPHONE:
(416) 387-1832

CUPON DE ABONAMENT

(COMPLETAȚI CU LITERE DE TIPAR)

☐ NOU ☐ REÎNNUIRE

NUMELE DE FAMILIE.....

PRENUMELE.....

STRADA/Nr.....

ORAȘUL..... STATUL/PROVINCIA.....

COD POȘTAL..... ȚARA.....

PREȚUL UNUI ABONAMENT PE AN ESTE: \$30 ÎN SUS - ABONAMENT DE SPRUIN -
\$25 PENTRU INSTITUȚII
\$20 PENTRU PARTICULARI

Pentru orice schimbare de adresă, anunțați redacția
ziarului cu cel puțin 4 săptămâni înainte.